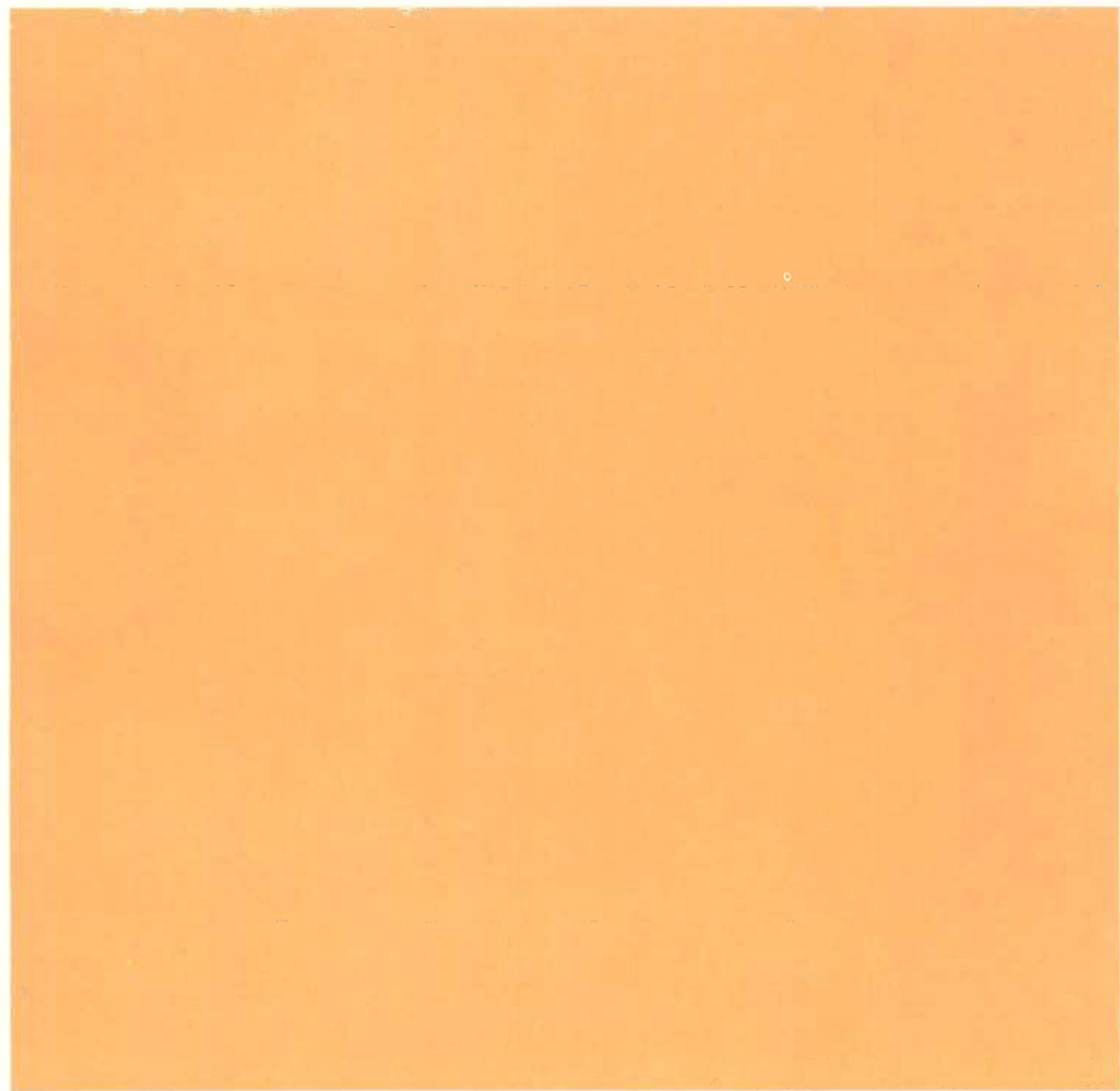
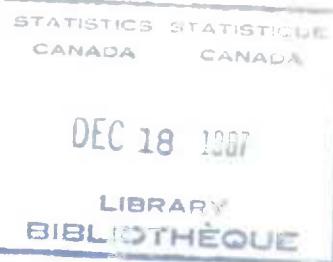


Earnings of Men and Women

1986

Gains des hommes et des femmes

1986



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics as well as the availability of micro data tapes and other services should be directed to:

Income and Housing Surveys Section,
Household Surveys Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-9775) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(983-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(780-5405)
Ottawa	(951-8116)	Edmonton	(420-3027)
		Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta Southern Alberta	1-800-282-3907 1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwestel Inc.)	Call collect 403-420-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication, des bandes de microdonnées disponibles et des services connexes offerts doivent être adressées à:

Section des enquêtes sur le revenu et le logement,
Division des enquêtes-ménages,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-9775) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(983-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(780-5405)
Ottawa	(951-8116)	Edmonton	(420-3027)
		Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta Sud de l'Alberta	1-800-282-3907 1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-420-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7276

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

Earnings of Men and Women

1986

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

© Minister of Supply
and Services Canada 1987

Extracts from this publication may be reproduced
for individual use without permission provided the
source is fully acknowledged. However, reproduction
of this publication in whole or in part for purposes
of resale or redistribution requires written permission
from the Publishing Services Group, Permissions
Officer, Canadian Government Publishing Centre,
Ottawa, Canada K1A 0S9.

December 1987

Price: Canada, \$10.00
Other Countries, \$11.00

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 13-217

ISSN 0829-6235

Ottawa

Gains des hommes et des femmes

1986

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1987

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des
extraits de cette publication à des fins d'utilisation
personnelle à condition d'indiquer la source en
entier. Toutefois, la reproduction de cette publication
en tout ou en partie à des fins commerciales ou de
redistribution nécessite l'obtention au préalable
d'une autorisation écrite des Services d'édition,
Agent de droit d'auteur, Centre d'édition du gouverne-
ment du Canada, Ottawa, Canada K1A 0S9.

Décembre 1987

Prix: Canada, \$10.00
Autres pays, \$11.00

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 13-217

ISSN 0829-6235

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

... figures not available.

... figures not appropriate or not applicable.

- nil or zero.

-- amount too small to be expressed.

P preliminary figures.

R revised figures.

X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

... nombres indisponibles.

... n'ayant pas lieu de figurer.

- néant ou zéro.

-- nombres infimes.

P nombres provisoires.

R nombres rectifiés.

X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

This publication was prepared by the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division with the collaboration of the Labour and Household Surveys Analysis Division.

Cette publication a été préparée par la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages avec la collaboration de la Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages.

TABLE OF CONTENTS

	Page
INTRODUCTION	6
Highlights	7
Notes and Definitions	15
TEXT TABLE	
I. Female to Male Earnings Ratios (in Per Cent) for Full-year Full-time Earners by Province for Selected Years	9
II. Comparison of Average Earnings of Women and Men and Their Ra- tios (in Per Cent), 1967 to 1986	9

CHART

I. Distribution of Earners by Work Activity and Sex, 1967 to 1986	11
II. Comparison of Average Earnings of Women and Men, 1967 to 1986	12
III. Percentage Composition of Family Income of Husband-Wife Families and Proportion of Families with Wife Participating in Labour Force for Selected Years	13
IV. Female to Male Earnings Ratios, 1967 to 1986	14

TABLE

Section I. Percentage Distribu- tion of Men and Women by Earnings Groups	
1. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups and Sex, in Current and Constant (1986) Dol- lars, for Selected Years	26
2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces and Sex, 1986	28
3. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Number of Weeks Worked, Mostly Full/Part- time and Sex, 1986	34
4. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Age, Sex and Work Activity, 1986	36

TABLE DES MATIÈRES

	Page
INTRODUCTION	6
Faits saillants	7
Notes et définitions	15
TABLEAU EXPLICATIF	
I. Ratios des gains féminins par rapport aux gains masculins (en pourcentage) pour les travailleurs à temps plein toute l'année par province pour cer- taines années	9
II. Comparaison des gains moyens des femmes et des hommes et leur rapport (en pourcentage), 1967 à 1986	9

GRAPHIQUE

I. Répartition des personnes gagnant un revenu, selon le travail et le sexe, 1967 à 1986	11
II. Comparaison des gains moyens des femmes et des hommes, 1967 à 1986	12
III. Composition proportionnelle du revenu familial des familles époux-épouse et proportion des familles dont l'épouse est active, pour certaines années	13
IV. Ratios des gains féminins par rapport aux gains masculins, 1967 à 1986	14

TABLEAU

Section I. Répartition en pourcentage des hommes et des femmes selon la tranche de gains	
1. Répartition en pourcentage des per- sonnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains et le sexe, en dollars courants et constants (1986), pour cer- taines années	26
2. Répartition en pourcentage des per- sonnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la province et le sexe, 1986	28
3. Répartition en pourcentage des per- sonnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le nombre de semaines de travail, surtout à temps plein/à temps partiel et le sexe, 1986	34
4. Répartition en pourcentage des per- sonnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'âge, le sexe et le travail, 1986	36

TABLE OF CONTENTS - Continued

	Page
TABLE	
Section I. Percentage Distribution of Men and Women by Earnings Groups - Concluded	
5. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Occupation and Sex, 1986	38
6. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Education, Sex and Work Activity, 1986	40
7. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Marital Status, Sex and Work Activity, 1986	41
8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1986	42
9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1986	44
Section II. Average Earnings of Men and Women	
10. Average Earnings of Earners by Education, Age, Sex and Work Activity, 1986	48
11. Average Earnings of Earners by Marital Status, Age, Sex and Work Activity, 1986	49
12. Average Earnings of Earners by Marital Status, Education, Sex and Work Activity, 1986	50
Section III. Wages and Salaries of Men and Women	
13. Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Wage and Salary Group, Employment Status and Sex, 1986	53
14. Average Wages and Salaries and Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Age, Sex and Work Activity, 1986	53

TABLE DES MATIÈRES - suite

	Page
TABLEAU	
Section I. Répartition en pourcentage des hommes et des femmes selon la tranche de gains - fin	
5. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la profession et le sexe, 1986	38
6. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'instruction, le sexe et le travail, 1986	40
7. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'état matrimonial, le sexe et le travail, 1986	41
8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1986	42
9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1986	44
Section II. Gains moyens des hommes et des femmes	
10. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'instruction, l'âge, le sexe et le travail, 1986	48
11. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'âge, le sexe et le travail, 1986	49
12. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'instruction, le sexe et le travail, 1986	50
Section III. Salaires et traitements des hommes et des femmes	
13. Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon la tranche de salaires et traitements, le statut d'activité et le sexe, 1986	53
14. Salaires et traitements moyens et répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon l'âge, le sexe et le travail, 1986	53

TABLE OF CONTENTS - Concluded

	Page
TABLE	
Section IV. Wives' Earnings and Family Incomes	
15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986	56
16. Percentage Distribution of Husband-Wife Families by Wife's Earnings and Husband's Income Groups and Presence of Children Under 6 Years, 1986	61

TABLE DES MATIÈRES - fin

	Page
TABLEAU	
Section IV. Gains de l'épouse et revenu des familles	
15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse, selon la tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu, et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986	56
16. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse, selon les gains de l'épouse et la tranche de revenu de l'époux et la présence d'enfants de moins de 6 ans, 1986	61

The data in this report are derived from the annual Survey of Consumer Finances (SCF) conducted in the spring of 1987. This report, focusing on 1986 earnings by sex, is one of five annual reports based on the Survey of Consumer Finances.

Les données de cette publication ont été établies d'après les résultats de l'enquête annuelle sur les finances des consommateurs (EFC), qui a été effectuée au printemps de 1987. Cette publication, qui met l'accent sur les gains en 1986 selon le sexe, est l'une de cinq publications annuelles produites à partir de l'enquête sur les finances des consommateurs

INTRODUCTION

Earners have a wide range of work experience, from one week part-time to 52 weeks full-time. For example, among male earners in 1986, 67.0% worked 49 to 52 weeks mostly full-time (a full-year full-time worker) compared to 48.8% for females.

The highlights of this report, except those for husband-wife families, are based on data for **full-year full-time** workers only. This serves to minimize the effect on female/male earnings comparisons of gender-specific differences in the amount of work done over the course of the year. It therefore provides a more accurate picture of earnings differentials due to other factors. However, restricting the comparisons to full-year full-time workers will not eliminate all work pattern differences between males and females. For example, Labour Force data show that in 1986 female full-time workers worked on average 35.3 hours a week compared to 40.3 hours for male full-time workers.

It should be noted, there is no simple explanation for differences in earnings by sex for full-year full-time workers. Other important variables such as years of labour market experience, annual hours worked and educational attainment would have to be considered simultaneously to isolate the effect of gender alone.

INTRODUCTION

Chez les personnes qui gagnent un revenu, l'éventail de l'expérience professionnelle est très étendu, allant d'une semaine à temps partiel à 52 semaines à temps plein. Par exemple, chez les hommes qui ont gagné un revenu en 1986, 67.0% ont travaillé entre 49 et 52 semaines, la plupart à temps plein (personne ayant travaillé à temps plein toute l'année) comparativement à 48.8% chez les femmes.

Les faits saillants de ce bulletin, à l'exception de ceux des familles époux-épouse, sont fondés sur les données concernant les personnes ayant travaillé à **temps plein toute l'année**, et ce de manière à réduire au minimum l'effet sur les comparaisons entre les gains féminins et masculins des différences par sexe dans le volume de travail effectué durant l'année. On obtient ainsi une évaluation plus précise des écarts de revenus attribuables à d'autres facteurs. Par contre, le fait de limiter les comparaisons aux personnes ayant travaillé à temps plein toute l'année n'élimine pas toutes les différences de modalités de travail entre les hommes et les femmes. Par exemple, les données sur la population active révèlent qu'en 1986 les femmes ayant travaillé à temps plein ont travaillé en moyenne 35.3 heures par semaine contre 40.3 chez leurs homologues masculins.

Il faut préciser qu'il n'y a pas d'explication simple justifiant les différences de gains selon le sexe pour les travailleurs à temps plein toute l'année. D'autres variables importantes telles que les années d'expérience sur le marché du travail, le nombre annuel d'heures de travail ainsi que le niveau d'instruction devraient être considérés simultanément afin d'isoler l'effet attribuable uniquement à la variable sexe.

Highlights

- o For female full-year full-time earners, 1986 average earnings were \$19,874 or 66.0% of their male counterparts (\$30,131), up from 64.9% in 1985. In 1967, the ratio was 58.4%.
- o The female to male earnings ratio was 66.0% for full-year full-time earners compared to 57.3% for all earners.

Province

- o The female to male earnings ratio ranged from a low of 62.4% in Nova Scotia to a high of 69.6% in Prince Edward Island and Manitoba.

Age

- o Females aged 15 to 24 earned \$14,209 compared to \$22,226 for those aged 35 to 44. Corresponding data for males were \$17,833 and \$33,960.
- o The female to male earnings ratio generally declined with age from 79.7% in the 15 to 24 age group to 64.6% in the 55 to 64 age group.

Marital Status

- o Single (never married) males earned \$21,980, substantially less than married (\$32,073) and other marital status groups (\$29,261). For females, the variation by marital status was much less pronounced (from \$19,421, \$19,636 and \$21,996 respectively).
- o Single (never married) females earned 88.4% of males compared to 61.2% for married and 75.2% for other categories.

Level of Schooling

- o A male with eight years or less of schooling earned \$24,269 compared to \$43,692 for a university graduate. Corresponding data for females were \$13,798 (grade eight or less) and \$29,464 (university degree).
- o The female/male earnings ratio ranged from 56.9% for earners with grade eight or less to 69.7% for those with post-secondary certificates or diplomas.

Faits saillants

- o En 1986, les gains moyens des femmes ayant travaillé à temps plein toute l'année se sont chiffrés à \$19,874 ou 66.0% de ceux de leurs homologues masculins (\$30,131), soit une hausse par rapport à 64.9% en 1985. En 1967, le ratio était de 58.4%.
- o Le ratio des gains féminins par rapport aux gains masculins était 66.0% pour les personnes ayant travaillé à temps plein toute l'année par rapport à 57.3% pour l'ensemble des personnes qui ont gagné un revenu.

Province

- o Le ratio des gains féminins par rapport aux gains masculins s'échelonne entre un minimum de 62.4% en Nouvelle-Écosse et un maximum de 69.6% à l'Île-du-Prince-Édouard et au Manitoba.

Age

- o Les femmes âgées de 15 à 24 ans gagnaient \$14,209 comparativement à \$22,226 pour celles âgées de 35 à 44 ans. Les chiffres correspondants pour les hommes étaient \$17,833 et \$33,960.
- o Le ratio des gains féminins par rapport aux gains masculins diminuait généralement avec l'âge, c'est-à-dire qu'il tombait de 79.7% dans le groupe d'âge 15 à 24 ans à 64.6% dans celui de 55 à 64 ans.

État matrimonial

- o Les hommes célibataires (jamais mariés) gagnaient \$21,980, soit sensiblement moins que les hommes mariés (\$32,073) et les autres catégories d'état matrimonial (\$29,261). Du côté des femmes la variation selon l'état matrimonial était beaucoup moins prononcée (de \$19,421, \$19,636 et \$21,996 respectivement).
- o Le revenu des femmes célibataires (jamais mariées) représentait 88.4% de celui des hommes comparativement à 61.2% pour les personnes mariées et 75.2% pour les autres catégories.

Niveau d'instruction

- o Un homme ayant 8 années d'études ou moins, gagnait \$24,269, comparativement à \$43,692 pour un diplômé d'université. Les données correspondantes chez les femmes sont \$13,798 (8^e année ou moins) et \$29,464 (grade universitaire).
- o Le ratio des gains féminins par rapport aux gains masculins s'échelonnait entre 56.9% pour les personnes gagnant un revenu ayant une 8^e année ou moins et 69.7% pour celles possédant un certificat ou diplôme d'études postsecondaires.

Occupation

- o Male earnings were highest in the medicine and health field (\$48,125) and female earnings in the teaching field (\$29,100).
- o The female/male earnings ratio varied from 79.9% in the artistic and recreational occupations to 49.7% in medicine and health occupations.

Job Tenure

- o The female to male earnings ratio was 68.2% for those with one to five years job tenure compared to 71.6% for those with 20 years or more.
- o Three tenths (29.5%) of all females and four tenths (41.5%) of all males had been with the same employer for more than ten years.

Husband-Wife Families (Non-elderly)

- o Two thirds (65.7%) of all husband-wife families were dual-earner families in 1986 compared to just over one half (53.6%) in 1977.
- o Average income of dual-earner families was \$49,690 compared to \$39,220 for families with the husband as the sole earner.
- o Among dual-earner families, earnings of wives accounted for 28.7% of family income (26.3% in 1977).
- o One out of five (19.1%) wives in dual-earner families earned more than the husband. In 1977, the ratio was one out of seven (14.1%).

Historical Comparisons

Charts I, II and III on the following pages present historical comparisons of earners by selected characteristics.

Text Table I presents female to male earnings ratios for full-year full-time earners by province for selected years.

Profession

- o Chez les hommes, les gains les plus élevés ont été enregistrés dans le domaine de la médecine et autres professions de la santé (\$48,125) et chez les femmes, dans le domaine de l'enseignement (\$29,100).
- o Le ratio des gains féminins par rapport aux gains masculins variait entre 79.9% dans le domaine des arts et activités récréatives à 49.7% dans le domaine de la médecine et de la santé.

Durée de l'emploi

- o Le ratio des gains des femmes par rapport aux gains des hommes s'établissait à 68.2% pour les personnes ayant travaillé pendant une période de un à cinq ans, comparativement à 71.6% pour celles qui ont travaillé pendant 20 ans et plus.
- o Trois dixièmes (29.5%) de toutes les femmes et quatre dixièmes (41.5%) de tous les hommes ont travaillé pour le même employeur pendant plus de dix ans.

Familles époux-épouse (personnes non âgées)

- o Chez les deux tiers (65.7%) de toutes les familles époux-épouse, les deux conjoints gagnaient un revenu en 1986 comparativement à un peu plus de la moitié (53.6%) en 1977.
- o Le revenu moyen familial des familles à double soutien économique était de \$49,690, comparativement à \$39,220 pour les familles dont l'époux était le seul à gagner un revenu.
- o Chez toutes les familles à double soutien économique, les gains des épouses représentaient 28.7% du revenu familial (26.3% en 1977).
- o Une épouse sur cinq (19.1%) gagnait plus que son époux dans les familles à double soutien. En 1977, le ratio était de une épouse sur sept (14.1%).

Comparaisons dans le temps

Les graphiques I, II et III sur les pages qui suivent présentent des comparaisons dans le temps des personnes gagnant un revenu selon certaines caractéristiques.

Le tableau explicatif I présente les ratios des gains féminins par rapport aux gains masculins pour les travailleurs à temps plein toute l'année par province pour certaines années.

TEXT TABLE I. Female to Male Earnings Ratios (in Per Cent) for Full-year Full-time Earners by Province for Selected Years

TABLEAU EXPLICATIF I. Ratios des gains féminins par rapport aux gains masculins (en pourcentage) pour les travailleurs à temps plein toute l'année par province pour certaines années

	1986	1985	1984	1982	1981	1979
Newfoundland - Terre-Neuve	67.3	70.8	71.5	69.2	58.1	61.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	69.6	73.4	80.5	76.4	72.9	73.8
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	62.4	61.7	60.9	63.4	66.4	70.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	64.8	64.4	64.2	67.2	64.3	61.4
Quebec - Québec	69.5	68.3	67.3	67.2	66.8	64.5
Ontario	64.5	62.9	64.2	62.2	63.0	63.5
Manitoba	69.6	68.2	65.9	66.0	64.4	62.4
Saskatchewan	68.7	72.7	69.9	67.0	61.8	68.5
Alberta	65.0	65.1	65.6	62.1	60.7	59.4
British Columbia - Colombie-Britannique	63.2	61.6	64.7	62.5	62.2	61.5
Canada	66.0	64.9	65.5	64.0	63.6	63.3

TEXT TABLE II. Comparison of Average Earnings of Women and Men and Their Ratios (in Per Cent), 1967 to 1986

TABLEAU EXPLICATIF II. Comparaison des gains moyens des femmes et des hommes et leur rapport (en pourcentage), 1967 à 1986

Year	Full-year (1) full-time workers			Other workers			All earners		
	Travailleurs à temps plein toute l'année (1)			Autres travailleurs			Ensemble des personnes gagnant un revenu		
	Women	Men	Earnings Ratio	Women	Men	Earnings Ratio	Women	Men	Earnings Ratio
Année	Femmes	Hommes	Ratio des gains	Femmes	Hommes	Ratio des gains	Femmes	Hommes	Ratio des gains
	\$	%	\$	\$	%	\$	\$	%	
1967	3,747	6,415	58.4	1,346	2,662	50.6	2,454	5,323	46.1
1969	4,465	7,611	58.7	1,739	3,783	46.0	2,826	6,184	45.7
1971	5,232	8,770	59.7	1,746	3,463	50.4	3,307	7,056	46.9
1972	5,689	9,510	59.8	1,878	3,634	51.7	3,533	7,662	46.1
1973	6,184	10,434	59.3	2,067	3,959	52.2	3,887	8,402	46.3
1974	7,168	12,034	59.6	2,506	4,696	53.4	4,521	9,535	47.4
1975	8,231	13,674	60.2	2,749	5,431	50.6	5,200	10,815	48.1
1976	9,309	15,741	59.1	3,249	6,195	52.4	5,785	12,390	46.7
1977	9,790	15,777	62.1	3,566	5,868	60.8	6,442	12,690	50.8
1978	11,006	17,471	63.0	3,702	6,310	58.7	6,987	13,753	50.8
1979	11,743	18,537	63.3	4,201	7,272	57.8	7,673	14,981	51.2
1980	13,381	20,818	64.3	4,529	7,299	62.0	8,512	16,428	51.8
1981	14,608	22,955	63.6	5,308	8,572	61.9	9,653	18,159	53.2
1982	16,056	25,096	64.0	5,497	8,771	62.7	10,472	19,164	54.6
1983	17,712	27,288	64.9	5,444	8,796	61.9	11,203	20,324	55.1
1984	18,136	27,675	65.5	6,380	9,186	69.5	11,949	20,935	57.1
1985	18,736	28,848	64.9	6,433	9,205	69.9	12,454	22,298	55.9
1986	19,874	30,131	66.0	7,277	9,883	73.6	13,431	23,446	57.3

(1) "Full-year" is defined as 50 to 52 weeks for data prior to 1981 compared to 49 to 52 weeks for data after 1980. - Pour les données antérieures à 1981 le terme "toute l'année" se déterminait par 50 à 52 semaines tandis qu'il se détermine par 49 à 52 semaines pour les données après 1980.

Text Table II and Chart IV present female and male earnings data since 1967. Data for the years 1969, 1972, 1974, 1976, 1978, 1980 and 1983 are published for the first time. Although data for these years are based on smaller sample sizes, and are consequently less reliable than other years, they do provide more detail on the historical trend.

For full-year full-time earners, the long-term trend in the female/male earnings ratio is clearly upward. In the late 1960's, the ratio was in the 58% to 59% range compared to 65% to 66% in the mid-1980's. Since the availability of annual data in 1971, the ratio has declined four times and increased eleven times.¹

¹ Note that the statement in last year's (1985) report, "...it marks the first time since 1967 that the survey estimate has not increased..." should have referred to 1973 instead of 1967. Last year's statement related only to historical data that appeared in Chart II of last year's report which were based on surveys with large samples. When data from small sample surveys are included in the time series both positive and negative year to year changes are noted.

Le tableau explicatif II et le graphique IV présentent des données sur les gains des femmes et les gains des hommes depuis 1967. Les données pour les années 1969, 1972, 1974, 1976, 1978, 1980 et 1983 sont publiées pour la première fois. Bien que les données pour ces années soient fondées sur des échantillons plus petits et sont, par conséquent, moins fiables que celles des autres années, elles fournissent en fait plus de détails sur la tendance à long terme.

Pour les personnes travaillant à temps plein toute l'année, la tendance à long terme du ratio des gains des femmes par rapport aux gains des hommes est clairement à la hausse. À la fin des années 1960, le ratio se situait entre 58% et 59%, comparativement à 65% et 66% au milieu des années 1980. Depuis que des données annuelles sont disponibles, soit 1971, le ratio a baissé quatre fois et augmenté onze fois¹.

¹ Il est à noter que dans l'édition de l'an dernier (1985) la remarque, "...est néanmoins la première fois depuis 1967 que l'estimation de l'enquête n'accuse pas une hausse..." aurait dû porter sur l'année 1973 plutôt que 1967. La remarque de l'an dernier s'appliquait seulement aux données historiques figurant au graphique II de ce rapport, lequel contenait des données fondées sur des enquêtes à grands échantillons. Lorsque dans les séries chronologiques les données provenant d'enquêtes à petits échantillons sont incluses, les changements positifs et négatifs d'une année à l'autre sont notés.

Chart - I

Distribution of Earners by Work Activity and Sex, 1967 to 1986

Répartition des personnes gagnant un revenu, selon le travail et le sexe, 1967 à 1986

Graphique - I

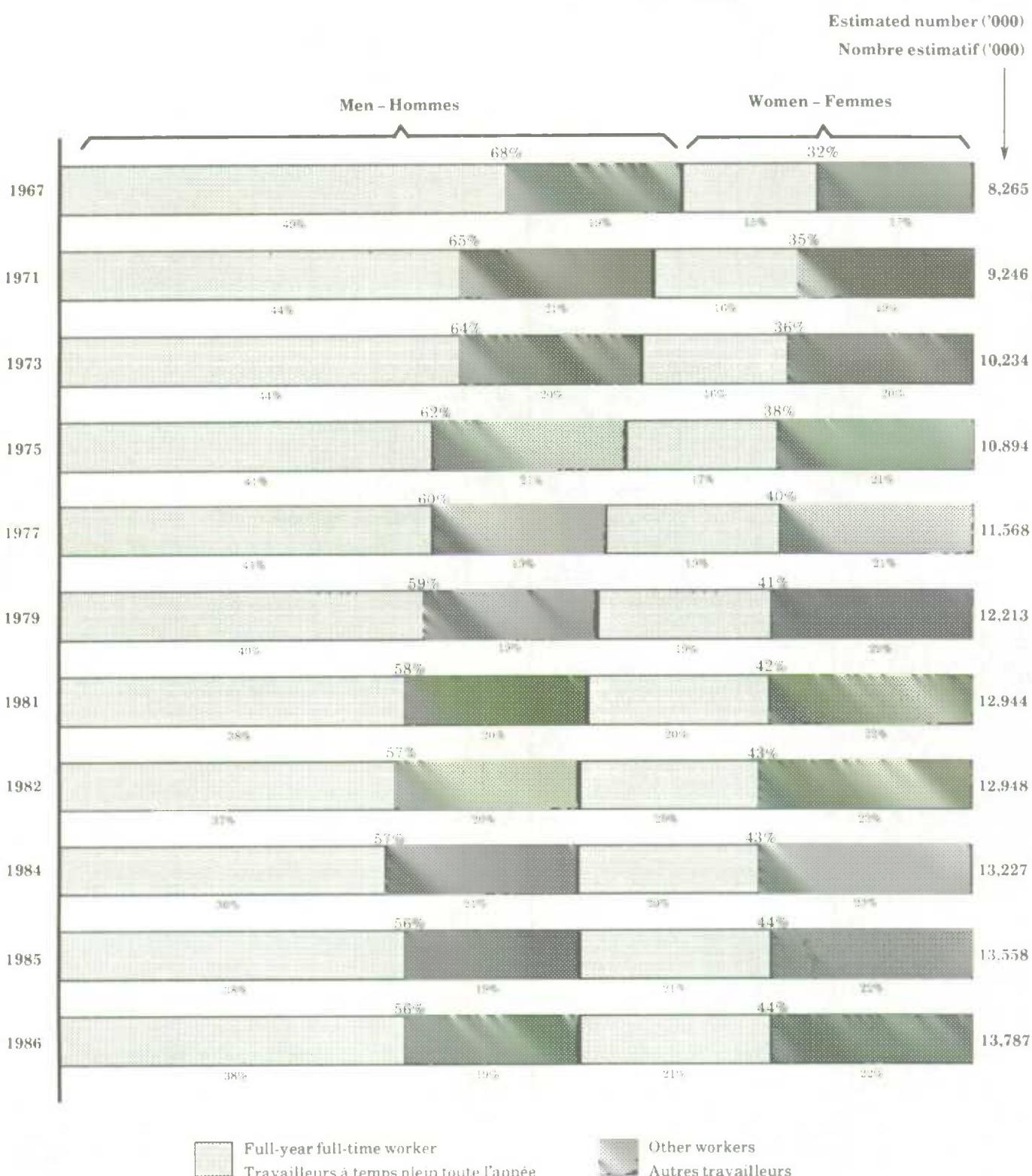


Chart-II

Graphique-II

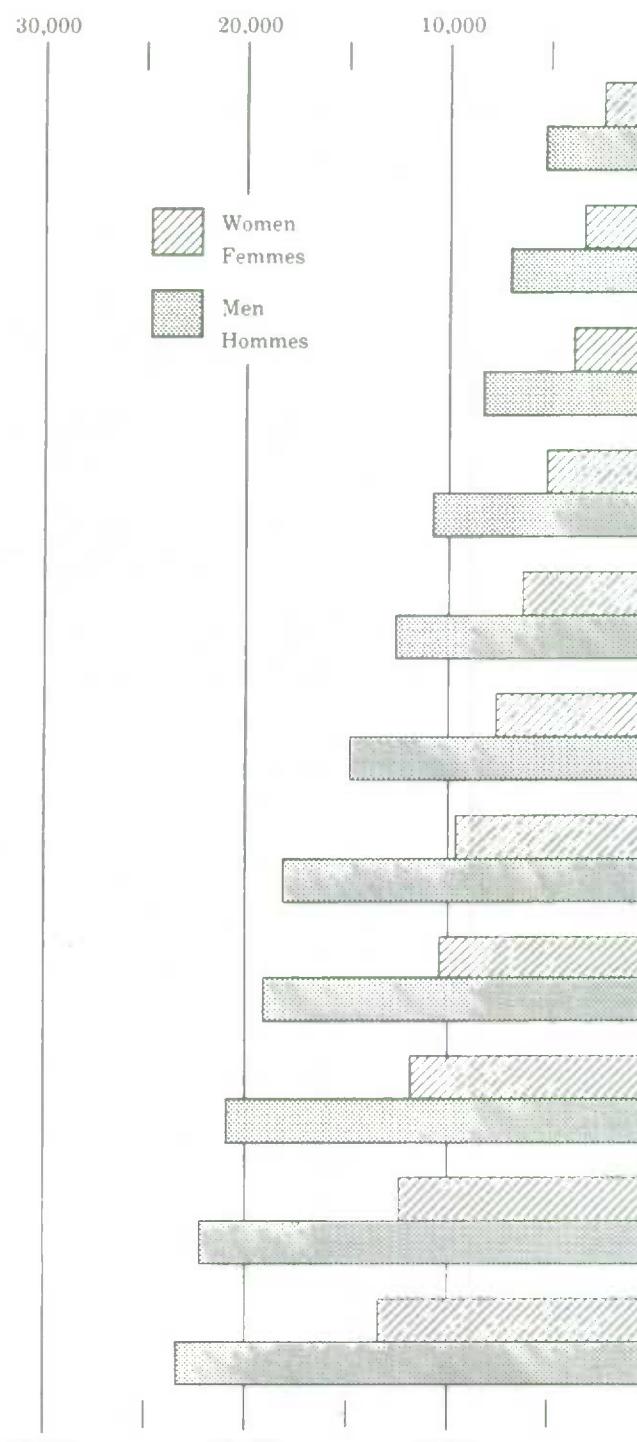
Comparison of Average Earnings of Women and Men, 1967 to 1986

Comparaison des gains moyens des femmes et des hommes, 1967 à 1986

Earnings in current dollars - Gains en dollars courants

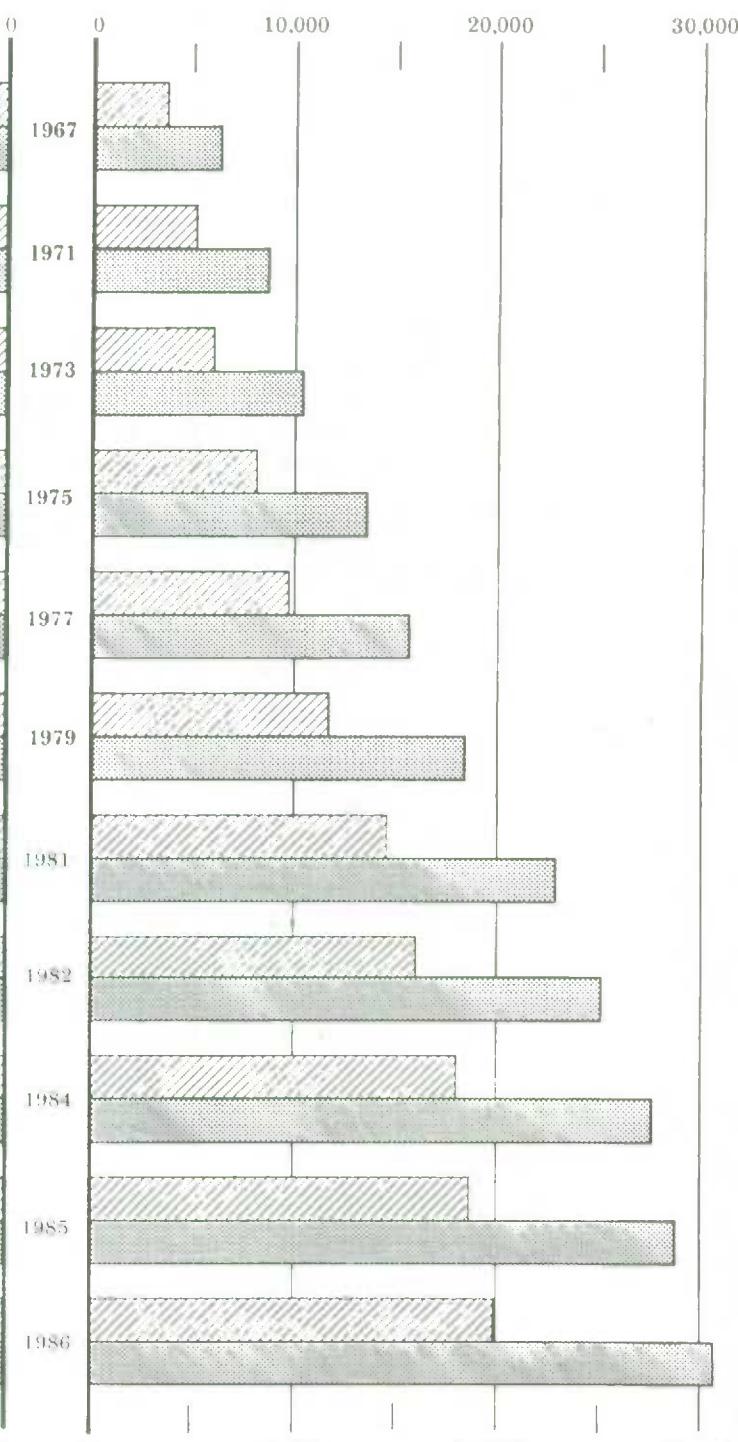
All Earners

Ensemble des personnes gagnant un revenu



Earners working full-year full-time

Personnes gagnant un revenu qui travaillent à temps plein toute l'année



Average earnings (\$'000)

Gains moyens (\$'000)

Chart - III

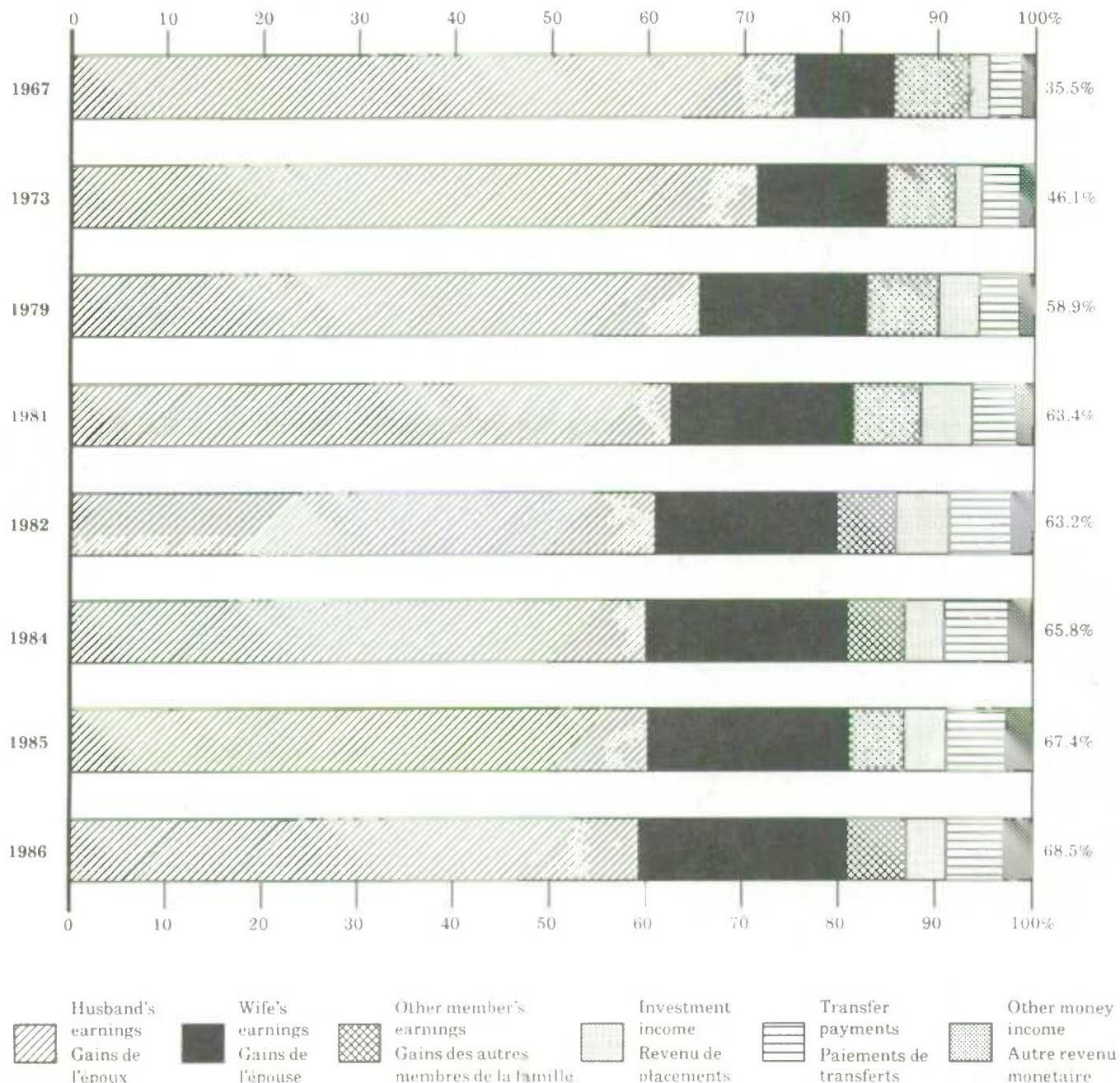
Percentage Composition of Family Income of Husband-Wife Families⁽¹⁾ and
Proportion of Families with Wife Participating in Labour Force⁽²⁾ for Selected Years

Composition proportionnelle du revenu familial des familles époux-épouse⁽¹⁾ et
proportion des familles dont l'épouse est active⁽²⁾, pour certaines années

Graphique - III

Relative share of income component (%)

Part relative de la composante du revenu (%)



(1) Excluding families with heads aged 65 years and over.

(1) Sans les familles dont le chef est âgé de 65 ans et plus.

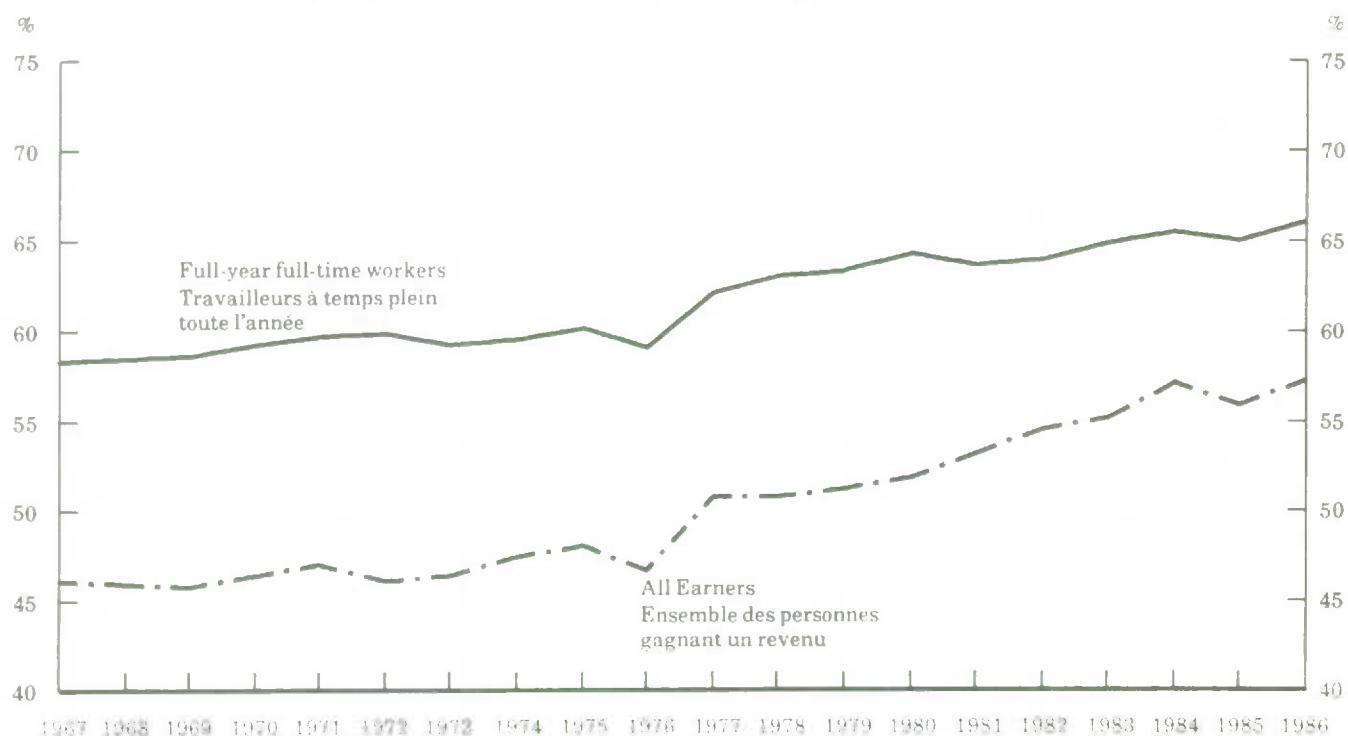
(2) Wife's participation during the year is determined by her reporting of any earned income for the year.

(2) L'activité de l'épouse durant l'année est déterminée à partir des revenus déclarés par cette dernière pour l'année en cause.

Chart - IV

Graphique - IV

Female to Male Earnings Ratios, 1967 to 1986
Ratios des gains féminins par rapport aux gains masculins, 1967 à 1986



NOTES AND DEFINITIONS

Sample

The statistics contained in this report are based on information obtained through a sample survey of households. The sample for the 1987 Survey of Consumer Finances consisted of approximately two thirds (31,478) of the representative households covered by the April 1987 Labour Force Survey sample. The sample represents all families and individuals in Canada with the exception of the following; residents of the Yukon and Northwest Territories, members of households located on Indian reserves, full-time members of the Armed Forces and inmates of institutions.²

Individuals were asked by interviewers to supply information on their 1986 incomes as well as answering the standard Labour Force Survey questions and a few supplementary questions on their work experience. In this report, the focus is on persons 15 years of age and over who reported some earnings (i.e. wages and salaries and/or net income from self-employment) during the reference year. (The terms **reference year** and **income year** are both used in this report to mean the full calendar year, January to December, prior to data collection.)

Of the 31,478 households sampled in the Survey of Consumer Finances, 30,763 provided labour force information while the remaining 715 either could not be contacted or refused to participate. The sample of 30,763 households providing labour force data in turn consisted of 59,080³ individuals with income 15 years of age and over. Of these persons, 48,149 provided income details; income data had to be imputed for the remaining 10,931³ because they failed to provide some or all of the details on their incomes. All those who reported military pay and allowances as their major source of income and those who received no earnings in 1986 were excluded from the sample of 59,080 income recipients 15 years of age and over. As a result, the sample base for the statistical tables presented in this report contains 44,776 persons.

² Institutions such as prisons, penitentiaries, jails, reformatories, mental hospitals, orphanages, homes for the aged, etc.

³ This number includes 748 records which were duplicated due to sample design.

NOTES ET DÉFINITIONS

Échantillon

Les statistiques de la publication sont tirées des données recueillies au cours d'une enquête menée auprès d'un échantillon de ménages. L'échantillon de l'enquête de 1987 sur les finances des consommateurs était composé des deux tiers (31,478) environ des ménages représentatifs observés lors de l'enquête sur la population active réalisée en avril 1987. L'échantillon représente l'ensemble des familles et des particuliers au Canada sauf; les résidents du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest, les membres des ménages vivant dans les réserves indiennes, les membres à temps plein des Forces armées et les pensionnaires d'institution².

Les interviewers ont demandé aux enquêtés de fournir des renseignements sur leurs revenus de 1986 et de répondre aux questions régulières de l'enquête sur la population active ainsi qu'à quelques questions supplémentaires sur leurs antécédents de travail. La présente publication porte sur les personnes âgées de 15 ans et plus qui ont déclaré des gains (c'est-à-dire des salaires et des traitements et/ou un revenu net provenant d'un travail autonome) durant l'année de référence. (Les termes **année de référence** et **année de revenu** utilisés dans cette publication se rapportent à l'année civile entière, janvier à décembre, qui précède la collecte des données.)

Des 31,478 ménages composant l'échantillon de l'enquête sur les finances des consommateurs, 30,763 ont fourni de l'information sur la population active, tandis que les 715 ménages restants n'ont pu être contactés ou ont refusé de participer. Les 30,763 ménages de l'échantillon ayant fourni des données sur la population active comprenaient 59,080³ bénéficiaires d'un revenu âgés de 15 ans et plus. De ce total, 48,149 personnes ont fourni des données sur leur revenu; les données sur le revenu des 10,931³ personnes restantes ont dû être imputées, étant donné qu'elles avaient omis de fournir une partie ou la totalité des renseignements demandés sur leurs revenus. Toutes les personnes qui avaient déclaré des soldes et indemnités militaires comme leur principale source de revenu et celles qui n'avaient reçu aucun gain en 1986 ont été exclues de l'échantillon des 59,080 personnes bénéficiaires d'un revenu âgés de 15 ans et plus. En conséquence, l'échantillon de base ayant servi aux tableaux statistiques présentés dans cette publication regroupe 44,776 personnes.

² Institutions telles que les prisons, les pénitenciers, les maisons de correction, les hôpitaux pour déficients mentaux, les orphelinats et les foyers pour personnes âgées, etc.

³ Ce nombre comprend 748 dossiers qui ont été doublés en raison du plan de sondage.

For a more detailed account of the sample size, data collection, response rate, processing and imputation of income data, weighting procedures and definitions of the terms used in this report, see *Income Distributions by Size in Canada, 1986* (Statistics Canada, Catalogue No. 13-207). The following, however, is a condensed version of the "Notes and Definitions" supporting the statistical tables in this publication.

The 16 statistical tables presented in this report have been organized into four sections. Section I, which contains Tables 1 to 9, shows distributions of earnings for men and women by the demographic and work-related characteristics that are deemed to be important for most analytical purposes. Tables 10 to 12 in Section II present average earnings by sex for the variables age, education, marital status and work activity. Section III, containing Tables 13 and 14, provides data on wage and salary earners only, i.e. self-employed persons not in receipt of wages and salaries have been excluded. Finally, Section IV, consisting of Tables 15 and 16, deals with the earnings and incomes of husband-wife families (excluding those with husbands 65 years of age and over). The statistical data shown highlight the role that working wives play with respect to family incomes. The annual income reports have carried somewhat similar tables for many years.⁴ Chart III also features, in a historical perspective, some important dimensions of this issue.

In Table 15, husband-wife families have been classified strictly on the basis of the earnings status of the husband and the wife. The earnings status of children and/or other family members is not taken into account. However, the specified categories of husband-wife families do include such family members and their reported earnings are treated as part of total family income. The dual-earner families are further classified on the basis of amounts of annual earnings as reported by the husband and the wife. For instance, if the wife's reported earnings were higher than those of her husband's, a family was categorized as the one in which "wife earned more than husband", regardless of the magnitude of the difference in their earnings.

⁴ See, for example, Tables 19 and 21 in *Income Distributions by Size in Canada, 1986* (Statistics Canada, Catalogue No. 13-207); in these tables, the elderly have not been excluded.

Pour obtenir plus de renseignements sur la taille de l'échantillon, la collecte des données, le taux de réponse, les méthodes de contrôle et d'imputation du revenu, les techniques de pondération et les définitions des termes utilisés, le lecteur est prié de consulter la publication *Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1986* (n° 13-207 au catalogue de Statistique Canada). Le texte qui suit est une version abrégée des "Notes et définitions" relatives aux tableaux statistiques dans la présente publication.

Les 16 tableaux statistiques présentés sont groupés en quatre sections. La section I, qui contient les tableaux 1 à 9, donne la répartition des gains des hommes et des femmes gagnant un revenu selon certaines caractéristiques démographiques et certaines variables reliées au travail qui sont jugées importantes pour la plupart des travaux d'analyse. La section II, c'est-à-dire les tableaux 10 à 12, présente des gains moyens selon le sexe, pour les variables, notamment l'âge, l'instruction, l'état matrimonial et le travail. Les tableaux 13 et 14 composant la section III fournissent des données exclusivement sur les personnes recevant des salaires et des traitements; les personnes travaillant à leur propre compte, qui ne reçoivent ni salaires ni traitements, ont été exclues. Enfin, les tableaux 15 et 16 de la section IV traitent des gains et des revenus des familles époux-épouse (à l'exclusion de celles dont les époux sont âgés de 65 ans et plus). Les données statistiques fournies font ressortir l'apport des épouses qui travaillent au revenu des familles. Il est à noter que les publications annuelles traitant du revenu renferment depuis plusieurs années, des tableaux semblables⁴. Le graphique III indique dans une perspective chronologique, certaines dimensions importantes de cette question.

Dans le tableau 15, les familles époux-épouse ont été classées seulement en fonction des gains de l'époux et de l'épouse. Les gains des enfants et/ou des autres membres de la famille n'ont pas été pris en compte. Les membres sont toutefois inclus dans les catégories spécifiées des familles époux-épouse et leurs gains déclarés sont considérés comme faisant partie du revenu global de la famille. Les familles à double soutien économique sont aussi classées selon les montants de leurs gains annuels tels qu'ils sont déclarés par l'époux et l'épouse. Par exemple, si les gains déclarés par l'épouse étaient supérieurs à ceux de l'époux, la famille était classée comme une famille où "l'épouse gagne plus que l'époux", indépendamment de l'écart séparant leurs gains.

⁴ Voir, par exemple, les tableaux 19 et 21 dans la publication *Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1986* (n° 13-207 au catalogue de Statistique Canada); dans ces tableaux, les personnes âgées ne sont pas exclues.

Families, Individuals and Their Characteristics

Family

In this publication, the family is defined as a group of individuals sharing a common dwelling unit and related by blood, marriage or adoption. Thus, all relatives living together at the time of the survey were considered to comprise one family whatever the degree of family relationship.

Unattached Individual

An unattached individual is a person living alone or in a household where he/she is not related to other household members.

Type of Family

Family units are classified into three distinct groups, namely:

- (i) unattached individuals;
- (ii) husband-wife families which are further subdivided into:
 - (a) married couples only,
 - (b) married couples with unmarried and/or married children and with or without other relatives present, and
- (iii) all other families with two or more persons; consisting of lone-parent families and those containing two or more related adults such as brothers and sisters.

Family members of husband-wife families are classified as "husband", "wife" and "other" whereas those of all other families have been classified as "head" and "other"; the category "other", in both cases, consists of children and/or other relatives.

Education

This is classified into five categories:

- (i) 0 to 8 years (0 to 8 years of primary and secondary education completed);
- (ii) some or completed high school (9 to 13 years of primary and secondary education completed);
- (iii) some post-secondary (attended a post-secondary institution, university or non-university, but did not

Familles, particuliers et leurs caractéristiques

Famille

Aux fins de la présente publication, la famille se définit comme un groupe de personnes qui partagent le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance ou par adoption. Ainsi, tous les parents qui vivaient ensemble au moment de l'enquête forment une seule unité familiale, quel que soit leur lien de parenté.

Personne seule

Il s'agit d'une personne qui vit seule ou dans un ménage, sans avoir de lien de parenté avec d'autres membres du ménage.

Genre de famille

Les unités familiales sont réparties en trois catégories distinctes:

- (i) personnes seules;
- (ii) familles époux-épouse sont subdivisées de la manière suivante:
 - a) couples mariés seulement,
 - b) couples mariés ayant des enfants célibataires et/ou mariés et vivant avec ou sans autres parents, et
- (iii) toutes les autres familles composées de deux personnes ou plus; comprend les familles monoparentales et les familles dont deux membres adultes ou plus sont apparentés, par exemple, des frères et des soeurs.

Les membres des familles époux-épouse sont désignés par "époux", "épouse" et "autre", tandis que ceux de l'ensemble des autres familles sont désignés par "chef" et "autre"; dans les deux cas, la catégorie "autre" désigne les enfants et/ou les autres parents.

Instruction

Cette variable se divise en cinq catégories:

- (i) 0 à 8 années (0 à 8 années d'études primaires et secondaires complètes);
- (ii) études secondaires partielles ou complètes (9 à 13 années d'études primaires et secondaires complètes);
- (iii) études postsecondaires partielles (personnes qui ont fréquenté un établissement d'enseignement postsecondaire, universi-

- receive a degree, certificate or diploma);
- (iv) post-secondary certificate or diploma (received a certificate or diploma from a post-secondary institution, university or non-university); and
- (v) university degree.

Marital Status

This has three categories, namely:

- (i) single (i.e. never married);
- (ii) married (including those living common law); and
- (iii) other (which includes persons with a marital status of widow/widower, separated or divorced).

Earner

An earner is a person who received wages or a salary and/or net income from self-employment during the reference year.

Combination of Earners for Husband-Wife Families

This is the third report in this series in which this characteristic has a different classification from the one used in the previous earnings reports. This change was implemented for two reasons. First, from the old classification one could not estimate the overall proportion of husband-wife families with both the husband and wife reporting earnings (i.e. dual-earner families). The classification showed only the proportion of dual-earner families consisting of a husband and wife only (i.e. married couples only). Secondly, the old classification did not permit a split of dual-earner families based on relative annual earnings reported by husbands and wives in order to determine, for example, how many dual-earner families had wives, as opposed to husbands, as the principal earner (i.e. the spouse with the higher income from employment).

It must be noted that the classification shown in Table 15 is strictly based on the earnings status of the husband and of the wife. Although the earnings status of other family members has been ignored from the classification system, reported earnings of these members have been included in the concept of family income used in Table 15.

versitaire ou non universitaire, mais qui n'ont pas reçu de grade, de certificat, ni de diplôme);

- (iv) certificat ou un diplôme d'études post-secondaires (personnes qui ont reçu un certificat ou un diplôme d'un établissement d'enseignement postsecondaire, universitaire ou non universitaire); et
- (v) grade universitaire.

Etat matrimonial

Cette variable se divise en trois catégories:

- (i) célibataire (c'est-à-dire jamais marié);
- (ii) marié (y compris les conjoints vivant en union libre); et
- (iii) autre (qui comprend les veufs/veuves, les personnes séparées ou divorcées).

Personne gagnant un revenu

Il s'agit d'une personne qui a reçu un salaire ou traitement et/ou un revenu net provenant d'un emploi autonome pendant l'année de référence.

Combinaison de personnes gagnant un revenu chez les familles époux-épouse

Cette publication est la troisième de cette série dont la classification de cette caractéristique est différente à celle adoptée dans les publications précédentes sur les gains. Cette mesure a été prise pour deux raisons. Tout d'abord, il était impossible, selon l'ancienne classification, d'estimer le pourcentage global des familles époux-épouse dont l'époux et l'épouse avaient déclaré des gains (c'est-à-dire des familles à double soutien économique). La classification antérieure indiquait seulement le pourcentage des familles à double soutien économique composées de l'époux et de l'épouse seulement (c'est-à-dire de couples mariés seulement). D'autre part, il était impossible de répartir les familles à double soutien économique selon les gains annuels relatifs déclarés par les époux et par les épouses de manière à déterminer, par exemple, le nombre de familles à double soutien économique où l'épouse plutôt que l'époux était le principal gagne-pain (c'est-à-dire le conjoint avec le revenu d'emploi le plus élevé).

Il convient de noter que la classification adoptée dans le tableau 15 est strictement fondée sur les gains de l'époux et de l'épouse. Bien que les gains des autres membres de la famille aient été exclus du système de classification, les gains déclarés par ces membres ont été inclus dans le revenu de la famille indiqué dans le tableau 15. De même, les familles époux-épouse

Similarly, husband-wife families with neither a husband nor a wife reporting earnings are included in this table.

Husband-wife families have been classified into six groups as follows:

- (i) neither husband nor wife earned;
- (ii) only husband earned;
- (iii) only wife earned;
- (iv) wife earned more than husband;
- (v) wife earned same as husband; and
- (vi) wife earned less than husband.

Each of these categories may include children and/or other relatives reporting earnings. The sum of categories (iv), (v) and (vi) constitutes the total of dual-earner husband-wife families. Again, the categories (iv) and (vi) ignore the magnitude of the difference in earnings between husbands and wives.

Characteristics Relating to Labour Force Participation

Employment Status

This is classified into three categories depending on the person's employment status during the reference week of the survey:

- (i) employee or paid worker, employed or unemployed;
- (ii) employer or own account worker, employed or unemployed in a farm or non-farm activity; and
- (iii) not in the labour force, i.e., neither employed nor unemployed.⁵

⁵ According to the Labour Force Survey concepts, a person is employed during the reference week if he/she did any work at all or had a job, but was not at work due to illness, vacation, labour dispute, etc. For more detailed definitions of the "employed" and "unemployed" categories, see the "Definitions and Explanations" section of **The Labour Force** (Statistics Canada, Catalogue No. 71-001).

dont ni l'époux ni l'épouse déclarent des gains sont incluses dans ce tableau.

Les familles époux-épouse ont été classées selon les six groupes suivants:

- (i) ni l'époux ni l'épouse n'ont gagné un revenu;
- (ii) seul l'époux a gagné un revenu;
- (iii) seul l'épouse a gagné un revenu;
- (iv) l'épouse a gagné un revenu supérieur à celui de l'époux;
- (v) l'épouse a gagné un revenu égal à celui de l'époux; et
- (vi) l'épouse a gagné un revenu inférieur à celui de l'époux.

Chacun de ces groupes peut comprendre des enfants et/ou d'autres parents déclarant des gains. La somme des groupes (iv), (v) et (vi) constitue le total des familles époux-épouse à double soutien économique. De nouveau, les groupes (iv) et (vi) ne tiennent nullement compte de l'importance de l'écart entre les gains des époux et des épouses.

Caractéristiques relatives à l'activité sur le marché du travail

Statut d'activité

Les travailleurs sont répartis en trois catégories, selon qu'ils correspondent, durant la semaine de référence de l'enquête, à l'une ou l'autre des trois descriptions suivantes:

- (i) employé ou travailleur rémunéré, occupé ou en chômage;
- (ii) employeur ou travailleur à son compte, occupé ou en chômage, qu'il s'agisse d'une activité agricole ou non agricole; et
- (iii) inactif⁵, c'est-à-dire ni occupé ni en chômage.

⁵ Selon les concepts de l'Enquête sur la population active, une personne est considérée comme occupée pendant la semaine de référence si elle a effectué un travail quelconque ou si elle avait un emploi mais qu'elle n'a pas travaillé en raison de maladie, de congé, de conflit de travail, etc. Pour obtenir une définition plus détaillée des personnes "occupées" et "en chômage", consultez la partie "Définitions et explications" de la publication **La population active** (n° 71-001 au catalogue de Statistique Canada).

As these categories are based on the person's employment status at the time of the survey, they may not necessarily reflect his/her status during the year 1986 for which income data were collected.

Work Activity

- 1. Full-year full-time worker.** A full-year full-time worker is a person who worked mostly 30 hours or more per week (or usually worked less than 30 hours, but considered him/herself to be employed full-time) for 49 to 52 weeks in the reference year.
- 2. Other worker.** A person who worked mostly 29 hours or less per week for 49 to 52 weeks or worked less than 49 weeks in the reference year is treated as "other worker".

Occupation

The categorization of occupations is based on the 1980 Standard Occupational Classification. The occupational categories refer to the job currently held (for those employed in the reference week) or to the last job held in the last five years. This may not necessarily be the same occupation in which they were engaged during all or part of the reference year. The 20 major occupational groups specified in Table 5 are as follows: managerial and administrative; natural sciences; social sciences and religion; teaching; medicine and health; artistic and recreational; clerical; sales; service; agriculture; fishing and trapping; forestry and logging; mining and quarrying; processing; machining; product fabricating, assembling and repairing; construction trades; transport equipment operation; material handling; and, other crafts and equipment operating. Persons who were not in the labour force at the time of the survey are excluded as well as persons who were unemployed and had not worked in the past five years or who had never worked.

Job Tenure

This indicates the number of continuous years, as of the time of the survey, that a person has worked for his/her present employer. This is not synonymous with the number of years a person has been in the labour force. Specifically, in many cases job tenure will be shorter than the time spent in the labour force due to changes in employers and periods spent outside of the labour force since first entering it. It may also be noted that:

Comme ces catégories sont fondées sur le statut d'activité des personnes observées au moment de l'enquête, elles ne reflètent peut-être pas nécessairement la situation réelle au cours de l'année 1986 pour laquelle les données sur le revenu ont été recueillies.

Travail

- 1. Travailleurs à temps plein toute l'année.** Les personnes ayant travaillé surtout 30 heures ou plus par semaine (ou ayant travaillé normalement moins de 30 heures mais se considéraient quand même travailleurs à temps plein) pendant 49 à 52 semaines durant l'année de référence.
- 2. Autres travailleurs.** Les personnes ayant travaillé surtout 29 heures ou moins par semaine pendant 49 à 52 semaines ou ayant travaillé moins de 49 semaines durant l'année de référence.

Profession

Le classement des professions est fondé sur la Classification type des professions de 1980. Les catégories professionnelles renvoient à l'emploi actuel (dans le cas des personnes occupées durant la semaine de référence) ou au dernier emploi détenu au cours des cinq dernières années. Il ne s'agit donc pas nécessairement du même emploi qu'elles occupaient pendant une partie ou la totalité de l'année de référence. Les 20 grands groupes de professions présentés au tableau 5 sont les suivants: direction et administration, sciences naturelles; sciences sociales et religion; enseignement; médecine et santé; arts et activités récréatives; travail administratif; commerce; services; agriculture; pêche et piégeage; exploitation forestière; mines et carrières; traitement des matières premières; usinage des matières premières; fabrication, montage et réparation de produits finis; métiers de la construction; transports; manutention; et, conduite de machines et d'appareils divers. Les personnes qui ne faisaient pas partie de la population active au moment de l'enquête sont exclues, de même que celles qui étaient en chômage et qui n'avaient pas travaillé au cours des cinq années précédentes ou qui n'avaient jamais travaillé.

Durée de l'emploi

Il faut comprendre par durée de l'emploi le nombre d'années continues, au moment de l'enquête, au cours desquelles une personne a été au service de son employeur actuel et non pas le nombre d'années pendant lesquelles une personne a fait partie de la population active. En fait, il arrive dans de nombreux cas que la durée de l'emploi soit plus courte que la durée au sein de la population active, en raison de changements d'employeur et de périodes d'inactivité depuis le premier emploi. Il convient peut-être aussi de noter les points suivants:

- (i) vacations, sick leave or other absences from work are not considered as a break in employment, if during the absence the employer-employee relationship was maintained;
- (ii) for seasonal workers, the job tenure refers to the most recent period of uninterrupted work and not the date when they began to work for the present employer the first time; and
- (iii) for persons who work on an "on-call" basis, job tenure refers to the most recent period of time that they have been doing at least some work each week. It does not represent the length of time that has elapsed since they first worked "on-call" for a given employer.

Income and Its Components

Total Earnings

Total earnings consist of wages and salaries and/or net income from self-employment.

Total Income

The total income received by persons 15 years of age and over consists of money income from one or more of the following sources:

1. Wages and Salaries. Gross wages and salaries before deductions for such items as income taxes, unemployment insurance and pension plans. Fringe benefits are excluded. Commission income received by salespersons as well as occasional earnings for baby-sitting, delivering papers, cleaning, etc., are also included in this category. All income in kind such as meals or living accommodation is excluded.

Where individuals received military pay in the form of reserve military pay and where this was a minor part of total income, such income was combined with wages and salaries.

2. Net income from self-employment. Net income (gross income minus expenses) received from self-employment either on own account or in partnership in an unincorporated business or in independent professional practice. Net income from operating a farm, as well as that received from roomers and boarders, is included. Income in kind is excluded.

- (i) les vacances, congés de maladie et autres absences ne sont pas considérés comme une rupture de la durée de l'emploi si, durant l'absence, le rapport employeur-employé a été maintenu;
- (ii) en ce qui concerne les travailleurs saisonniers, la durée de l'emploi désigne la plus récente période de travail ininterrompue et non pas la date à laquelle ils ont commencé à travailler pour leur employeur actuel pour la première fois; et
- (iii) en ce qui concerne les travailleurs sur appel, la durée de l'emploi désigne la plus récente période au cours de laquelle ils ont travaillé au moins chaque semaine. Elle ne désigne pas la durée écoulée depuis le premier travail sur demande effectué pour un employeur donné.

Revenu et composantes du revenu

Total des gains

Le total des gains est constitué des salaires et traitements et/ou du revenu net provenant d'un emploi autonome.

Revenu total

Le revenu total comprend toutes les recettes en espèces des personnes âgées de 15 ans ou plus, provenant des sources suivantes:

1. Salaires et traitements. Montant brut des salaires et traitements, avant toutes retenues pour l'impôt sur le revenu, l'assurance-chômage et les régimes de retraite, à l'exclusion des avantages sociaux. Les commissions des vendeurs(euses) ainsi que les revenus occasionnels pour la garde d'enfants, la livraison de journaux à domicile, les travaux ménagers, etc., sont également compris dans cette catégorie. Tous les revenus non-monétaires, comme les repas ou le gîte, sont exclus.

La solde des militaires de réserve, lorsqu'elle ne constitue qu'une part peu importante du revenu, a été ajoutée aux salaires et traitements.

2. Revenu net provenant d'un emploi autonome. Revenu net (revenu brut moins les dépenses) reçu à titre de travailleur indépendant établi à son propre compte ou associé soit dans une entreprise non constituée en corporation, soit par l'exercice privé d'une profession. Est également compris, le revenu net provenant de l'exploitation d'une ferme ou de la location de chambres. Le revenu non-monétaire est exclu de cette catégorie.

3. Investment income. Interest on bonds and deposits, dividends, net rents, estate income, mortgage interest and other investment income.

4. Government transfer payments. All social welfare payments from federal, provincial and municipal governments such as Family Allowances, Old Age Security, Guaranteed Income Supplement, Spouse's Allowance, pensions under Canada and Quebec Pension Plans, Unemployment Insurance benefits, worker's compensation, training allowances, veterans' pensions and allowances, social assistance, pensions to the blind and the disabled. Family Allowances are treated as part of the income of the parent or guardian who claimed an income tax exemption for the children concerned. Refundable tax credits, both provincial and federal (child tax credit), are included as income.

5. Pensions. Retirement pensions, annuities and superannuation.

6. Miscellaneous Income. Scholarships, alimony and other items not specified or included in the above categories.

Total Income of Family (Family Income)

Total income of a family (also referred to as family income) consists of the sum of incomes received by all individuals 15 years of age and over who at the time of the survey formed one economic family. Income data were collected from each member and considered to be part of the family income even if, in some cases, certain family members belonged to another family unit for the whole or part of the preceding calendar year. Also, no adjustment was made to account for the income of persons who were members of the family for part of the reference year and who left because of marriage, death or other reasons.

Other Concepts and Definitions

Number of Records

The term "number of records" refers to the total number of records with reported income details and those with imputed income details.

3. Revenu de placements. Les intérêts sur des obligations et des dépôts, les dividendes, les loyers nets, des revenus de successions, les intérêts hypothécaires et autres revenus de placements.

4. Transferts du gouvernement. L'aide sociale accordée par les administrations fédérale, provinciales et municipales (les allocations familiales, les pensions de sécurité de la vieillesse, le supplément de revenu garanti, l'allocation au conjoint, les pensions versées par le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec, les prestations d'assurance-chômage, l'indemnisation des accidents de travail, les allocations de formation, les allocations et pensions d'anciens combattants, l'assistance sociale, les pensions d'aveugles et d'invalides). Les allocations familiales sont comprises dans le revenu du père, de la mère, du tuteur ou de la tutrice qui a demandé une exemption fiscale pour les enfants en cause. Les crédits d'impôt remboursables, provinciaux et fédéral (crédit d'impôt pour enfants) sont comptés dans le revenu.

5. Pensions. Pensions de retraite et rentes.

6. Revenus divers. Bourses d'études, pensions alimentaires et autres revenus non précisés ou compris dans les catégories ci-dessus.

Revenu total de la famille (Revenu de la famille)

Le revenu total de la famille, également appelé revenu de la famille, se compose de tous les revenus reçus par tous les particuliers âgés de 15 ans et plus qui, au moment de l'enquête, constituaient une famille économique. Les données sur le revenu ont été recueillies auprès de chaque membre et considérées comme portant sur le revenu de la famille, même si certains membres de la famille avaient appartenu à une autre unité familiale pendant une partie ou la totalité de l'année civile précédente. En outre, on n'a effectué aucun ajustement pour tenir compte du revenu des personnes qui avaient été membres de la famille pendant une partie de l'année de référence et qui ont cessé dans faire partie pour cause de mariage, de décès ou de toute autre raison.

Autres concepts et définitions

Nombre de dossiers

L'expression "nombre de dossiers" comprend le nombre total des dossiers comportant des renseignements sur le revenu et tous les dossiers auxquels on a imputé des données sur le revenu.

Average Income and Average Family Income

Average income, as shown in Tables 1 to 9, refers to the mean income per earner, whereas, that shown in Table 13 is per wage and salary earner. Average family income shown in these tables, on the other hand, refers to the mean income of a family using the concept of an economic family unit.

Average Transfer Payments

Average transfer payments as shown in the tables are calculated by dividing aggregates by the number of earners or families (depending on the type of universe involved); these are not averages per recipient unit only.

Median Earnings

Median earnings refers to the mid-point in the distribution, by size of total earnings, of earners.

Standard Error of Average Earnings

The standard error of average earnings is not only a statistical measure of the sampling error, but also, partially measures the effect of non-sampling errors without reflecting any systematic biases in the data. The standard error is calculated by taking into account the complex nature of the sample design used by the Survey of Consumer Finances; it is not calculated on the assumption of a simple random sample. It should be noted that records in which some of the information was imputed due to non-response, along with "complete response" records are used in the estimation of standard errors.

The statistical use of standard errors can be illustrated as follows: the standard error of average earnings of, say, males residing in Ontario based on current data, is \$457 and the estimated average earnings amount to \$25,770. If one wishes to know the range of average earnings, which in 95% of possible samples contains the average of earnings if the entire population of male earners in Ontario were enumerated, then the method is to calculate the average earnings for the group plus or minus two times the standard error. Therefore, the 95% confidence interval for average earnings of male earners living in Ontario from the current data is \$24,856 to \$26,684.

Revenu moyen et revenu moyen de la famille

Le revenu moyen indiqué dans les tableaux 1 à 9 désigne le revenu moyen par personne gagnant un revenu tandis que dans le tableau 13, il désigne le revenu moyen par personne gagnant un salaire ou un traitement. D'autre part, le revenu moyen de la famille indiqué dans ces tableaux désigne le revenu moyen de la famille économique.

Paiements de transfert moyens

Les paiements de transferts moyens, figurant dans ces tableaux, sont calculés en divisant les agrégats par le nombre de personnes gagnant un revenu ou de familles (selon le genre d'univers observé); ce ne sont pas des moyennes par unité bénéficiaire seulement.

Gains médians

Les gains médians représentent la valeur centrale de la répartition, selon la valeur des gains totaux, des personnes gagnant un revenu.

Erreur-type des gains moyens

L'erreur-type des gains moyens n'est pas seulement une mesure statistique de l'erreur d'échantillonnage, mais elle sert également à mesurer partiellement l'effet des erreurs non dues à l'échantillonnage sans toutefois traduire les biais systématiques dans les données. L'erreur-type est calculée en tenant compte de la complexité du plan de sondage de l'Enquête sur les finances des consommateurs; elle n'est pas calculée à partir de l'hypothèse d'un échantillon aléatoire simple. Il importe de noter que l'estimation des erreurs-types a été faite en tenant compte des dossiers auxquels on avait imputé certaines données en raison de non-réponses, ainsi que des dossiers à "réponses complètes".

L'utilisation statistique de l'erreur-type peut être illustrée comme suit: l'erreur-type des gains moyens, disons, des hommes domiciliés en Ontario, est \$457 selon les données courantes, et l'estimation des gains moyens est de \$25,770. Si on voudrait savoir l'intervalle des gains moyens qui contiendrait, dans 95% des échantillons possibles, la moyenne des gains qu'on obtiendrait si l'on dénombrait la population totale des hommes gagnant un revenu en Ontario, il faudrait calculer les gains moyens du groupe plus ou moins deux fois l'erreur-type. Par conséquent, l'intervalle de confiance de 95% pour le revenu moyen des hommes gagnant un revenu en Ontario, calculé à partir des données courantes, varie de \$24,856 à \$26,684.

Section I

PERCENTAGE DISTRIBUTION OF MEN AND WOMEN BY EARNINGS GROUPS

RÉPARTITION EN POURCENTAGE DES HOMMES ET DES FEMMES SELON LA TRANCHE DE GAINS

TABLE 1. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups and Sex in Current and Constant (1986) Dollars for Selected Years

Earnings group	1967			1981			1982					
	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female			
		Hommes	Femmes		Hommes	Femmes		Hommes	Femmes			
per cent - pourcentage												
Current dollars - Dollars courants												
Under \$2,000	27.4	18.3	46.6	12.6	8.3	18.5	13.4	9.7	18.6			
\$ 2,000-\$ 3,999	23.1	18.6	32.6	8.7	6.3	11.9	8.7	6.7	11.2			
4,000- 5,999	23.5	27.1	15.9	7.2	5.4	9.6	7.0	5.4	9.2			
6,000- 7,999	14.6	19.8	3.5	6.4	5.0	8.5	6.0	4.6	7.8			
8,000- 9,999	5.8	8.1	0.8	6.5	5.0	8.6	5.9	4.5	7.7			
10,000- 11,999				6.3	4.8	8.2	5.4	4.3	6.8			
12,000- 14,999				10.1	8.4	12.3	8.8	7.1	11.0			
15,000- 19,999				14.3	15.9	12.1	13.6	13.5	13.6			
20,000- 24,999	5.6	8.1	0.4	11.0	15.1	5.4	10.5	13.1	6.9			
25,000- 29,999				7.3	10.5	2.8	8.0	10.9	4.0			
30,000- 39,999					8.7	15.4	2.0	12.8	20.0			
40,000 and over								3.1				
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 4,398	5,322	2,454	14,557	18,159	9,653	15,461	19,164	10,472			
Median earnings	\$ 3,959	5,252	2,201	12,701	17,164	8,333	13,236	17,813	8,837			
Average income	\$ 4,681	5,682	2,577	16,260	20,095	11,038	17,656	21,726	12,171			
Number of records(1)	31,632	21,018	10,614	53,989	31,514	22,475	53,494	30,935	22,559			
Estimated numbers	'000 8,265	5,601	2,664	12,944	7,463	5,481	12,948	7,432	5,516			
Standard error of average earnings	\$ 65	94	44	77	117	75	91	135	90			
Constant (1986) dollars - Dollars constants (1986)												
Under \$2,000	10.7	6.3	19.8	10.2	6.6	15.2	11.9	8.6	16.3			
\$ 2,000-\$ 3,999	7.7	5.4	12.6	7.4	5.3	10.4	7.8	5.9	10.5			
4,000- 5,999	5.8	4.1	9.4	5.8	4.3	7.9	6.4	5.0	8.2			
6,000- 7,999	5.8	4.4	8.6	5.4	4.1	7.1	5.4	4.2	6.9			
8,000- 9,999	5.8	4.4	8.8	4.7	3.5	6.3	5.0	3.8	6.6			
10,000- 11,999	6.7	5.2	9.8	5.0	3.9	6.5	5.0	3.9	6.5			
12,000- 14,999	10.2	9.1	12.5	7.2	5.7	9.3	6.9	5.4	8.8			
15,000- 19,999	16.7	19.1	11.8	12.7	10.6	15.7	12.2	10.5	14.5			
20,000- 24,999	12.9	17.0	4.3	10.6	11.6	9.3	10.5	11.3	9.5			
25,000- 29,999	7.7	10.7	1.4	9.4	12.5	5.2	8.7	11.2	5.4			
30,000- 39,999	6.1	8.6	0.8	12.3	17.6	5.2	11.6	16.6	4.9			
40,000 and over	3.8	5.6	0.2	9.1	14.4	1.8	8.6	13.5	1.8			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 15,955	19,309	8,903	19,274	24,043	12,781	18,475	22,900	12,513			
Median earnings	\$ 14,362	18,053	7,985	16,816	22,725	11,033	15,816	21,286	10,560			
Average income	\$ 16,982	20,613	9,348	21,529	26,606	14,614	21,098	25,962	14,544			
Standard error of average earnings	\$ 236	342	158	102	155	99	108	161	108			

(1) The counts for years prior to 1977 are actually "sample size" as used in previous reports. Figures for 1977 and subsequent years represent number of records as defined in "Notes and Definitions".

TABLEAU 1. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains et le sexe, en dollars courants et constants (1986) pour certaines années.

1984			1985			1986			Tranche de gains	
Total	Male Hommes	Female Femmes	Total	Male Hommes	Female Femmes	Total	Male Hommes	Female Femmes		
per cent - pourcentage										
Current dollars - Dollars courants										
12.8	9.7	16.9	11.8	8.4	16.2	10.4	7.9	13.7	Moins de \$2.000	
8.2	6.4	10.6	8.0	6.1	10.5	7.5	5.7	9.8	\$ 2.000-\$ 3.999	
6.6	5.4	8.1	6.7	5.4	8.3	6.7	5.1	8.7	4.000- 5.999	
5.8	4.3	7.8	5.7	4.5	7.2	5.5	4.0	7.3	6.000- 7.999	
5.8	4.6	7.4	5.3	4.1	6.9	5.1	4.2	6.3	8.000- 9.999	
5.0	4.2	6.1	5.1	4.2	6.4	5.1	4.1	6.3	10.000- 11.999	
7.7	6.5	9.4	7.4	6.3	8.9	7.3	6.0	9.1	12.000- 14.999	
11.9	10.4	13.8	12.1	10.3	14.4	11.6	9.9	13.7	15.000- 19.999	
10.6	11.9	8.8	10.1	11.0	9.0	10.5	10.5	10.4	20.000- 24.999	
8.4	10.8	5.1	8.0	9.9	5.4	8.4	10.3	6.0	25.000- 29.999	
10.5	15.3	4.3	11.4	16.4	4.9	12.4	17.4	6.1	30.000- 39.999	
6.7	10.6	1.6	8.5	13.4	2.0	9.5	15.0	2.5	40.000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
17.049	20.935	11.949	17.998	22.298	12.454	19.045	23.446	13.431 \$	Gains moyens	
14.252	19.336	9.771	15.001	20.336	10.307	16.041	21.521	11.329 \$	Gains médians	
19.168	23.329	13.707	20.144	24.749	14.207	21.287	26.047	15.214 \$	Revenu moyen	
50.038	28.362	21.676	50.208	28.140	22.068	44.776	25.183	19.593	Nombre de dossiers(1)	
13.227	7.507	5.720	13.558	7.635	5.922	13.787	7.729	6.058 '000	Nombre estimatif	
100	146	102	111	172	97	130	200	131 \$	Erreur type des gains moyens	
Constant (1986) dollars - Dollars constants (1986)										
12.2	9.2	16.1	11.5	8.2	15.8	10.4	7.9	13.7	Moins de \$2.000	
8.0	6.3	10.2	7.8	5.9	10.2	7.5	5.7	9.8	\$ 2.000-\$ 3.999	
6.2	5.0	7.7	6.5	5.3	8.0	6.7	5.1	8.7	4.000- 5.999	
5.6	4.3	7.4	5.6	4.5	7.0	5.5	4.0	7.3	6.000- 7.999	
5.4	4.1	7.1	5.2	3.9	6.8	5.1	4.2	6.3	8.000- 9.999	
5.1	4.2	6.4	5.2	4.2	6.5	5.1	4.1	6.3	10.000- 11.999	
6.7	5.7	8.0	7.1	5.8	8.8	7.3	6.0	9.1	12.000- 14.999	
11.7	9.9	14.0	11.9	10.2	14.2	11.6	9.9	13.7	15.000- 19.999	
10.0	10.4	9.5	10.1	10.7	9.2	10.5	10.5	10.4	20.000- 24.999	
8.5	10.6	5.8	7.9	9.5	5.8	8.4	10.3	6.0	25.000- 29.999	
11.8	16.6	5.5	11.6	16.6	5.2	12.4	17.4	6.1	30.000- 39.999	
8.9	13.9	2.3	9.6	15.2	2.5	9.5	15.0	2.5	40.000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
18.457	22.664	12.936	18.734	23.210	12.963	19.045	23.446	13.431 \$	Gains moyens	
15.429	20.933	10.578	15.614	21.167	10.728	16.041	21.521	11.329 \$	Gains médians	
20.751	25.256	14.839	20.968	25.761	14.788	21.287	26.047	15.214 \$	Revenu moyen	
108	158	111	116	180	101	130	200	131 \$	Erreur type des gains moyens	

(1) Les chiffres des années antérieures à 1977 correspondent en fait à la "taille de l'échantillon" figurant dans les bulletins précédents. Les chiffres de 1977 et des années ultérieures représentent le nombre de dossiers, tel qu'il est défini dans les "Notes et définitions".

TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1986

Earnings group	Canada	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique								
		Total	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec			
			Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard		Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick			
per cent - pourcentage										
Full-year full-time workers										
Under \$2,000	1.6	1.5	1.9	2.5	1.1	1.6	1.0			
\$ 2,000-\$ 3,999	1.4	1.7	2.6	0.8	1.5	1.5	1.6			
4,000- 5,999	2.3	2.6	3.1	4.4	2.2	2.7	2.4			
6,000- 7,999	2.6	3.6	6.1	3.2	3.0	2.8	2.7			
8,000- 9,999	3.5	4.1	4.5	7.9	3.6	3.8	3.4			
10,000- 11,999	4.1	5.2	4.6	7.1	5.8	4.5	4.5			
12,000- 14,999	7.8	9.5	8.9	9.2	10.2	9.1	7.9			
15,000- 19,999	14.4	17.8	19.9	19.6	16.4	17.9	16.0			
20,000- 24,999	15.0	14.4	13.4	13.9	13.2	16.6	16.8			
25,000- 29,999	12.7	12.5	8.9	12.2	15.1	11.6	14.0			
30,000- 39,999	19.4	17.0	16.6	12.6	15.3	20.2	17.7			
40,000 and over	15.3	10.0	9.5	6.6	12.7	7.5	11.9			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 26,400	23,618	22,085	21,334	24,935	23,308	25,028			
Median earnings	\$ 24,115	21,383	19,599	18,793	22,405	21,805	23,116			
Average income	\$ 28,133	25,231	23,729	22,773	26,599	24,868	26,811			
Number of records	24,872	4,798	979	634	1,560	1,625	3,630			
Estimated numbers	'000 8,137	531	108	30	219	174	2,019			
Standard error of average earnings	\$ 195	316	513	993	548	373	351			
Male										
Under \$2,000	1.6	1.6	2.7	2.5	1.0	1.5	0.9			
\$ 2,000-\$ 3,999	1.0	1.0	2.4	0.7	0.8	0.5	1.1			
4,000- 5,999	1.7	1.8	2.3	4.8	1.1	1.8	1.9			
6,000- 7,999	1.8	2.4	3.8	1.6	2.5	1.5	2.3			
8,000- 9,999	2.6	2.3	3.5	4.9	1.6	2.2	2.5			
10,000- 11,999	2.7	3.1	2.8	3.8	3.9	2.3	3.4			
12,000- 14,999	5.4	6.6	7.2	7.4	6.8	5.9	5.6			
15,000- 19,999	10.6	14.9	18.3	18.8	13.3	14.2	12.5			
20,000- 24,999	13.2	15.5	12.0	15.1	14.4	19.1	15.8			
25,000- 29,999	13.8	15.0	10.1	16.7	18.3	13.4	15.4			
30,000- 39,999	24.1	21.5	20.9	14.9	18.8	26.5	22.1			
40,000 and over	21.4	14.3	14.1	8.8	17.6	11.1	16.5			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 30,131	27,058	24,942	24,217	28,677	26,780	28,127			
Median earnings	\$ 28,383	25,260	22,996	21,818	26,277	25,380	26,338			
Average income	\$ 32,123	28,924	26,744	25,789	30,606	28,653	30,090			
Number of records	16,086	3,053	642	394	1,009	1,008	2,332			
Estimated numbers	'000 5,178	341	70	18	143	110	1,291			
Standard error of average earnings	\$ 265	437	601	1,640	503	485	456			
Female										
Under \$2,000	1.6	1.4	0.4	2.6	1.3	1.8	1.4			
\$ 2,000-\$ 3,999	2.0	2.9	3.1	1.0	2.8	3.2	2.4			
4,000- 5,999	3.2	4.2	4.4	3.7	4.2	4.2	3.3			
6,000- 7,999	4.1	5.7	10.3	5.7	3.9	4.9	3.6			
8,000- 9,999	5.2	7.3	6.6	12.4	7.5	6.7	5.1			
10,000- 11,999	6.5	9.0	8.1	12.2	9.4	8.4	6.3			
12,000- 14,999	12.0	14.7	12.1	11.9	16.4	14.6	12.0			
15,000- 19,999	20.9	23.0	22.9	21.0	22.2	24.4	22.2			
20,000- 24,999	18.1	12.5	16.1	12.0	10.9	12.4	18.7			
25,000- 29,999	10.7	8.1	6.6	5.1	9.1	8.5	11.4			
30,000- 39,999	11.0	9.0	8.6	9.1	8.7	9.5	9.9			
40,000 and over	4.6	2.3	0.9	3.2	3.7	1.4	3.8			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 19,874	17,432	16,798	16,865	17,902	17,354	19,535			
Median earnings	\$ 18,673	16,076	16,101	15,081	16,037	16,264	18,600			
Average income	\$ 21,154	18,591	18,143	18,096	19,068	18,378	20,998			
Number of records	8,786	1,745	337	240	551	617	1,298			
Estimated numbers	'000 2,959	190	38	12	76	64	728			
Standard error of average earnings	\$ 178	258	520	569	450	434	423			

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail, 1986

Prairie Provinces - Provinces des Prairies						
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	
					Colombie-Britannique	
per cent - pourcentage						
					Travailleurs à temps plein toute l'année	
1.3	3.0	3.1	4.7	2.3	1.6	Moins de \$2,000
0.9	2.1	1.9	2.9	1.8	1.3	\$ 2,000-\$ 3,999
1.9	2.5	2.7	3.6	2.0	2.6	4,000- 5,999
2.2	3.4	3.0	5.1	2.8	2.4	6,000- 7,999
3.2	4.3	4.2	4.6	4.2	3.5	8,000- 9,999
3.7	4.4	5.8	4.9	3.7	3.5	10,000- 11,999
7.7	7.9	8.5	8.4	7.5	6.8	12,000- 14,999
13.6	13.8	15.8	13.6	13.1	12.6	15,000- 19,999
14.4	14.9	16.1	13.3	15.0	13.4	20,000- 24,999
12.2	12.2	12.9	11.0	12.4	12.4	25,000- 29,999
21.0	16.1	14.3	14.8	17.5	23.7	30,000- 39,999
17.9	15.3	11.6	13.0	17.8	16.4	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
27,885	25,272	23,421	23,005	26,985	27,509	Gains moyens
25,453	22,870	21,542	20,769	24,232	25,999	Gains médians
29,477	27,213	25,318	25,267	28,817	29,395	Revenu moyen
5,507	8,557	1,926	2,639	3,992	2,380	Nombre de dossiers
3,304	1,424	337	311	776	859	Nombre estimatif
394	263	433	538	386	558	Erreur type des gains moyens
Hommes						
1.2	3.5	3.4	5.6	2.7	1.4	Moins de \$2,000
0.6	1.9	1.9	2.6	1.7	1.1	\$ 2,000-\$ 3,999
1.3	2.1	2.3	3.8	1.2	2.2	4,000- 5,999
1.0	2.7	2.0	4.0	2.5	1.8	6,000- 7,999
1.4	3.5	3.0	3.5	3.6	2.1	8,000- 9,999
2.2	3.1	3.6	4.0	2.5	2.3	10,000- 11,999
3.1	6.0	6.9	7.4	5.1	4.4	12,000- 14,999
5.8	9.8	12.6	9.9	8.6	8.3	15,000- 19,999
12.4	12.9	15.3	11.7	12.4	9.3	20,000- 24,999
12.9	13.1	15.0	11.9	12.7	13.8	25,000- 29,999
26.1	19.4	17.6	16.6	21.4	30.3	30,000- 39,999
25.0	21.9	16.3	18.9	25.7	22.8	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
32,120	28,664	26,329	25,697	30,927	31,657	Gains moyens
30,451	26,687	24,653	23,882	28,834	31,049	Gains médians
34,024	30,890	28,365	28,320	33,069	33,737	Revenu moyen
3,544	5,596	1,254	1,774	2,568	1,561	Nombre de dossiers
2,077	914	215	207	493	554	Nombre estimatif
538	378	634	739	558	774	Erreur type des gains moyens
Femmes						
1.5	2.0	2.6	2.9	1.4	1.9	Moins de \$2,000
1.5	2.4	2.0	3.6	2.2	1.6	\$ 2,000-\$ 3,999
2.9	3.4	3.6	3.3	3.3	3.3	4,000- 5,999
4.2	4.5	4.8	7.5	3.3	3.3	6,000- 7,999
4.6	5.7	6.3	6.7	5.1	5.9	8,000- 9,999
6.3	6.8	9.5	6.6	5.8	5.7	10,000- 11,999
12.2	11.2	11.2	10.3	11.6	11.0	12,000- 14,999
19.9	21.1	21.5	21.2	20.9	20.4	15,000- 19,999
17.8	18.5	17.4	16.4	19.7	20.9	20,000- 24,999
11.0	10.6	9.3	9.1	11.7	9.8	25,000- 29,999
12.2	10.3	8.5	11.1	10.7	11.6	30,000- 39,999
5.9	3.5	3.4	1.4	4.2	4.8	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
20,710	19,180	18,324	17,642	20,115	19,996	Gains moyens
19,198	18,287	17,359	17,169	19,135	19,278	Gains médians
21,774	20,610	19,978	19,181	21,409	21,532	Revenu moyen
1,963	2,861	672	865	1,424	819	Nombre de dossiers
1,226	509	123	104	283	306	Nombre estimatif
337	250	406	311	391	493	Erreur type des gains moyens

TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1986 - Continued

Earnings group	Canada	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique								
		Total	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Québec			
			Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard		Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick			
per cent - pourcentage										
Other workers										
Under \$2,000	23.1	26.4	24.7	21.1	29.1	25.6	21.5			
\$ 2,000-\$ 3,999	16.3	19.9	24.6	22.0	17.5	18.3	15.5			
4,000- 5,999	13.1	15.1	15.4	17.8	13.4	16.2	13.7			
6,000- 7,999	9.6	9.6	9.5	10.3	9.9	9.3	10.0			
8,000- 9,999	7.4	6.6	6.7	7.9	6.7	6.0	7.6			
10,000- 11,999	6.4	5.3	3.9	5.8	5.9	5.6	7.6			
12,000- 14,999	6.7	5.8	4.8	4.8	5.6	7.1	6.7			
15,000- 19,999	7.5	5.5	5.3	5.8	5.5	5.5	7.7			
20,000- 24,999	4.0	2.9	2.9	2.2	2.7	3.3	4.2			
25,000- 29,999	2.3	1.3	1.0	1.0	1.5	1.5	2.3			
30,000- 39,999	2.5	1.1	0.8	0.4	1.6	1.0	2.0			
40,000 and over	1.2	0.5	0.5	0.8	0.4	0.6	1.1			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 8,454	6,760	6,324	6,699	6,874	7,012	8,597			
Median earnings	\$ 5,615	4,497	4,103	4,768	4,504	4,750	5,897			
Average income	\$ 11,428	10,423	10,334	10,058	10,273	10,758	11,889			
Number of records	19,904	5,597	1,563	795	1,578	1,661	2,716			
Estimated numbers	'000 5,650	586	154	37	216	179	1,386			
Standard error of average earnings	\$.95	128	205	388	273	170	237			
Male										
Under \$2,000	20.6	20.3	18.4	14.7	22.7	20.3	19.3			
\$ 2,000-\$ 3,999	15.3	16.8	20.6	19.6	16.8	12.9	12.8			
4,000- 5,999	11.9	14.8	15.3	16.1	11.6	17.6	12.2			
6,000- 7,999	8.6	10.4	11.2	10.6	10.1	9.9	8.8			
8,000- 9,999	7.4	7.4	7.7	10.2	8.2	5.7	7.8			
10,000- 11,999	6.8	6.4	5.4	7.5	6.8	6.8	8.0			
12,000- 14,999	7.2	7.6	6.5	6.6	6.9	9.6	6.7			
15,000- 19,999	8.3	7.5	7.5	8.1	7.1	8.0	9.8			
20,000- 24,999	5.0	4.0	4.0	2.5	3.8	4.5	9.3			
25,000- 29,999	3.1	1.9	1.1	2.0	2.5	1.9	3.4			
30,000- 39,999	3.8	1.9	1.4	0.7	2.8	1.5	3.4			
40,000 and over	2.1	1.0	0.9	1.5	0.7	1.3	1.6			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 9,883	8,335	7,765	8,353	8,494	8,679	10,016			
Median earnings	\$ 6,511	5,749	5,444	5,959	5,814	5,908	6,987			
Average income	\$ 13,719	12,812	12,569	12,346	12,583	13,391	14,189			
Number of records	9,097	2,854	877	392	760	825	1,274			
Estimated numbers	'000 2,552	297	84	18	103	91	663			
Standard error of average earnings	\$ 166	190	314	590	412	266	394			
Female										
Under \$2,000	25.2	32.6	32.2	27.5	34.9	31.1	23.6			
\$ 2,000-\$ 3,999	17.2	23.0	29.4	24.4	18.2	24.0	17.2			
4,000- 5,999	14.0	15.4	15.5	18.6	15.1	14.8	14.8			
6,000- 7,999	10.4	8.9	7.4	10.0	9.7	8.8	11.0			
8,000- 9,999	7.4	5.7	5.5	5.5	5.4	6.2	7.4			
10,000- 11,999	6.1	4.1	2.1	4.1	5.2	4.3	7.2			
12,000- 14,999	6.2	4.0	2.8	3.1	4.5	4.5	6.7			
15,000- 19,999	6.8	3.3	2.6	3.5	4.0	2.9	6.3			
20,000- 24,999	3.1	1.9	1.7	2.0	1.8	2.1	3.3			
25,000- 29,999	1.6	0.7	0.8	0.0	0.6	1.0	1.4			
30,000- 39,999	1.4	0.3	0.0	0.0	0.5	0.4	0.7			
40,000 and over	0.5	0.1	0.0	0.2	0.1	0.0	0.6			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 7,277	5,146	4,581	5,057	5,403	5,280	7,295			
Median earnings	\$ 5,086	3,509	3,213	3,841	3,660	3,579	5,280			
Average income	\$ 9,542	7,973	7,632	7,784	8,177	8,021	9,778			
Number of records	10,807	2,743	686	403	818	836	1,442			
Estimated numbers	'000 3,099	289	70	19	113	88	723			
Standard error of average earnings	\$ 109	129	185	342	248	225	263			

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail 1986 - suite

Prairie Provinces - Provinces des Prairies					
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia
					Colombie-Britannique
per cent - pourcentage					
22.7	22.3	25.8	25.0	19.9	25.9
17.6	15.2	15.1	14.4	15.6	13.1
13.1	12.0	12.8	12.2	11.5	11.5
9.3	10.3	11.3	11.3	9.5	8.2
7.2	8.0	6.9	10.3	7.6	7.5
5.7	6.6	5.8	6.6	6.9	6.9
6.5	7.2	5.2	5.6	8.6	7.0
7.5	8.1	9.2	5.7	8.5	7.9
3.9	4.3	3.7	4.2	4.6	3.9
2.4	2.2	1.7	1.4	2.7	2.7
2.8	2.4	1.5	2.3	2.7	3.7
1.3	1.5	1.0	1.0	1.8	1.7
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
8,441	8,795	8,085	7,936	9,399	9,137
5,475	6,102	5,421	5,737	6,635	5,919
10,921	11,752	10,882	11,151	12,323	12,327
3,491	6,064	1,393	1,853	2,818	2,036
1,973	1,014	229	213	572	692
173	155	414	220	203	270
Autres travailleurs					
Moins de \$2.000	\$ 2.000-\$ 3.999	4.000- 5.999	6.000- 7.999	8.000- 9.999	10.000- 11.999
12.000- 14.999	15.000- 19.999	20.000- 24.999	25.000- 29.999	30.000- 39.999	40.000 et plus
Total					
Gains moyens	Gains médians	Revenu moyen	Nombre de dossiers	Nombre estimatif	Erreur type des gains moyens
20.8	20.9	24.5	23.0	18.8	22.8
17.6	14.3	15.9	13.1	14.1	12.5
11.3	10.9	13.1	13.1	9.3	10.8
8.0	9.1	8.6	9.7	9.1	6.9
6.6	8.4	7.1	11.1	7.9	8.000- 9.999
5.9	7.1	5.2	6.1	8.1	10.000- 11.999
7.2	7.6	4.2	5.1	9.7	12.000- 14.999
7.8	8.6	10.1	6.5	8.8	15.000- 19.999
4.9	5.0	4.6	5.4	5.0	20.000- 24.999
3.2	2.6	2.5	1.5	3.1	25.000- 29.999
4.4	3.1	2.3	3.8	3.2	30.000- 39.999
2.3	2.4	2.1	1.7	2.8	40.000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Hommes					
Moins de \$2.000	\$ 2.000-\$ 3.999	4.000- 5.999	6.000- 7.999	8.000- 9.999	10.000- 11.999
12.000- 14.999	15.000- 19.999	20.000- 24.999	25.000- 29.999	30.000- 39.999	40.000 et plus
Total					
Gains moyens	Gains médians	Revenu moyen	Nombre de dossiers	Nombre estimatif	Erreur type des gains moyens
9,913	9,891	9,230	9,144	10,411	10,986
6,069	6,870	5,483	6,176	7,730	7,126
13,193	13,566	12,828	13,343	13,926	15,218
1,461	2,609	584	803	1,222	899
832	450	98	93	259	310
332	265	575	411	378	431
Femmes					
Moins de \$2.000	\$ 2.000-\$ 3.999	4.000- 5.999	6.000- 7.999	8.000- 9.999	10.000- 11.999
12.000- 14.999	15.000- 19.999	20.000- 24.999	25.000- 29.999	30.000- 39.999	40.000 et plus
Total					
Gains moyens	Gains médians	Revenu moyen	Nombre de dossiers	Nombre estimatif	Erreur type des gains moyens
24.1	23.4	26.8	26.6	20.8	28.4
17.6	16.0	14.5	15.4	16.8	13.5
14.4	12.8	12.7	11.5	13.4	12.1
10.4	11.2	13.2	12.5	9.8	9.2
7.6	7.7	6.8	9.6	7.3	8.0
5.6	6.3	6.4	7.1	5.9	6.9
6.0	6.9	6.0	6.0	7.7	6.8
7.2	7.7	8.5	5.2	8.3	7.8
3.2	3.8	3.1	3.2	4.3	2.7
1.8	1.8	1.1	1.3	2.4	1.9
1.7	1.7	0.8	1.1	2.3	2.2
0.5	0.7	0.2	0.5	0.9	0.6
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
7,367	7,921	7,229	6,989	8,563	7,640
5,147	5,653	5,375	5,388	5,851	5,339
9,264	10,303	9,428	9,431	11,000	9,986
2,030	3,455	809	1,050	1,596	1,137
1,141	564	131	119	314	382
198	190	422	255	271	317

TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex, and Work Activity, 1986 - Concluded

Earnings group	Canada	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique								
		Total	Newfoundland	Prince Edward Island	Nova Scotia	New Brunswick	Quebec			
			Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard		Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick			
per cent - pourcentage										
All earners										
Under \$2,000	10.4	14.5	15.2	12.8	15.0	13.8	9.4			
\$ 2,000-\$ 3,999	7.5	11.2	15.5	12.5	9.4	10.0	7.2			
4,000- 5,999	6.7	9.2	10.3	11.8	7.8	9.5	7.0			
6,000- 7,999	5.5	6.7	8.1	7.1	6.4	6.1	5.7			
8,000- 9,999	5.1	5.4	5.8	7.9	5.2	4.9	5.1			
10,000- 11,999	5.1	5.3	4.2	6.4	5.9	5.1	5.7			
12,000- 14,999	7.3	7.6	6.5	6.8	7.9	8.1	7.4			
15,000- 19,999	11.6	11.3	11.3	12.0	11.0	11.6	12.6			
20,000- 24,999	10.5	8.4	7.3	7.5	8.0	9.9	11.7			
25,000- 29,999	8.4	6.6	4.2	6.0	8.3	6.5	9.2			
30,000- 39,999	12.4	8.7	7.3	5.8	8.5	10.5	11.3			
40,000 and over	9.5	5.0	4.2	3.4	6.6	4.0	7.5			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 19,045	14,774	12,832	13,251	15,953	15,053	18,341			
Median earnings	\$ 16,041	11,111	8,312	9,452	12,131	12,225	15,951			
Average income	\$ 21,287	17,462	15,865	15,750	18,480	17,721	20,738			
Number of records	44,776	10,395	2,542	1,428	3,138	3,286	6,346			
Estimated numbers	'000 13,787	1,117	262	67	435	352	3,405			
Standard error of average earnings	\$ 130	196	370	582	356	314	268			
Male										
Under \$2,000	7.9	10.3	11.3	8.6	10.1	10.0	7.1			
\$ 2,000-\$ 3,999	5.7	8.4	12.3	10.2	7.5	6.1	5.0			
4,000- 5,999	5.1	7.8	9.4	10.5	5.5	9.0	4.4			
6,000- 7,999	4.0	6.1	7.8	6.1	5.7	5.3	4.4			
8,000- 9,999	4.2	4.7	5.8	7.6	4.4	3.8	3.4			
10,000- 11,999	4.1	4.7	4.2	5.7	5.1	4.3	4.0			
12,000- 14,999	6.0	7.1	6.8	7.0	6.9	7.6	6.5			
15,000- 19,999	9.9	11.5	12.4	13.4	10.7	11.4	11.4			
20,000- 24,999	10.5	10.1	7.7	8.8	10.0	12.5	12.2			
25,000- 29,999	10.3	8.9	5.2	9.3	11.7	8.2	11.4			
30,000- 39,999	17.4	12.4	10.3	7.8	12.1	15.2	15.8			
40,000 and over	15.0	8.1	6.9	5.1	10.5	6.7	11.5			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 23,446	18,349	15,577	16,239	20,220	18,578	21,980			
Median earnings	\$ 21,521	15,428	11,648	12,576	17,320	16,708	20,332			
Average income	\$ 26,047	21,429	19,016	19,029	23,054	21,738	24,694			
Number of records	25,183	5,907	1,519	786	1,768	1,833	3,606			
Estimated numbers	'000 7,729	638	155	37	246	201	1,954			
Standard error of average earnings	\$ 200	282	459	924	552	422	362			
Female										
Under \$2,000	13.7	20.2	21.0	17.9	21.4	18.7	12.4			
\$ 2,000-\$ 3,999	9.8	15.1	20.1	15.4	12.0	15.2	9.8			
4,000- 5,999	8.7	10.9	11.6	13.4	10.7	10.3	8.9			
6,000- 7,999	7.3	7.6	8.4	8.3	7.4	7.1	7.3			
8,000- 9,999	6.3	6.3	5.9	8.2	6.2	6.4	6.2			
10,000- 11,999	6.3	6.0	4.2	7.2	6.9	6.0	6.7			
12,000- 14,999	9.1	8.2	6.1	6.5	9.3	8.8	9.4			
15,000- 19,999	13.7	11.1	9.8	10.3	11.3	12.0	14.3			
20,000- 24,999	10.4	6.1	6.7	5.9	5.4	6.4	11.0			
25,000- 29,999	6.0	3.7	2.8	2.0	4.0	4.2	6.4			
30,000- 39,999	6.1	3.8	3.0	3.5	3.8	4.3	5.3			
40,000 and over	2.5	1.0	0.3	1.4	1.6	0.6	2.2			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0			
Average earnings	\$ 13,431	10,013	8,891	9,637	10,416	10,382	13,438			
Median earnings	\$ 11,329	6,891	5,545	6,802	7,596	7,616	11,586			
Average income	\$ 15,214	12,180	11,342	11,784	12,545	12,398	15,409			
Number of records	19,593	4,488	1,023	643	1,369	1,453	2,740			
Estimated numbers	'000 6,058	479	108	30	189	152	1,481			
Standard error of average earnings	\$ 131	190	336	322	391	269	215			

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe, et le travail, 1986 - fin

Prairie Provinces - Provinces des Prairies						
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia	
per cent - pourcentage					Tranche de gains	
					Ensemble des personnes gagnant un revenu	
9.3	11.0	12.3	13.0	9.7	12.4	Moins de \$2,000
7.2	7.6	7.3	7.6	7.7	6.5	\$ 2,000-\$ 3,999
6.1	6.5	6.8	7.1	6.0	6.5	4,000- 5,999
4.8	6.2	6.4	7.6	5.6	5.0	6,000- 7,999
4.7	5.8	5.3	6.9	5.6	5.3	8,000- 9,999
4.5	5.3	5.8	5.6	5.1	5.0	10,000- 11,999
7.3	7.6	7.1	7.3	7.9	6.9	12,000- 14,999
11.3	11.4	13.1	10.4	11.1	10.5	15,000- 19,999
10.5	10.5	11.1	9.6	10.6	9.2	20,000- 24,999
8.5	8.0	8.4	7.1	8.3	8.1	25,000- 29,999
14.2	10.4	9.1	9.7	11.2	14.8	30,000- 39,999
11.7	9.5	7.3	8.1	11.0	9.9	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
20,615	18,417	17,219	16,882	19,517	19,315	Gains moyens
17,733	14,979	14,603	12,903	16,020	16,125	Gains médians
22,539	20,781	19,480	19,530	21,813	21,783	Revenu moyen
8,998	14,621	3,319	4,492	6,810	4,416	Nombre de dossiers
5,276	2,438	567	523	1,348	1,551	Nombre estimatif
265	170	331	289	248	362	Erreur type des gains moyens
						Hommes
5.8	9.3	10.0	11.0	8.3	9.1	Moins de \$2,000
5.4	6.0	6.3	5.9	5.9	5.2	\$ 2,000-\$ 3,999
4.2	5.0	5.7	6.7	4.0	5.3	4,000- 5,999
3.0	4.8	4.1	5.7	4.8	3.7	6,000- 7,999
3.5	5.1	4.3	5.9	5.1	3.9	8,000- 9,999
3.2	4.4	4.1	4.7	4.4	3.9	10,000- 11,999
5.7	6.5	6.0	6.7	6.7	5.5	12,000- 14,999
9.2	9.4	11.8	8.8	8.6	8.2	15,000- 19,999
10.3	10.3	12.0	9.7	9.8	7.9	20,000- 24,999
10.2	9.6	11.1	8.7	9.4	10.2	25,000- 29,999
19.9	14.0	12.8	12.6	15.1	21.5	30,000- 39,999
18.5	15.5	11.8	13.5	17.8	15.8	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
25,769	22,471	20,972	20,544	23,865	24,243	Gains moyens
24,330	19,719	19,036	16,899	21,104	23,389	Gains médians
28,066	25,175	23,497	23,658	26,479	27,095	Revenu moyen
5,005	8,205	1,838	2,577	3,790	2,460	Nombre de dossiers
2,909	1,365	313	300	752	863	Nombre estimatif
436	283	530	529	412	528	Erreur type des gains moyens
						Femmes
12.4	13.3	15.1	15.6	11.6	16.6	Moins de \$2,000
9.3	9.5	8.5	9.9	9.9	8.2	\$ 2,000-\$ 3,999
8.5	8.3	8.3	7.7	8.6	8.2	4,000- 5,999
7.1	8.0	9.1	10.2	6.7	6.6	6,000- 7,999
6.0	6.7	6.5	8.3	6.2	7.1	8,000- 9,999
6.0	6.5	7.9	6.8	5.9	6.3	10,000- 11,999
9.2	9.0	8.5	8.0	9.5	8.7	12,000- 14,999
13.8	14.0	14.8	12.6	14.3	13.4	15,000- 19,999
10.7	10.8	10.0	9.4	11.6	10.8	20,000- 24,999
6.5	6.0	5.0	4.9	6.8	5.4	25,000- 29,999
7.1	5.8	4.5	5.8	6.3	6.4	30,000- 39,999
3.3	2.0	1.8	0.9	2.5	2.4	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
14,281	13,263	12,590	11,949	14,040	13,131	Gains moyens
12,227	11,255	10,635	9,617	12,330	11,058	Gains médians
15,746	15,194	14,526	13,970	15,935	15,117	Revenu moyen
3,993	6,416	1,481	1,915	3,020	1,956	Nombre de dossiers
2,387	1,073	254	223	597	688	Nombre estimatif
237	164	346	196	241	372	Erreur type des gains moyens

TABLE 3. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Number of Weeks Worked, Mostly Full/Part-Time and Sex, 1986

Earnings group	Weeks worked - Semaines de travail					
	49 - 52 weeks 49 - 52 semaines		Mostly part-time(1) Surtout à temps partiel(1)		Total	
	Mostly full-time Surtout à temps plein		Men	Women	Men	Women
			Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage						
Under \$2,000	1.6	1.6	18.7	9.6	2.6	3.4
\$ 2,000 - \$ 3,999	1.0	2.0	16.5	12.6	1.9	4.4
4,000 - 5,999	1.7	3.2	15.5	14.8	2.5	5.9
6,000 - 7,999	1.8	4.1	9.4	12.6	2.2	6.0
8,000 - 9,999	2.6	5.2	6.7	11.1	2.8	6.5
10,000 - 11,999	2.7	6.5	5.9	8.1	2.9	6.9
12,000 - 14,999	5.4	12.0	6.4	8.9	5.5	11.3
15,000 - 19,999	10.6	20.9	5.4	9.9	10.3	18.4
20,000 - 24,999	13.2	18.1	4.1	5.8	12.7	15.3
25,000 - 29,999	13.8	10.7	2.5	3.3	13.1	9.0
30,000 - 39,999	24.1	11.0	5.7	2.6	23.0	9.1
40,000 and over	31.4	4.9	3.3	0.8	20.3	3.7
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings	\$ 30,131	19,874	10,228	10,240	28,939	17,681
Median earnings	\$ 28,383	18,673	5,908	8,083	27,464	16,519
Average income	\$ 32,123	21,154	12,550	11,869	30,950	19,041
Average transfer payments	\$ 661	500	889	695	674	544
Number of records	16,086	8,786	1,007	2,859	17,093	11,645
Estimated numbers	'000	5,178	2,959	330	872	5,507
Standard error of average earnings	\$ 265	178	524	221	252	164

(1) The "Mostly part-time" category also includes a few individuals who reported not having worked during the reference year.

TABLEAU 3. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le nombre de semaines de travail, surtout à temps plein/à temps partiel et le sexe, 1986

Weeks worked - Semaines de travail								
Less than 49 weeks Moins de 49 semaines				Total		Tranche de gains		
Mostly full-time Surtout à temps plein		Mostly part-time(1) Surtout à temps partiel(1)		Total				
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	
per cent - pourcentage								
11.5	18.3	49.3	47.0	20.9	31.3	7.9	13.7	Moins de \$2,000
14.0	18.2	18.4	20.0	15.1	19.0	5.7	9.8	\$2,000 - \$3,999
11.7	15.6	10.7	11.3	11.4	13.7	5.1	8.7	4,000 - 5,999
9.2	11.9	6.1	6.6	8.5	9.5	4.0	7.3	6,000 - 7,999
8.9	7.5	3.4	4.2	7.5	6.0	4.2	6.3	8,000 - 9,999
8.2	7.3	3.2	3.0	7.0	5.3	4.1	6.3	10,000 - 11,999
8.7	7.2	2.9	2.8	7.3	5.2	6.0	9.1	12,000 - 14,999
10.8	7.9	2.5	2.8	8.7	5.6	9.9	13.7	15,000 - 19,999
6.4	3.0	1.1	1.0	5.1	2.1	10.5	10.4	20,000 - 24,999
3.9	1.5	0.8	0.3	3.1	0.9	10.3	6.0	25,000 - 29,999
4.3	1.2	1.0	0.7	3.5	1.0	17.4	6.1	30,000 - 39,999
2.3	0.4	0.7	0.4	1.9	0.4	15.0	2.5	40,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
11,617	7,744	4,411	4,144	9,831	6,117	23,446	13,431	\$ Gains moyens
8,812	5,718	2,078	2,297	6,621	3,964	21,521	11,329	\$ Gains médians
15,713	10,502	8,365	6,362	13,892	8,630	26,047	15,214	\$ Revenu moyen
2,818	2,056	1,660	1,251	2,531	1,692	1,208	966	\$ Transferts moyens
6,214	4,395	1,876	3,553	8,090	7,948	25,183	19,593	Nombre de dossiers
1,671	1,220	551	1,007	2,222	2,227	7,729	6,058	'000 Nombre estimatif
216	168	218	138	176	115	200	131	\$ Erreur type des gains moyens

(1) "Surtout à temps partiel" comprend également quelques particuliers qui ont déclaré ne pas avoir travaillé pendant l'année de référence.

TABLE 4. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Age, Sex and Work Activity, 1986

Earnings group	Age - Âge							
	15 - 19		20 - 24		25 - 34		35 - 44	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
per cent - pourcentage								
Full-year full-time workers								
Under \$2,000	11.2		2.7	1.3	1.1	1.9	0.6	1.3
\$ 2,000 - \$ 3,999	4.7		1.8	2.6	0.5	1.4	0.9	1.6
4,000 - 5,999	11.5		3.5	3.8	1.0	2.3	1.2	3.1
6,000 - 7,999	5.8		4.3	6.0	1.5	3.0	1.4	4.2
8,000 - 9,999	11.8		5.6	9.4	2.4	4.8	1.6	3.7
10,000 - 11,999	10.8		7.4	11.9	2.6	5.5	1.8	5.7
12,000 - 14,999	11.5		13.5	20.4	5.3	10.6	3.7	9.7
15,000 - 19,999	15.6		23.2	26.2	12.7	23.2	7.6	17.0
20,000 - 24,999	7.6	(1)	18.1	11.6	15.6	20.1	11.1	20.0
25,000 - 29,999	2.2		10.1	3.8	16.6	13.0	12.9	11.5
30,000 - 39,999	4.4		7.1	3.0	25.8	11.0	26.5	14.3
40,000 and over	3.1		2.9	0.3	14.9	2.9	30.5	7.9
Total	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings	\$ 12,830		18,389	14,684	28,065	20,015	33,960	22,226
Median earnings	\$ 10,987		17,443	14,231	27,208	19,380	32,650	20,925
Average income	\$ 13,458		18,890	15,241	29,180	21,169	35,737	23,579
Number of records	174		1,177	1,128	4,796	2,880	4,608	2,403
Estimated numbers	'000 48		433	390	1,543	992	1,455	803
Standard error of average earnings \$	1,137		469	257	286	258	395	383
Other workers								
Under \$2,000	50.6	52.3	13.9	19.8	8.7	18.3	6.8	18.7
\$ 2,000 - \$ 3,999	22.1	25.2	21.0	19.6	10.9	15.4	9.0	12.9
4,000 - 5,999	12.3	10.4	16.6	19.9	10.7	13.8	10.6	12.9
6,000 - 7,999	5.1	3.4	11.6	13.1	10.1	11.1	9.3	11.0
8,000 - 9,999	3.0	2.5	9.1	10.2	8.8	8.4	8.4	8.3
10,000 - 11,999	2.3	1.1	6.7	5.4	10.0	7.4	8.2	7.3
12,000 - 14,999	1.6	1.6	7.6	4.6	10.3	7.4	7.4	8.9
15,000 - 19,999	1.3	1.6	6.1	4.8	12.9	10.0	15.8	9.4
20,000 - 24,999	0.6	0.6	4.0	1.3	7.9	3.7	6.1	5.8
25,000 - 29,999	0.3	0.8	0.9	0.6	3.6	2.4	5.9	2.0
30,000 - 39,999	0.7	0.2	1.5	0.7	4.2	1.1	9.7	2.7
40,000 and over	0.1	0.4	1.0	0.1	1.8	1.1	2.9	0.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings	\$ 3,499	3,316	8,072	6,218	12,123	8,664	14,464	9,062
Median earnings	\$ 1,974	1,894	5,832	5,070	10,140	6,468	11,444	7,013
Average income	\$ 3,848	3,687	9,719	7,627	15,862	10,957	19,485	11,669
Number of records	2,012	1,809	1,876	1,679	2,102	2,851	1,166	2,181
Estimated numbers	'000 583	540	606	528	575	768	283	610
Standard error of average earnings \$	153	185	245	190	307	237	498	242
All earners								
Under \$2,000	47.6	49.5	8.2	11.9	3.1	9.1	1.6	8.8
\$ 2,000 - \$ 3,999	20.8	24.4	13.0	12.3	3.3	7.5	2.3	6.4
4,000 - 5,999	12.2	11.0	11.1	13.1	3.6	7.3	2.7	7.2
6,000 - 7,999	5.2	4.0	8.6	10.1	3.8	6.5	2.7	7.4
8,000 - 9,999	3.7	3.2	7.7	9.8	4.2	6.3	2.7	5.7
10,000 - 11,999	3.0	1.6	7.0	8.1	4.6	6.4	2.9	6.8
12,000 - 14,999	2.3	2.1	10.1	11.3	6.7	9.2	4.3	9.1
15,000 - 19,999	2.4	2.1	13.2	13.9	12.7	17.5	9.0	13.6
20,000 - 24,999	1.1	0.8	9.9	5.7	13.5	13.0	10.3	13.8
25,000 - 29,999	0.5	0.8	4.7	2.0	13.1	8.4	11.8	7.4
30,000 - 39,999	1.0	0.2	3.8	1.7	19.9	6.7	23.7	9.3
40,000 and over	0.3	0.3	1.8	0.1	11.4	2.1	26.0	4.7
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings	\$ 4,209	3,644	12,371	9,814	23,736	15,062	30,784	16,547
Median earnings	\$ 2,233	2,044	10,140	8,529	22,924	14,239	29,902	14,590
Average income	\$ 4,579	4,004	13,540	10,862	25,564	16,712	33,089	18,441
Number of records	2,186	1,916	3,053	2,807	6,898	5,731	5,774	4,584
Estimated numbers	'000 631	574	1,039	918	2,119	1,760	1,738	1,413
Standard error of average earnings \$	189	182	266	185	261	210	361	273

(1) Sample inadequate for reliable estimate.

TABLEAU 4. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'âge, le sexe et le travail, 1986

Age - Âge								
45 - 54		55 - 64		65 years and over 65 ans et plus		All age groups Ensemble des groupes d'âge		Tranche de gains
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	
per cent - pourcentage								
Travailleurs à temps plein toute l'année								
1.4	1.4	2.4	1.2	12.3		1.6	1.6	Moins de \$2.000
0.8	2.4	1.3	2.3	6.1		1.0	2.0	\$ 2.000 - \$ 3.999
1.3	3.0	2.4	3.9	8.6		1.7	3.2	4.000 - 5.999
1.3	4.4	1.6	3.1	7.3		1.8	4.1	6.000 - 7.999
1.9	4.2	3.4	5.9	3.6		2.6	5.2	8.000 - 9.999
2.0	5.4	2.2	5.9	4.3		2.7	6.5	10.000 - 11.999
3.8	12.9	5.7	10.1	8.5		5.4	12.0	12.000 - 14.999
7.3	17.9	9.3	24.3	6.8		10.6	20.9	15.000 - 19.999
11.6	16.4	12.3	20.2	11.1	(1)	13.2	18.1	20.000 - 24.999
13.6	12.6	13.2	7.7	12.0		13.8	10.7	25.000 - 29.999
26.6	12.8	25.6	11.7	9.0		24.1	11.0	30.000 - 39.999
28.4	6.7	20.6	3.7	10.5		21.4	4.6	40.000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		100.0	100.0	Total
Autres travailleurs								
8.1	19.1	13.9	21.0	32.0	33.8	20.6	25.2	Moins de \$2.000
8.8	16.0	8.6	14.7	10.7	10.9	15.3	17.2	\$ 2.000 - \$ 3.999
6.6	13.2	8.2	15.1	11.2	12.1	11.9	14.0	4.000 - 5.999
5.2	11.7	7.5	13.0	7.4	11.4	8.6	10.4	6.000 - 7.999
8.3	8.1	9.0	7.6	5.8	2.5	7.4	7.4	8.000 - 9.999
8.2	7.1	7.9	7.8	6.7	10.2	6.8	6.1	10.000 - 11.999
11.8	8.6	8.9	6.7	6.7	10.6	7.2	6.2	12.000 - 14.999
10.5	7.8	10.0	6.1	7.2	2.5	8.3	6.8	15.000 - 19.999
8.7	4.0	7.0	3.5	4.7	3.0	5.0	3.1	20.000 - 24.999
8.9	1.6	6.8	2.0	1.8	1.8	3.1	1.6	25.000 - 29.999
8.4	2.6	5.9	2.0	3.1	1.0	3.8	1.4	30.000 - 39.999
6.4	0.3	6.3	0.6	2.6	0.0	2.1	0.5	40.000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
Ensemble des personnes gagnant un revenu								
2.4	8.8	5.5	11.1	23.2	29.9	7.9	13.7	Moins de \$2.000
2.0	8.1	3.3	8.4	8.6	10.4	5.7	9.8	\$ 2.000 - \$ 3.999
2.1	7.3	3.9	9.5	10.1	12.0	5.1	8.7	4.000 - 5.999
1.9	7.5	3.2	8.0	7.4	10.4	4.0	7.3	6.000 - 7.999
2.8	5.8	4.9	6.8	4.8	2.6	4.2	6.3	8.000 - 9.999
2.9	6.1	3.7	6.9	5.6	9.5	4.1	6.3	10.000 - 11.999
5.0	11.1	6.6	8.4	7.5	13.3	6.0	9.1	12.000 - 14.999
7.8	13.7	9.5	15.2	7.0	4.0	9.9	13.7	15.000 - 19.999
11.1	11.2	10.9	11.9	7.6	3.6	10.5	10.4	20.000 - 24.999
12.9	8.0	11.4	4.9	6.3	2.0	10.3	6.0	25.000 - 29.999
23.9	8.5	20.3	6.9	5.8	1.2	17.4	6.1	30.000 - 39.999
25.1	4.0	16.8	2.2	6.2	1.1	15.0	2.5	40.000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
Gains moyens								
31.398	15.681	26.272	13.867	15.104	7.797	23.446	13.431	\$ Gains moyens
29.611	13.749	24.312	11.819	8.304	5.618	21.521	11.329	\$ Gains médians
34.342	17.723	31.647	16.886	30.537	19.573	26.047	15.214	\$ Revenu moyen
3.803	2.676	2.755	1.599	714	280	25.183	19.593	Nombre de dossiers
1.179	839	846	477	179	77	7.729	6.058	'000 Nombre estimatif
594	332	685	404	2.006	747	200	131	\$ Erreur type des gains moyens

(ii) Echantillon insuffisant pour fournir une estimation fiable.

TABLE 5. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Occupation and Sex, 1986

Earnings group	Managerial and administrative		Natural sciences		Social sciences and religion		Teaching		Medicine and health	
	Direction et administration		Sciences naturelles		Sciences sociales et religion		Enseignement		Médecine et santé	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
per cent - pourcentage										
Under \$2,000	0.6	2.2	0.5	4.7	1.7	3.5	2.9	4.9	0.5	2.1
\$ 2,000 - \$ 3,999	1.3	2.0	1.4	5.1	3.6	3.6	1.5	5.0	1.2	3.8
4,000 - 5,999	1.7	4.3	1.5	0.9	2.3	5.8	1.8	5.4	3.6	3.8
6,000 - 7,999	1.6	3.2	1.9	6.7	2.1	5.7	2.1	4.7	0.7	5.8
8,000 - 9,999	2.5	4.7	1.7	3.4	4.5	5.1	1.4	5.2	3.4	4.6
10,000 - 11,999	2.2	3.9	2.4	1.4	4.3	3.9	1.2	5.7	3.2	6.3
12,000 - 14,999	3.5	9.4	2.7	6.6	5.8	7.8	2.3	7.8	5.4	10.5
15,000 - 19,999	6.9	18.5	6.3	17.3	10.2	14.7	3.7	9.3	14.6	16.3
20,000 - 24,999	9.5	16.3	7.8	13.3	6.9	16.9	5.1	9.2	10.8	15.0
25,000 - 29,999	10.6	12.8	12.5	16.4	6.9	13.6	7.1	10.7	7.5	12.9
30,000 - 39,999	24.5	13.1	29.3	17.4	17.7	13.1	26.6	20.8	15.3	15.2
40,000 and over	35.1	9.5	32.0	6.8	34.0	6.4	44.3	11.3	33.8	3.6
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings	\$ 36,015	22,750	34,114	21,809	35,583	20,070	35,843	21,748	42,975	19,871
Median earnings	\$ 33,924	20,551	33,876	21,487	30,946	20,008	37,853	21,079	29,407	19,023
Average income	\$ 39,041	24,508	36,044	23,319	38,178	21,806	38,142	23,722	45,769	21,446
Average earnings of full-year full-time workers	\$ 38,212	25,284	37,241	27,585	41,693	24,841	39,387	29,100	48,125	23,900
Number of records	2,689	1,414	882	202	369	334	596	1,190	375	1,551
Estimated numbers '000	951	507	336	91	126	106	217	353	121	460
Standard error of average earnings	\$ 662	517	722	1,029	2,700	831	852	573	2,532	401
Earnings group	Fishing and trapping		Forestry and logging		Mining and quarrying		Processing		Machining	
	Pêche et piégeage		Exploitation forestière		Mines et carrières		Traitement des matières premières		Usinage des matières premières	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
per cent - pourcentage										
Under \$2,000	8.3	5.5		4.7		3.5	4.9	3.4		
\$ 2,000 - \$ 3,999	9.8	9.8	2.4		3.2	10.8	2.0			
4,000 - 5,999	9.7	12.4	4.0		4.1	8.1	2.5			
6,000 - 7,999	12.1	6.3	2.1		4.2	9.2	2.0			
8,000 - 9,999	10.7	5.9	2.3		2.5	6.2	3.9			
10,000 - 11,999	6.0	6.8	2.9		3.2	10.7	2.7			
12,000 - 14,999	3.7	7.0	4.5		5.2	11.6	5.5			
15,000 - 19,999	8.4	10.1	7.1		12.1	17.7	14.8			
20,000 - 24,999	8.5	8.4	8.7		15.2	13.1	15.6			
25,000 - 29,999	6.1	(1)	6.5	(1)	10.2	(1)	14.6	6.2	16.3	(1)
30,000 - 39,999	10.6		13.6		28.0		21.2	1.5	23.7	
40,000 and over	6.2		7.9		23.1		10.9	0.0	7.7	
Total	100.0		100.0		100.0		100.0	100.0	100.0	
Average earnings	\$ 15,888	17,493		28,411		23,947	12,858	23,835		
Median earnings	\$ 9,897	13,452		30,400		23,927	12,038	24,261		
Average income	\$ 21,378	21,267		30,978		26,044	14,981	25,751		
Average earnings of full-year full-time workers	\$ 18,392	26,943		34,410		28,300	17,503	26,878		
Number of records	299	264		336		926	307	751		
Estimated numbers '000	35	50		61		288	76	282		
Standard error of average earnings	\$ 1,641	974		1,183		694	664	570		

(1) Sample inadequate for reliable estimates.

TABLEAU 5. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la profession et le sexe, 1986

Artistic and recreational		Clerical		Sales		Service		Agriculture		Tranche de gains	
Arts et activités récréatives		Travail administratif		Commerce		Services					
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage											
6.7	10.9	5.0	5.6	8.7	16.1	12.3	20.0	15.5	16.8	Moins de \$ 2,000	
6.5	13.4	5.2	6.5	6.2	13.5	9.3	15.7	10.1	12.3	\$ 2,000 - \$ 3,999	
5.6	9.8	5.9	7.6	5.6	12.5	7.9	13.1	8.7	15.0	4,000 - 5,999	
6.8	5.8	4.2	6.8	4.2	7.9	5.6	11.1	9.1	13.8	6,000 - 7,999	
5.2	2.2	3.6	6.4	5.2	9.7	5.1	7.8	7.7	12.2	8,000 - 9,999	
3.4	3.8	3.0	7.2	4.6	7.7	4.8	6.8	7.7	9.8	10,000 - 11,999	
8.4	8.3	6.3	11.5	6.6	7.7	7.6	7.0	9.4	10.4	12,000 - 14,999	
8.1	14.6	11.1	21.0	11.4	9.9	11.3	9.4	8.3	3.7	15,000 - 19,999	
8.3	8.8	14.7	16.4	9.1	7.3	10.6	4.7	9.4	3.8	20,000 - 24,999	
10.4	6.8	14.9	6.4	10.5	3.0	7.0	1.7	4.3	0.3	25,000 - 29,999	
15.4	10.6	18.4	3.7	14.9	2.9	10.6	2.6	4.6	1.0	30,000 - 39,999	
15.2	5.0	7.9	0.8	13.1	1.7	7.9	0.2	5.1	0.9	40,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
22,984	15,182	21,589	14,590	22,595	10,407	16,877	8,477	13,774	7,794	\$ Gains moyens	
19,542	13,462	21,991	14,564	18,932	8,006	13,569	6,214	9,703	6,860	\$ Gains médians	
25,378	17,117	23,285	16,154	25,684	11,918	18,471	9,885	17,769	10,336	\$ Revenu moyen	
29,890	23,884	26,480	18,470	28,935	16,257	24,222	12,973	16,345	10,484	\$ Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année	
336	247	1,086	4,722	1,841	1,618	2,113	3,305	1,952	375	Nombre de dossiers	
130	108	427	1,621	627	496	724	900	351	72	'000 Nombre estimatif	
2,072	1,007	545	202	936	358	424	179	781	530	\$ Erreur type des gains moyens	

Product fabricating, assembling and repairing		Construction trades		Transport equipment operation		Material handling		Other crafts and equipment operating			
Fabrication, montage et réparation de produits finis		Métiers de la construction		Transports		Manutention		Conduite de machines et d'appareils divers			
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage											
3.1	5.9	3.9		2.9		11.0	5.9	1.2		Moins de \$ 2,000	
2.9	5.3	4.5		3.8		9.4	16.2	1.7		\$ 2,000 - \$ 3,999	
3.4	9.2	4.1		4.3		5.1	5.5	0.3		4,000 - 5,999	
2.5	10.7	5.2		3.5		3.9	8.9	1.9		6,000 - 7,999	
3.4	8.1	6.3		3.6		5.0	4.7	3.2		8,000 - 9,999	
4.1	12.4	6.6		4.3		5.6	4.2	1.3		10,000 - 11,999	
5.5	18.6	8.4		9.6		5.5	18.9	3.5		12,000 - 14,999	
12.0	13.8	11.2		13.6		10.0	15.4	11.3		15,000 - 19,999	
15.1	7.5	11.7		12.6		10.0	14.3	13.4		20,000 - 24,999	
14.5	4.2	10.2	(1)	13.3	(1)	11.3	3.9	15.3	(1)	25,000 - 29,999	
22.7	3.4	18.2		16.8		18.5	1.1	26.3		30,000 - 39,999	
10.9	0.9	9.8		11.7		4.7	1.1	20.7		40,000 et plus	
100.0	100.0	100.0		100.0		100.0	100.0	100.0		Total	
24,263	12,556	21,408		23,004		18,087	12,434	29,513		\$ Gains moyens	
24,359	11,745	19,946		21,717		17,204	12,732	29,004		\$ Gains médians	
25,980	14,102	24,007		24,923		19,788	14,351	30,652		\$ Revenu moyen	
27,409	15,000	27,069		26,583		26,468	16,633	31,945		\$ Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année	
2,249	492	2,548		1,553		718	152	355		Nombre de dossiers	
751	214	694		462		235	66	119		'000 Nombre estimatif	
368	457	411		530		691	871	1,012		\$ Erreur type des gains moyens	

(1) Échantillon trop petit pour donner des estimations fiables.

TABLE 6. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Education, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 6. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'instruction, le sexe et le travail, 1986

Earnings group	0 to 8 years		Some or completed high school		Some post-secondary		Post-secondary certificate or diploma		University degree	
	0 à 8 années		Études secondaires partielles ou complètes		Études postsecondaires partielles		Certificat ou diplôme d'études postsecondaires		Grade universitaire	
Tranche de gains	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
per cent - pourcentage										
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	4.1	3.2	1.5	2.0	1.0	1.6	1.3	1.2	0.4	0.3
\$ 2,000 - \$ 3,999	2.1	3.5	1.0	2.2	1.5	2.1	0.7	1.7	0.3	1.1
4,000 - 5,999	2.5	8.5	2.0	4.0	1.1	1.9	1.7	1.8	0.8	1.3
6,000 - 7,999	3.0	8.3	1.7	4.6	1.5	4.7	1.8	2.6	1.3	2.1
8,000 - 9,999	3.0	9.1	3.1	6.4	1.9	6.1	2.4	3.0	1.3	2.0
10,000 - 11,999	3.3	10.7	3.3	7.8	2.7	7.1	2.3	5.5	1.2	1.7
12,000 - 14,999	7.0	17.7	6.5	14.7	5.7	9.9	4.5	9.8	1.8	5.8
15,000 - 19,999	11.9	19.8	12.6	23.3	13.1	23.0	9.0	21.9	4.3	12.0
20,000 - 24,999	17.8	11.0	15.5	19.8	12.1	21.2	11.9	19.5	5.4	12.5
25,000 - 29,999	14.2	4.7	15.4	8.5	15.1	11.8	14.1	14.9	8.4	14.2
30,000 - 39,999	22.2	2.9	23.3	5.2	23.2	7.8	28.6	15.6	24.6	28.4
40,000 and over - et plus	8.9	0.7	14.1	1.5	21.2	3.0	21.8	2.5	50.0	18.8
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 24,269	13,798	26,594	17,167	30,420	19,082	30,205	21,052	43,592	29,464
Median earnings - Gains médians	\$ 23,671	13,131	25,893	16,775	28,145	18,621	30,142	20,623	40,002	29,003
Average income - Revenu moyen	\$ 26,695	15,408	28,233	18,337	32,743	20,271	31,894	22,199	46,427	31,149
Number of records - Nombre de dossiers	2,177	569	7,851	4,336	1,375	888	2,225	1,676	2,458	1,317
Estimated numbers - Nombre estimatif '000	620	193	2,473	1,429	463	297	723	560	899	481
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 479	443	247	188	1,016	465	491	356	781	540
Other workers - Autres travailleurs										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	19.8	30.2	25.2	29.8	19.0	23.4	8.4	16.4	10.0	11.9
\$ 2,000 - \$ 3,999	11.2	17.9	15.3	18.2	21.8	21.9	15.6	14.0	10.6	9.9
4,000 - 5,999	10.6	12.0	10.9	14.5	15.2	16.2	14.8	13.6	12.2	10.1
6,000 - 7,999	7.9	13.4	8.4	9.9	10.3	10.9	8.9	10.1	7.4	10.0
8,000 - 9,999	8.4	7.2	7.3	7.0	5.6	7.1	9.8	8.8	6.2	8.4
10,000 - 11,999	8.1	8.8	6.0	5.8	5.8	4.5	8.5	6.8	9.7	8.7
12,000 - 14,999	7.9	5.8	6.4	5.0	4.4	5.7	11.2	8.3	10.9	11.0
15,000 - 19,999	10.5	3.0	7.9	5.8	6.7	5.4	7.8	10.5	10.9	12.0
20,000 - 24,999	5.3	2.6	5.0	1.7	3.9	2.1	5.4	6.5	5.3	7.9
25,000 - 29,999	4.5	0.7	2.9	0.9	2.5	0.7	2.5	2.8	3.4	5.7
30,000 - 39,999	3.5	0.4	3.3	1.0	3.8	1.4	4.6	1.5	6.5	4.5
40,000 and over - et plus	2.3	0.1	1.5	0.4	1.0	0.8	2.5	0.7	6.9	1.0
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 10,745	5,807	9,056	6,214	8,447	6,637	11,587	9,441	14,265	12,091
Median earnings - Gains médians	\$ 8,133	4,316	5,762	4,282	5,210	4,579	8,482	7,184	10,764	10,167
Average income - Revenu moyen	\$ 16,831	8,652	12,366	8,260	10,701	8,613	15,214	11,967	20,816	15,074
Number of records - Nombre de dossiers	1,679	1,039	5,064	6,021	1,073	1,325	784	1,558	497	864
Estimated numbers - Nombre estimatif '000	352	260	1,378	1,652	350	431	270	460	200	295
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 385	248	210	126	408	290	660	331	790	423
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	9.7	18.7	10.0	16.9	8.7	14.5	3.3	8.1	2.2	4.4
\$ 2,000 - \$ 3,999	5.4	11.8	6.1	10.8	10.2	13.8	4.7	7.2	2.2	4.3
4,000 - 5,999	5.5	10.5	5.2	9.6	7.2	10.3	5.2	7.2	2.8	4.6
6,000 - 7,999	4.8	11.2	4.1	7.5	5.3	8.4	3.7	6.0	2.4	5.1
8,000 - 9,999	5.0	8.0	4.6	6.7	3.5	6.7	4.4	5.6	2.2	4.4
10,000 - 11,999	5.1	8.4	4.3	6.7	4.1	5.5	4.0	6.1	2.8	4.3
12,000 - 14,999	7.3	10.9	6.5	9.5	5.1	7.4	6.3	9.2	3.5	7.8
15,000 - 19,999	11.4	10.1	10.9	13.9	10.3	12.6	8.7	16.8	5.5	12.0
20,000 - 24,999	13.2	6.2	11.7	10.1	8.6	9.9	10.1	13.6	5.4	10.7
25,000 - 29,999	10.7	2.4	10.9	4.4	9.7	5.2	11.0	9.4	7.5	11.0
30,000 - 39,999	15.4	1.4	16.1	3.0	14.8	4.0	22.1	9.2	21.3	19.3
40,000 and over - et plus	6.5	0.3	9.6	0.9	12.5	1.7	16.6	1.7	42.1	12.0
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 19,367	9,206	20,316	11,294	20,962	11,712	25,140	15,814	38,326	22,860
Median earnings - Gains médians	\$ 18,166	7,601	19,250	9,555	17,867	8,884	24,805	15,208	36,310	21,420
Average income - Revenu moyen	\$ 23,120	11,526	22,553	12,934	23,255	13,367	27,355	17,583	41,758	25,038
Number of records - Nombre de dossiers	3,856	1,608	12,915	10,357	2,448	2,213	3,009	3,234	2,955	2,181
Estimated numbers - Nombre estimatif '000	972	453	3,852	3,080	814	728	993	1,020	1,099	776
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 372	283	199	141	694	346	462	280	710	454

TABLE 7. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Marital Status, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 7. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'état matrimonial, le sexe et le travail, 1986

Earnings group	Single		Married		Other		Total	
	Célibataires		Mariés		Autres			
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
Tranche de gains	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage								
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année								
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	3.1	1.1	1.2	2.0	1.4	0.6	1.6	1.6
\$ 2,000 - \$ 3,999	1.6	2.2	0.9	2.0	1.3	1.6	1.0	2.0
4,000 - 5,999	3.1	3.2	1.4	3.5	1.3	1.8	1.7	3.2
6,000 - 7,999	3.6	3.8	1.4	4.4	1.4	3.1	1.8	4.1
8,000 - 9,999	5.5	5.7	1.8	5.2	3.2	4.2	2.6	5.2
10,000 - 11,999	5.4	7.2	2.1	6.5	2.5	5.4	2.7	6.5
12,000 - 14,999	9.1	12.1	4.6	12.0	4.4	12.1	5.4	12.0
15,000 - 19,999	16.8	22.5	9.2	20.6	11.5	19.7	10.6	20.9
20,000 - 24,999	16.2	17.2	12.5	18.2	14.0	19.4	13.2	18.1
25,000 - 29,999	12.8	10.7	13.9	10.5	15.9	11.6	13.8	10.7
30,000 - 39,999	14.6	10.8	26.3	10.7	23.9	13.6	24.1	11.0
40,000 and over - et plus	8.0	3.6	24.7	4.5	19.3	6.9	21.4	4.6
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 21,980	19,421	32,073	19,636	29,261	21,996	30,131	19,874
Median earnings - Gains médians	\$ 20,521	18,279	30,375	18,519	27,860	20,395	28,383	18,673
Average income - Revenu moyen	\$ 23,045	20,172	34,262	20,783	31,556	24,984	32,123	21,154
Number of records - Nombre de dossiers	2,562	1,864	12,840	5,899	584	1,023	16,086	8,786
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 930	689	4,010	1,909	237	361	5,178	2,959
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 409	344	312	209	938	523	265	178
Other workers - Autres travailleurs								
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	29.5	35.2	9.5	19.2	14.0	26.1	20.6	25.2
\$ 2,000 - \$ 3,999	20.8	21.6	8.6	15.1	9.2	14.3	15.3	17.2
4,000 - 5,999	14.0	14.2	9.6	14.1	8.2	12.6	11.9	14.0
6,000 - 7,999	8.7	8.1	8.0	11.8	12.2	9.5	8.6	10.4
8,000 - 9,999	6.5	5.7	8.2	8.6	11.8	6.4	7.4	7.4
10,000 - 11,999	5.4	3.7	8.5	7.5	9.5	6.0	6.8	6.1
12,000 - 14,999	5.3	3.8	9.8	7.7	5.9	5.9	7.2	6.2
15,000 - 19,999	4.5	4.5	13.1	7.8	11.4	8.9	8.3	6.8
20,000 - 24,999	2.4	1.5	8.4	3.6	3.8	6.5	5.0	3.1
25,000 - 29,999	0.8	0.9	6.0	2.0	3.4	1.7	3.1	1.6
30,000 - 39,999	1.6	0.6	6.3	1.9	7.9	1.6	3.8	1.4
40,000 and over - et plus	0.5	0.4	4.1	0.6	2.7	0.6	2.1	0.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 6,307	5,299	14,359	8,305	12,167	8,128	9,883	7,277
Median earnings - Gains médians	\$ 3,968	3,370	11,454	6,267	9,081	5,537	6,511	5,086
Average income - Revenu moyen	\$ 7,723	6,388	21,209	10,634	17,707	14,664	13,719	9,542
Number of records - Nombre de dossiers	4,528	3,306	4,196	6,638	373	863	9,097	10,807
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 1,390	1,044	1,056	1,795	105	260	2,552	3,099
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 167	177	304	146	760	367	166	109
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu								
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	18.9	21.6	3.0	10.3	5.3	11.3	7.9	13.7
\$ 2,000 - \$ 3,999	13.1	13.8	2.5	8.4	3.8	6.9	5.7	9.8
4,000 - 5,999	9.7	9.8	3.1	8.6	3.4	6.3	5.1	8.7
6,000 - 7,999	6.7	6.4	2.8	8.0	4.7	5.8	4.0	7.3
8,000 - 9,999	6.1	5.7	3.2	6.8	5.8	5.1	4.2	6.3
10,000 - 11,999	5.4	5.1	3.4	7.0	4.6	5.7	4.1	6.3
12,000 - 14,999	6.8	7.1	5.7	9.9	4.8	9.5	6.0	9.1
15,000 - 19,999	9.4	11.6	10.0	14.4	11.4	15.2	9.9	13.7
20,000 - 24,999	8.0	7.7	11.6	11.1	10.8	14.0	10.5	10.4
25,000 - 29,999	5.6	4.8	12.3	6.4	12.0	7.4	10.3	6.0
30,000 - 39,999	6.8	4.6	22.1	6.4	19.0	8.6	17.4	6.1
40,000 and over - et plus	3.5	1.7	20.4	2.6	14.2	4.3	15.0	2.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 12,591	10,915	28,379	14,145	24,002	16,191	23,446	13,431
Median earnings - Gains médians	\$ 8,526	7,475	26,957	12,261	22,794	14,841	21,521	11,329
Average income - Revenu moyen	\$ 13,867	11,870	31,540	15,865	27,296	20,665	26,047	15,214
Number of records - Nombre de dossiers	7,090	5,170	17,036	12,537	1,057	1,886	25,183	19,593
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 2,320	1,734	5,066	3,703	343	621	7,729	6,058
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 230	223	268	154	731	412	200	131

TABLE 8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1986

TABLEAU 8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1986

Earnings group Tranche de gains	Members of husband-wife families Membres des familles époux-épouse			Members of all other families Membres de l'ensemble des autres familles			Unattached individuals Personnes seules		All earners Ensemble des personnes gagnant un revenu	
				Head - Chef						
	Husband Époux	Wife Épouse	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
per cent - pourcentage										
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000 ...	1.2	1.9	4.5	1.8	0.6	2.8	1.2	0.6	1.6	
\$2,000 - \$3,999	0.8	2.0	3.0	1.7	1.7	2.5	0.7	1.3	1.4	
4,000 - 5,999	1.4	3.5	5.4	1.6	1.7	3.2	1.5	1.6	2.3	
6,000 - 7,999	1.3	4.4	4.5	1.4	2.8	4.4	3.3	2.8	2.6	
8,000 - 9,999	1.8	5.2	7.3	2.5	3.8	6.7	4.1	4.3	3.5	
10,000 - 11,999	2.1	6.5	9.6	3.2	4.6	6.6	2.7	5.1	4.1	
12,000 - 14,999	4.5	12.0	14.7	4.6	12.9	9.1	7.0	8.9	7.8	
15,000 - 19,999	9.1	20.5	20.7	10.0	21.1	24.4	12.9	20.6	14.4	
20,000 - 24,999	12.5	18.1	14.3	13.9	22.2	13.1	16.4	19.3	15.0	
25,000 - 29,999	13.9	10.6	8.0	13.3	10.8	13.8	14.8	13.6	12.7	
30,000 - 39,999	26.4	10.7	5.8	27.5	12.1	11.7	20.8	15.3	19.4	
40,000 and over - et plus	24.9	4.6	2.2	18.5	5.7	1.8	14.8	6.6	15.3	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens ..	\$ 32,225	19,651	16,376	28,390	21,547	18,859	26,949	22,390	26,400	
Median earnings - Gains médians ..	\$ 30,512	18,521	15,259	28,491	20,195	18,028	25,099	21,233	24,115	
Average income - Revenu moyen	\$ 34,426	20,797	17,041	30,360	24,357	20,246	28,569	23,546	28,136	
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 49,633	53,314	65,352	42,165	31,898	47,409	28,569	23,546	47,542	
Number of records - Nombre de dossiers	12,614	5,774	1,526	345	747	672	1,784	1,410	24,872	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 3,924	1,866	566	121	259	254	646	502	8,137	
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 313	211	406	1,051	537	506	590	493	195	
Other workers - Autres travailleurs										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000 ...	9.4	18.9	36.7	14.4	27.5	37.9	12.8	15.9	23.1	
\$2,000 - \$3,999	8.5	15.0	22.8	7.7	16.4	18.1	17.0	15.7	16.3	
4,000 - 5,999	9.6	14.1	13.6	9.3	13.1	14.4	12.2	15.5	13.1	
6,000 - 7,999	8.0	11.9	8.0	7.7	6.8	8.3	10.1	12.4	9.6	
8,000 - 9,999	8.3	8.7	5.4	8.1	5.7	5.3	9.6	8.4	7.4	
10,000 - 11,999	8.4	7.6	3.9	5.4	6.1	5.3	7.6	6.7	6.4	
12,000 - 14,999	9.8	7.8	3.3	6.0	7.0	3.6	9.3	7.3	6.7	
15,000 - 19,999	13.2	7.8	3.3	20.1	8.0	3.4	8.2	9.8	7.5	
20,000 - 24,999	8.4	3.7	1.1	4.7	5.5	1.8	5.5	4.9	4.0	
25,000 - 29,999	6.0	2.0	0.6	4.4	1.6	0.7	2.4	1.4	2.3	
30,000 - 39,999	6.4	1.9	0.7	7.4	1.4	1.1	4.1	1.4	2.5	
40,000 and over - et plus	4.2	0.6	0.4	4.6	0.9	0.1	1.1	0.6	1.2	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens ..	\$ 14,438	8,345	5,011	13,874	7,732	5,245	9,988	8,508	8,454	
Median earnings - Gains médians ..	\$ 11,504	6,320	3,165	11,008	4,927	3,342	7,597	6,461	5,615	
Average income - Revenu moyen	\$ 21,377	10,674	5,763	19,237	13,721	6,616	13,512	12,348	11,428	
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 34,708	43,902	57,321	30,141	18,940	29,831	13,512	12,348	40,226	
Number of records - Nombre de dossiers	4,063	6,501	5,139	153	642	1,310	1,116	985	15,904	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 1,029	1,754	1,552	45	190	398	384	322	5,650	
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 310	148	133	1,316	406	237	417	319	95	

TABLE 8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1986 - Concluded

TABLEAU 8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1986 - fin

Earnings group Tranche de gains	Members of husband-wife families Membres des familles époux-épouse			Members of all other families Membres de l'ensemble des autres familles			Unattached individuals Personnes seules		All earners Ensemble des personnes gagnant un revenu	
				Head - Chef						
	Husband Époux	Wife Épouse	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes		
per cent - pourcentage										
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu										
Under \$2,000 - Moins de \$2,000 ...	2.9	10.1	28.1	5.2	11.9	24.2	5.3	6.6	10.4	
\$ 2,000 - \$ 3,999	2.4	8.3	17.5	3.4	7.9	12.0	6.5	6.9	7.5	
4,000 - 5,999	3.1	8.7	11.4	3.7	6.5	10.0	5.4	7.0	6.7	
6,000 - 7,999	2.7	8.0	7.1	3.1	4.5	6.8	5.7	6.5	5.5	
8,000 - 9,999	3.1	6.9	5.9	4.0	4.6	5.8	6.0	5.9	5.1	
10,000 - 11,999	3.4	7.0	5.4	3.8	5.3	5.8	4.5	5.7	5.1	
12,000 - 14,999	5.6	10.0	6.3	5.0	10.4	5.7	7.8	8.3	7.3	
15,000 - 19,999	9.9	14.3	8.0	12.8	15.5	11.6	11.2	16.4	11.6	
20,000 - 24,999	11.6	11.1	4.7	11.5	15.2	6.2	12.5	13.7	10.5	
25,000 - 29,999	12.3	6.4	2.6	10.9	6.9	5.8	10.3	8.9	8.4	
30,000 - 39,999	22.3	6.4	2.1	22.0	7.6	5.2	14.7	9.8	12.4	
40,000 and over - et plus	20.6	2.6	0.9	14.8	3.7	0.8	9.9	4.2	9.5	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings - Gains moyens ..	\$ 28,540	14,173	8,046	24,475	15,712	10,537	20,841	16,965	19,045	
Median earnings - Gains médians ..	\$ 27,118	12,266	4,771	24,001	14,673	7,090	18,858	15,914	16,041	
Average income - Revenu moyen	\$ 31,723	15,892	8,775	27,360	19,870	11,914	23,146	19,171	21,287	
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 46,542	48,753	59,466	38,922	26,425	36,664	23,146	19,171	44,543	
Number of records - Nombre de dossiers	16,667	12,275	6,665	498	1,389	1,982	2,902	2,398	44,776	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 4,949	3,620	2,118	165	449	653	1,010	825	13,787	
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 272	157	188	872	435	345	457	414	130	

TABLE 9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1986

Earnings group	Less than 1 year		1-5 years		6-10 years		11-20 years		Over 20 years		Total(1)		
	Moins d'un an		1-5 années		6-10 années		11-20 années		Plus de 20 années				
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	
per cent - pourcentage													
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année													
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	2.1	2.6	1.6	2.2	1.3	0.5	0.8	1.0	2.5	1.9	1.5	1.5	
\$ 2,000 - \$ 3,999	1.7	3.4	1.0	2.3	0.7	0.8	0.8	1.2	1.6	2.4	1.0	1.8	
4,000 - 5,999	4.2	8.1	1.6	3.6	0.9	1.9	1.4	2.1	1.8	1.5	1.7	3.2	
6,000 - 7,999	3.0	8.2	2.6	4.8	1.1	2.4	1.0	3.2	1.8	2.2	1.8	4.0	
8,000 - 9,999	4.8	9.0	3.5	6.6	1.9	4.3	1.4	1.9	2.2	4.6	2.5	5.1	
10,000 - 11,999	5.3	9.2	3.9	8.2	2.0	6.1	1.4	3.7	1.6	2.3	2.6	6.4	
12,000 - 14,999	9.9	12.5	7.7	16.1	4.4	10.7	3.1	8.0	3.1	5.9	5.3	11.8	
15,000 - 19,999	14.9	17.8	16.3	23.3	9.5	21.8	6.7	19.4	5.6	15.2	10.6	20.9	
20,000 - 24,999	13.9	13.9	16.2	14.1	14.1	22.2	11.3	22.0	9.6	21.6	13.2	18.4	
25,000 - 29,999	13.5	5.8	13.2	7.3	14.6	13.1	14.5	15.3	13.1	15.3	13.8	10.9	
30,000 - 39,999	14.7	7.2	19.1	8.4	27.1	11.9	28.7	14.5	27.4	18.5	24.1	11.2	
40,000 and over - et plus	11.9	2.1	13.3	3.2	22.6	4.5	29.0	7.7	29.5	8.7	21.7	4.8	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings - Gains moyens	\$ 23,278	15,875	25,946	17,701	31,223	21,285	34,735	23,210	33,616	24,053	30,270	20,062	
Median earnings - Gains médians	\$ 21,437	14,256	23,646	16,349	29,889	20,345	32,678	22,159	32,514	23,257	28,497	18,863	
Average income - Revenu moyen	\$ 24,600	16,964	27,190	18,843	32,778	22,489	37,333	24,675	36,895	25,888	32,252	21,333	
Number of records - Nombre de dossiers	1,416	876	4,030	2,942	3,473	2,171	4,138	1,913	2,634	587	15,691	8,483	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000	510	318	1,378	993	1,071	706	1,335	650	761	192	5,054	2,859
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$	515	474	410	266	387	342	688	413	627	645	269	183
Other workers - Autres travailleurs													
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	18.1	26.2	12.3	11.5	5.2	4.5	5.8	3.0	12.0	6.9	15.5	17.4	
\$ 2,000 - \$ 3,999	16.6	20.2	11.9	14.8	2.0	6.3	5.5	9.9	12.6	14.2	15.8		
4,000 - 5,999	11.6	15.8	12.3	14.4	7.0	11.2	6.4	10.0	8.0	8.4	11.2	14.3	
6,000 - 7,999	9.5	10.0	8.3	14.7	8.3	12.4	5.2	8.2	6.8	12.6	9.0	11.5	
8,000 - 9,999	8.9	7.5	7.8	9.8	3.1	9.8	6.1	9.1	4.6	12.3	8.1	8.6	
10,000 - 11,999	6.9	6.3	7.8	8.1	12.2	10.1	10.4	9.9	9.4	7.3	7.4	7.6	
12,000 - 14,999	7.5	4.7	8.5	8.0	9.4	12.4	4.6	17.2	13.6	9.1	7.9	7.5	
15,000 - 19,999	8.8	4.8	11.8	8.6	11.8	17.5	12.0	18.5	4.1	13.4	9.6	8.5	
20,000 - 24,999	4.6	2.3	6.2	4.3	14.0	7.6	15.9	8.4	8.8	6.7	6.0	4.0	
25,000 - 29,999	2.8	0.7	3.5	2.9	8.2	4.4	6.7	4.3	6.9	4.8	3.5	2.1	
30,000 - 39,999	3.0	1.2	6.8	2.0	9.3	2.8	14.6	5.6	14.5	5.1	5.0	2.0	
40,000 and over - et plus	1.7	0.4	2.8	0.9	9.4	1.1	6.8	0.3	7.5	1.0	2.6	0.6	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings - Gains moyens	\$ 9,555	6,331	12,410	9,370	19,134	12,569	19,060	13,579	17,519	12,477	11,236	8,577	
Median earnings - Gains médians	\$ 6,787	4,459	9,341	7,260	16,149	11,134	17,511	12,734	13,195	9,567	8,016	6,430	
Average income - Revenu moyen	\$ 12,413	8,211	14,665	10,799	22,850	14,765	24,146	16,215	28,016	16,655	14,295	10,470	
Number of records - Nombre de dossiers	2,973	3,336	977	1,831	247	749	203	477	175	141	4,575	6,534	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000	934	1,005	310	549	68	232	56	150	38	1,405	1,974	
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$	239	157	499	299	1,221	405	1,363	510	1,916	1,262	226	143

See footnotes at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1986 - Concluded

TABLEAU 9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1986 - fin

Earnings group Tranche de gains	Less than 1 year		1-5 years		6-10 years		11-20 years		Over 20 years		Total (1)		
	Moins d'un an		1-5 années		6-10 années		11-20 années		Plus de 20 années				
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												per cent - pourcentage	
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	12.5	20.5	3.6	5.5	1.6	1.5	1.0	1.4	3.0	2.7	4.6	8.0	
\$ 2,000 - \$ 3,999	11.3	16.2	3.0	6.8	0.8	2.2	1.0	2.0	2.0	4.1	3.9	7.5	
4,000 - 5,999	9.0	14.0	3.6	7.4	1.3	4.2	1.6	3.5	2.1	2.6	3.8	7.7	
6,000 - 7,999	7.2	9.6	3.6	8.3	1.5	4.9	1.2	4.2	2.1	3.9	3.3	7.1	
8,000 - 9,999	7.4	7.9	4.3	7.8	2.0	5.6	1.6	3.3	2.3	5.8	3.7	6.5	
10,000 - 11,999	6.3	7.0	4.6	8.1	2.6	7.1	1.7	4.9	1.7	3.1	3.7	6.9	
12,000 - 14,999	8.4	6.6	7.8	13.2	4.7	11.1	3.1	9.7	3.6	6.4	5.9	10.1	
15,000 - 19,999	11.0	7.9	15.4	18.1	9.6	20.7	6.9	19.2	5.6	14.9	10.3	15.8	
20,000 - 24,999	7.9	5.1	14.4	10.6	14.1	18.5	11.5	19.5	9.5	19.1	11.7	12.5	
25,000 - 29,999	6.6	1.9	11.4	5.7	14.2	10.9	14.2	13.3	12.8	13.5	11.6	7.3	
30,000 - 39,999	7.1	2.6	16.9	6.1	26.1	9.6	28.2	12.8	26.8	16.2	20.0	7.4	
40,000 and over - et plus	5.3	0.8	11.4	2.4	21.8	3.6	28.1	6.3	28.5	7.5	17.5	3.1	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings - Gains moyens	\$ 14,398	8,626	23,461	14,734	30,503	19,129	34,108	21,409	32,857	22,138	26,130	15,371	
Median earnings - Gains médians	\$ 10,816	5,908	21,401	13,378	29,236	18,235	32,218	20,472	31,957	21,667	24,618	13,857	
Average income - Revenu moyen	\$ 16,715	10,315	24,890	15,978	32,187	20,578	36,805	23,093	36,476	24,360	28,346	16,896	
Number of records - Nombre de dossiers	4,389	4,212	5,007	4,773	3,720	2,920	4,341	2,390	2,809	728	20,266	15,023	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000	1,444	1,323	1,688	1,542	1,138	938	1,390	799	799	230	6,459	4,833
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$	285	177	368	219	374	315	668	365	614	628	234	148

(1) Excludes those who were unemployed and those who were not in the labour force at the time of the survey.
Ne comprend pas les personnes qui étaient en chômage et celles qui étaient inactives au moment de l'enquête.

Section II

AVERAGE EARNINGS OF MEN AND WOMEN

GAINS MOYENS DES HOMMES ET DES FEMMES

TABLE 10. Average Earnings of Earners by Education, Age, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 10. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'instruction, l'âge, le sexe et le travail, 1986

Education													55 years and over			
	15 - 24		25 - 34		35 - 44		45 - 54				55 ans et plus				Total	
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
Instruction																
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
dollars																
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année																
0 - 8 years - ans	...	...	20,546	...	25,475	12,790	25,675	14,126	24,274	15,880	24,269	13,798				
Some or completed high school - Études secondaires partielles ou complètes	17,825	12,815	25,407	17,278	28,902	18,455	30,699	18,565	28,123	18,048	26,594	17,167				
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles	18,066	14,292	27,966	19,581	34,160	20,947	33,093	...	...	...	...	30,420	19,082			
Post-secondary certificate or diploma - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires	18,010	16,465	29,026	20,945	33,981	22,476	34,203	23,276	28,140	...	30,205	21,052				
University degree - Grade universitaire	...	...	36,165	26,587	46,296	34,174	51,145	32,616	43,913	...	43,692	29,464				
Total	17,833	14,209	28,065	20,015	33,960	22,226	34,039	20,876	29,578	19,421	30,131	19,874				
Other workers - Autres travailleurs																
0 - 8 years - ans	4,404	1,930	10,394	8,418	12,051	8,933	13,828	8,151	11,324	8,114	10,245	5,807				
Some or completed high school - Études secondaires partielles ou complètes	5,220	4,089	12,181	7,424	14,554	7,081	16,430	7,939	13,133	7,969	9,056	6,214				
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles	6,265	5,126	11,925	7,990	...	9,229	...	10,475	...	6,900	8,447	6,637				
Post-secondary certificate or diploma - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires	8,041	6,820	12,654	10,219	...	11,132	...	10,971	...	8,213	11,587	9,441				
University degree - Grade universitaire	...	8,046	12,133	12,472	...	14,281	...	11,797	...	10,803	14,265	12,091				
Total	5,830	4,751	12,123	8,664	14,464	9,062	16,443	8,486	13,149	7,675	9,883	7,277				
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu																
0 - 8 years - ans	7,004	2,917	15,855	9,669	21,470	9,540	22,929	9,748	19,313	10,231	19,367	9,206				
Some or completed high school - Études secondaires partielles ou complètes	8,998	6,429	21,785	12,598	26,264	13,528	28,583	13,973	23,624	12,662	20,316	11,294				
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles	8,650	6,868	23,656	14,620	31,774	15,630	31,574	17,197	32,932	12,025	20,962	11,712				
Post-secondary certificate or diploma - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires	11,708	11,184	25,121	16,489	31,400	17,501	32,103	19,079	25,813	14,584	25,140	15,814				
University degree - Grade universitaire	13,857	12,095	30,348	21,672	43,727	27,117	49,380	25,792	37,276	21,139	38,326	22,860				
Total	9,287	7,440	23,736	15,062	30,784	16,547	31,398	15,681	24,324	13,028	23,446	13,431				

TABLE 11. Average Earnings of Earners by Marital Status, Age, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 11. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'âge, le sexe et le travail, 1986

Marital status État matrimonial	15 - 24		25 - 34		35 - 44		45 - 54		55 years and over 55 ans et plus		Total	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	dollars											
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
Single - Célibataires	16,856	13,897	24,423	21,004	27,814	25,494	27,230	25,668	...	22,522	21,980	19,421
Married - Mariés	20,347	14,682	29,468	19,620	34,728	20,968	34,442	19,829	30,325	19,575	32,073	19,636
Other - Autres .....	...	14,009	25,055	19,922	28,876	25,784	34,255	22,522	27,248	17,680	29,261	21,996
Total	17,833	14,209	28,065	20,015	33,960	22,226	34,039	20,876	29,578	19,421	30,131	19,874
Other workers - Autres travailleurs												
Single - Célibataires	5,338	4,398	9,540	9,471	10,409	12,370	...	5,966	...	8,210	6,307	5,299
Married - Mariés	11,452	6,311	13,975	8,633	15,300	8,859	16,976	8,408	13,705	7,657	14,359	8,305
Other - Autres .....	...	4,918	...	6,744	...	9,443	...	9,203	10,127	7,611	12,167	8,128
Total	5,830	4,751	12,123	8,664	14,464	9,062	16,443	8,486	13,149	7,675	9,883	7,277
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
Single - Célibataires	8,114	6,536	18,925	17,201	23,281	22,831	24,004	23,005	17,117	17,277	12,591	10,915
Married - Mariés	16,685	10,186	25,997	14,379	31,894	15,263	32,025	14,649	25,029	12,946	28,379	14,145
Other - Autres	16,455	8,338	20,198	15,035	24,369	20,190	30,156	17,604	21,053	11,932	24,002	16,191
Total	9,287	7,440	23,736	15,062	30,784	16,547	31,398	15,681	24,324	13,028	23,446	13,431

TABLE 12. Average Earnings of Earners by Marital Status, Education, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 12. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'instruction, le sexe et le travail, 1986

Marital status État matrimonial	0 - 8 years		Some or completed high school		Some post-secondary		Post-secondary certificate or diploma		University degree		Total	
	0 - 8 ans		Études secondaires partielles ou complètes		Études postsecondaires partielles		Certificat ou diplôme d'études postsecondaires		Grade universitaire			
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women		
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes		
dollars												
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
Single - Célibataires	17,077	12,067	19,551	16,694	22,583	17,852	23,357	20,308	30,938	26,640	21,980	19,421
Married - Mariés	25,195	14,021	28,399	17,055	32,861	19,267	31,830	20,709	46,241	29,544	32,073	19,636
Other - Autres	23,827	13,692	26,519	18,511	32,241	21,071	33,005	25,495	40,225	35,729	29,261	21,996
Total	24,269	13,798	26,594	17,167	30,420	19,082	30,205	21,052	43,692	29,464	30,131	19,874
Other workers - Autres travailleurs												
Single - Célibataires	4,960	3,421	5,639	4,246	6,527	5,357	8,264	7,783	9,945	10,074	6,307	5,299
Married - Mariés	12,850	6,631	14,025	7,187	14,994	8,157	15,333	10,076	17,861	12,595	14,359	8,305
Other - Autres	11,488	4,776	12,034	7,674	10,437	8,618	15,249	9,734	13,886	14,451	12,167	8,128
Total	10,745	5,807	9,056	6,214	8,447	6,637	11,587	9,441	14,265	12,091	9,883	7,277
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
Single - Célibataires	10,025	5,973	10,830	8,440	11,210	8,865	15,790	14,971	22,694	20,474	12,591	10,915
Married - Mariés	21,316	9,997	25,264	12,128	29,636	13,637	28,970	15,728	42,526	22,817	28,379	14,145
Other - Autres	18,841	8,310	22,189	14,014	23,745	16,231	27,778	19,074	36,217	29,567	24,002	16,191
Total	19,367	9,206	20,316	11,294	20,962	11,712	25,140	15,814	38,326	22,860	23,446	13,431

Section III

WAGES AND SALARIES OF MEN AND WOMEN

SALAIRS ET TRAITEMENTS DES HOMMES ET DES FEMMES

TABLE 13. Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Wage and Salary Group, Employment Status and Sex, 1986

TABLEAU 13. Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon la tranche de salaires et traitements, le statut d'activité et le sexe, 1986

Wage and salary group Tranche de salaires et traitements	Employment status(1) - Statut d'activité(1)				Total	
	Employee - Salariés		Others(2) - Autres(2)		Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage						
Under \$2,000 - Moins de \$2.000	4.5	8.0	28.7	39.9	7.4	12.7
\$ 2,000 - \$ 3,999	4.5	8.1	18.0	19.8	6.1	9.8
4,000 - 5,999	4.1	8.2	12.0	12.0	5.0	8.7
6,000 - 7,999	3.3	7.3	6.8	6.6	3.7	7.2
8,000 - 9,999	3.9	6.5	4.9	5.2	4.0	6.3
10,000 - 11,999	3.8	6.8	4.9	4.1	4.0	6.4
12,000 - 14,999	5.7	10.2	4.9	4.1	5.6	9.3
15,000 - 19,999	10.3	15.6	5.9	4.1	9.8	13.9
20,000 - 24,999	11.6	12.1	3.6	2.0	10.7	10.7
25,000 - 29,999	11.6	7.1	3.2	1.1	10.6	6.2
30,000 - 39,999	20.1	7.2	4.4	0.8	18.3	6.3
40,000 and over - et plus	16.5	2.8	2.7	0.4	14.9	2.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average wages and salaries - Salaires et traitements moyens	\$ 25,335	15,084	9,254	5,233	23,440	13,648
Median wages and salaries - Salaires et traitements médians	\$ 24,263	13,510	4,558	3,015	22,101	11,656
Average income - Revenu moyen	\$ 27,652	16,741	15,120	8,107	26,175	15,482
Number of records - Nombre de dossiers	19,175	15,317	3,190	3,141	22,365	18,458
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 6,236	4,925	833	840	7,069	5,765
Standard error of average wages and salaries - Erreur type des salaires et traitements moyens	\$ 203	143	359	164	185	131

(1) Individuals were classified by their employment status at the time of the survey. This is not necessarily their employment status during the reference year. - Les particuliers ont été classés selon leur statut d'activité au moment de l'enquête.

(2) Il ne s'agit donc pas nécessairement de leur statut d'activité durant l'année de référence.
Includes employers, own account workers and persons not in the labour force. - Comprend les employeurs, les travailleurs à leur compte et les personnes inactives.

TABLE 14. Average Wages and Salaries and Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Age, Sex and Work Activity, 1986

TABLEAU 14. Salaires et traitements moyens et répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon l'âge, le sexe et le travail, 1986

Age - Âge	Average wages and salaries						Percentage distribution of wage and salary earners					
	Salaires et traitements moyens						Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements					
	Full-year full-time workers	Other workers	All earners	Full-year full-time workers	Other workers	All earners	Full-year full-time workers	Other workers	All earners	Full-year full-time workers	Other workers	All earners
Age - Âge	Travailleurs à temps plein toute l'année	Autres travailleurs	Ensemble des personnes gagnant un revenu	Travailleurs à temps plein toute l'année	Autres travailleurs	Ensemble des personnes gagnant un revenu	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
	dollars						per cent - pourcentage					
15 - 19 years - ans	13,140	8,843	3,470	3,418	4,212	3,757	1.0	1.2	23.1	17.6	8.4	9.5
20 - 24 years - ans	18,185	14,567	8,048	6,218	12,243	9,782	9.0	13.5	25.1	17.8	14.4	15.7
25 - 34 years - ans	28,150	20,142	11,860	8,702	23,608	15,189	30.6	33.7	23.2	25.2	28.1	29.4
35 - 44 years - ans	33,977	22,432	13,894	9,110	30,677	16,760	27.9	26.9	10.8	19.6	22.1	23.2
45 - 54 years - ans	35,012	21,320	16,510	8,927	32,193	16,262	19.0	16.3	6.7	11.0	14.9	13.6
55 - 64 years - ans	32,155	20,023	15,462	8,216	27,644	14,389	11.5	8.0	8.4	7.2	10.5	7.6
65 years and over - ans et plus	18,458	17,522	10,426	7,749	13,828	9,312	1.0	0.3	2.7	1.6	1.6	1.0
Total	30,400	20,042	9,761	7,384	23,440	13,548	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Section IV

WIFE'S EARNINGS AND FAMILY INCOMES

GAINS DE L'ÉPOUSE ET REVENU DES FAMILLES

TABLE 15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986

TABLEAU 15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) par tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986

Income earners - Personnes gagnant un revenu											
Family income group Tranche de revenu de la famille	Both husband and wife earned L'époux et l'épouse gagnent un revenu									Total Total	
	Neither husband nor wife earned(2)	Husband only(2)	Wife only(2)	Wife earned more than husband	Wife earned same as husband	Wife earned less than husband					
	Ni l'époux ni l'épouse ne gagnent un revenu(2)	Époux seulement	Épouse seulement	L'épouse gagne plus que l'époux	L'épouse gagne autant que l'époux	L'épouse gagne moins que l'époux					
per cent - pourcentage											
By income group - Par tranche de revenu											
Married couples only - Couples mariés seulement:											
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	6.4	1.8	1.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	1.1	
\$ 5,000-\$ 9,999	21.7	4.2	10.5	2.1	1.0	1.3	1.3	1.3	3.9	3.9	
10,000- 12,499	10.8	4.1	3.7	1.0	1.3	1.4	1.8	2.1	2.8	2.8	
12,500- 14,999	13.8	3.0	9.3	2.5	1.8	2.1	1.8	2.1	3.6	3.6	
15,000- 17,499	9.0	5.6	5.1	2.9	1.8	2.1	1.8	2.1	3.5	3.5	
17,500- 19,999	6.6	4.0	7.1	4.0	2.0	2.5	2.0	2.5	3.4	3.4	
20,000- 24,999	11.6	9.2	10.9	10.0	6.5	7.5	6.5	7.5	8.4	8.4	
25,000- 29,999	4.3	14.4	15.4	10.8	8.4	9.1	8.4	9.1	10.1	10.1	
30,000- 34,999	5.2	15.8	14.0	12.6	10.1	11.0	10.1	11.0	11.7	11.7	
35,000- 39,999	2.9	11.0	6.1	10.2	9.6	9.6	9.6	9.6	9.2	9.2	
40,000- 44,999	2.2	8.0	4.4	9.9	10.9	10.6	10.9	10.6	9.1	9.1	
45,000- 49,999	1.6	4.9	2.5	7.6	8.9	8.6	8.9	8.6	7.0	7.0	
50,000- 54,999	0.6	3.4	2.7	6.7	7.5	7.2	7.5	7.2	5.6	5.6	
55,000- 59,999	0.6	1.9	0.0	4.9	7.8	6.8	7.8	6.8	5.1	5.1	
60,000- 64,999	0.0	2.5	3.6	4.2	5.3	4.9	5.3	4.9	4.0	4.0	
65,000- 69,999	0.6	1.4	0.7	2.0	5.2	4.3	5.2	4.3	3.2	3.2	
70,000- 74,999	1.9	0.3	1.6	2.1	2.3	2.2	2.3	2.2	1.8	1.8	
75,000 and over - et plus	0.3	4.5	1.0	6.1	9.0	8.4	9.0	8.4	6.6	6.6	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	(3)	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 18,471	34,107	27,327	40,115	46,739	44,906	46,739	44,906	39,744	39,744	
Median family income - Revenu médian de la famille	\$ 14,513	31,165	25,686	36,824	43,227	41,475	43,227	41,475	35,844	35,844	
Average earnings of husband - Gains moyens de l'époux	\$...	26,512	...	13,060	30,187	25,573	30,187	25,573	22,655	22,655	
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse .....	\$ ...	...	13,901	22,888	13,392	15,873	13,392	15,873	11,127	11,127
Average family earnings - Gains moyens de la famille	\$...	26,512	13,901	35,947	43,579	41,446	43,579	41,446	33,782	33,782	
Average transfer payments - Transferts moyens	\$ 6,169	1,923	5,608	1,922	1,187	1,372	1,187	1,372	2,051	2,051	
Average investment income - Revenu moyen de placements	\$ 5,230	3,233	2,957	1,510	1,305	1,411	1,305	1,411	2,170	2,170	
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	% 0.3	2.5	47.9	77.9	55.9	61.9	55.9	61.9	43.6	43.6	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 116	314	63	247	706	973	706	973	1,466	1,466	
Number of records - Nombre de dossiers	390	1,036	197	812	2,210	3,079	2,210	3,079	4,702	4,702	
Standard error of average family income - Erreur type du revenu moyen de la famille ...	\$ 1,010	1,002	1,627	897	738	615	738	615	526	526	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986 - Continued

TABLEAU 15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) par tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986 - suite

Family income group Tranche de revenu de la famille	Income earners - Personnes gagnant un revenu							Total		
	Neither husband nor wife earned(2) Ni l'époux ni l'épouse seulement ne gagnent pas de revenu(2)	Both husband and wife earned L'époux et l'épouse gagnent un revenu								
		Husband only(2) Époux seulement	Wife only(2) Épouse seulement	Wife earned more than husband L'épouse gagne plus que l'époux	Wife earned same as husband L'épouse gagne autant que l'époux	Wife earned less than husband L'épouse gagne moins que l'époux	Total			
per cent - pourcentage										
By income group - Par tranche de revenu										
Married couples with children and other relatives - Couples mariés avec enfants et autres parents										
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	9.3	0.6	3.3	0.6	0.1	0.1	0.6			
\$ 5,000-\$ 9,999	12.8	1.8	2.6	1.1	0.2	0.4	1.3			
10,000- 12,499	15.7	2.1	8.5	0.6	0.4	0.5	1.6			
12,500- 14,999	13.0	3.2	5.0	1.6	0.6	0.8	2.0			
15,000- 17,499	5.2	3.5	5.6	2.2	1.2	1.4	2.2			
17,500- 19,999	4.3	4.0	9.3	2.4	1.5	1.6	2.6			
20,000- 24,999	9.1	9.6	7.4	7.2	4.6	5.1	6.6			
25,000- 29,999	5.8	10.0	7.5	9.1	6.7	7.1	7.9			
30,000- 34,999	6.8	11.0	9.3	11.2	8.2	8.6	9.3			
35,000- 39,999	4.2	12.3	10.9	10.8	9.8	10.0	10.5			
40,000- 44,999	2.7	10.4	6.6	10.0	9.7	9.7	9.6			
45,000- 49,999	0.6	8.6	3.7	8.5	9.9	9.6	8.9			
50,000- 54,999	2.7	6.4	4.0	8.8	9.0	8.9	7.9			
55,000- 59,999	0.8	3.6	3.2	5.8	8.3	7.8	6.3			
60,000- 64,999	1.2	3.0	3.7	4.9	6.4	6.1	5.0			
65,000- 69,999	0.3	2.3	0.9	2.4	4.9	4.5	3.6			
70,000- 74,999	1.2	2.1	1.4	3.0	4.4	4.2	3.4			
75,000 and over - et plus	4.1	5.6	7.1	10.0	14.1	13.5	10.8			
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	(3)	100.0	100.0	100.0		
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 24,910	40,753	34,519	45,498	52,889	51,664	47,225			
Median family income - Revenu médian de la famille	\$ 14,833	36,718	30,454	41,645	48,534	47,425	42,822			
Average earnings of husband - Gains moyens de l'époux	\$...	30,963	...	13,179	33,295	29,801	28,493			
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse .....	\$ ...	...	13,125	22,984	11,604	13,603	9,184		
Average family earnings - Gains moyens de la famille	\$ 6,697	35,078	19,587	39,713	48,582	47,100	41,656			
Average transfer payments - Transferts moyens	\$ 8,828	2,881	8,082	3,323	2,524	2,654	3,045			
Average investment income - Revenu moyen de placements	\$ 4,760	2,029	3,637	1,602	1,390	1,444	1,772			
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	% 0.4	2.3	44.3	73.0	42.8	48.2	33.2			
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 120	1,049	80	380	1,937	2,358	3,607			
Number of records - Nombre de dossiers	403	3,777	285	1,464	6,622	8,189	12,654			
Standard error of average family income - Erreur type du revenu moyen de la famille ...	\$ 2,461	956	2,003	871	502	445	451			

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986 - Continued

TABLEAU 15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) par tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986 - suite

Family income group Tranche de revenu de la famille	Income earners - Personnes gagnant un revenu								Total
	Neither husband nor wife earned(2)	Husband only(2)	Wife only(2)	Both husband and wife earned			L'époux et l'épouse gagnent un revenu	Total	
				Wife earned more than husband	Wife earned same as husband	Wife earned less than husband			
Ni l'époux ni l'épouse seulement ne gagnent un revenu(2)				L'épouse gagne plus que l'époux	L'épouse gagne autant que l'époux	L'épouse gagne moins que l'époux			
per cent - pourcentage									
By income group - Par tranche de revenu									
Total:									
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	7.8	0.8	2.4	0.5	0.1	0.1	0.2	0.8	
\$ 5,000-\$ 9,999	17.2	2.4	6.1	1.5	0.6	0.4	0.6	2.0	
10,000- 12,499	13.3	2.6	6.4	0.7	4.5	0.7	0.7	2.0	
12,500- 14,999	13.4	3.1	6.9	2.0	5.3	0.9	1.2	2.4	
15,000- 17,499	7.1	4.0	5.4	2.5	2.1	1.3	1.6	2.6	
17,500- 19,999	5.4	4.0	8.3	3.0	1.7	1.6	1.9	2.8	
20,000- 24,999	10.3	9.5	8.9	8.3	12.1	5.1	5.8	7.1	
25,000- 29,999	5.1	11.0	11.0	9.8	8.7	7.2	7.7	8.5	
30,000- 34,999	6.0	12.1	11.4	11.8	10.2	8.7	9.3	10.0	
35,000- 39,999	3.6	12.0	8.8	10.6	5.5	9.8	9.9	10.1	
40,000- 44,999	2.5	9.9	5.6	5.9	6.9	10.0	10.0	9.5	
45,000- 49,999	1.1	7.8	3.2	8.1	6.8	9.6	9.3	8.3	
50,000- 54,999	1.7	5.7	3.5	8.0	3.6	8.6	8.4	7.2	
55,000- 59,999	0.7	3.2	1.8	5.5	2.4	8.2	7.6	5.9	
60,000- 64,999	0.6	2.9	3.7	4.6	3.1	6.1	5.8	4.7	
65,000- 69,999	0.4	2.1	0.8	2.2	2.9	5.0	4.4	3.5	
70,000- 74,999	1.2	1.2	1.9	2.7	3.1	3.9	3.6	2.6	
75,000 and over - et plus	2.3	3.2	4.2	3.8	10.1	12.7	12.0	10.8	
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 21,739	39,220	31,349	43,409	47,477	51,246	49,690	45,063	
Median family income - Revenu médian de la famille	\$ 14,671	35,189	27,540	39,756	39,232	47,121	45,605	40,870	
Average earnings of husband - Gains moyens de l'époux	\$...	29,936	...	13,133	19,113	32,465	28,566	26,805	
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse .....	\$ ...	...	...	13,467	22,946	19,113	12,082	14,266	9,746
Average family earnings - Gains moyens de la famille	\$ 3,399	33,103	17,081	38,252	42,204	47,245	45,449	39,381	
Average transfer payments - Transferts moyens	\$ 7,518	2,660	6,992	2,779	1,908	2,167	2,280	2,758	
Average investment income - Revenu moyen de placements	\$ 4,992	2,307	3,337	1,566	3,251	1,367	1,434	1,887	
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	% 0.4	2.3	45.9	74.9	74.1	46.3	52.2	36.2	
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 236	1,363	142	637	51	2,644	3,331	5,073	
Number of records - Nombre de dossiers	793	4,813	482	2,276	160	8,832	11,268	17,356	
Standard error of average family income - Erreur type du revenu moyen de la famille ...	\$ 1,354	776	1,356	656	3,157	426	366	344	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986 - Continued

TABLEAU 15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) par tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986 - suite

Income earners - Personnes gagnant un revenu										
Family income group Tranche de revenu de la famille	Both husband and wife earned								Total	
	Neither husband nor wife earned(2)	Husband only(2)	Wife only(2)	Wife earned more than same as husband	Wife earned same as husband	Wife earned less than husband	L'époux et l'épouse gagnent un revenu			
	Ni l'époux ne gagnent un revenu(2)	Époux seulement	Épouse seulement	L'épouse gagne plus que l'époux	L'épouse gagne autant que l'époux	L'épouse gagne moins que l'époux	L'époux et l'épouse gagnent un revenu			
per cent - pourcentage										
Within income group - Dans chaque tranche de revenu										
Married couples only - Couples mariés seulement:										
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	44.3	33.8	4.7	4.6	0.0	12.6	17.2	100.0		
\$ 5,000-\$ 9,999	44.0	23.3	11.5	9.0	0.1	12.1	21.2	100.0		
10,000- 12,499	30.2	31.3	5.6	5.8	4.5	22.7	32.9	100.0		
12,500- 14,999	30.7	18.3	11.2	11.9	3.1	24.7	39.8	100.0		
15,000- 17,499	20.3	33.9	6.3	14.0	0.7	24.8	39.5	100.0		
17,500- 19,999	15.5	25.5	9.0	19.9	1.1	29.1	50.0	100.0		
20,000- 24,999	11.0	23.7	5.6	20.2	2.0	37.5	59.8	100.0		
25,000- 29,999	3.3	30.4	6.5	18.0	1.5	40.1	59.7	100.0		
30,000- 34,999	3.5	29.0	5.2	18.3	2.3	41.8	62.3	100.0		
35,000- 39,999	2.5	25.6	2.8	18.7	0.1	50.3	69.0	100.0		
40,000- 44,999	1.9	18.9	2.1	18.4	0.8	58.0	77.2	100.0		
45,000- 49,999	1.8	15.2	1.5	18.3	1.4	61.9	81.5	100.0		
50,000- 54,999	0.8	12.8	2.1	19.9	0.1	64.3	84.3	100.0		
55,000- 59,999	0.9	8.2	0.0	16.4	0.2	74.3	90.9	100.0		
60,000- 64,999	0.0	13.7	3.9	17.8	0.1	64.5	82.4	100.0		
65,000- 69,999	1.4	9.1	1.0	10.5	0.0	78.0	88.5	100.0		
70,000- 74,999	8.6	3.4	3.9	20.1	1.2	62.8	84.1	100.0		
75,000 and over - et plus	0.4	14.5	0.6	15.6	3.4	65.5	84.4	100.0		
Total	7.9	21.4	4.3	16.9	1.3	48.2	66.4	100.0		
Married couples with children and other relatives - Couples mariés avec enfants et autres parents										
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	48.3	25.6	11.3	9.9	0.3	4.6	14.8	100.0		
\$ 5,000-\$ 9,999	33.3	42.0	4.5	9.3	0.5	10.4	20.3	100.0		
10,000- 12,499	31.9	37.3	11.5	3.7	0.8	14.8	19.2	100.0		
12,500- 14,999	21.8	46.5	5.6	8.8	1.5	15.9	26.2	100.0		
15,000- 17,499	7.9	46.4	5.6	10.8	0.9	28.4	40.1	100.0		
17,500- 19,999	5.5	44.8	8.0	9.9	0.4	31.5	41.7	100.0		
20,000- 24,999	4.6	42.2	2.4	11.7	1.5	37.6	50.8	100.0		
25,000- 29,999	2.5	36.8	2.1	12.4	0.8	45.4	58.7	100.0		
30,000- 34,999	2.4	34.6	2.2	13.1	0.4	47.3	60.7	100.0		
35,000- 39,999	1.3	34.1	2.3	11.2	0.7	50.4	62.3	100.0		
40,000- 44,999	0.9	31.5	1.5	11.2	0.7	54.1	66.0	100.0		
45,000- 49,999	0.2	28.2	0.9	10.3	0.7	59.7	70.7	100.0		
50,000- 54,999	1.1	23.8	1.1	12.1	0.6	61.2	73.9	100.0		
55,000- 59,999	0.4	16.5	1.1	10.0	0.5	71.4	81.9	100.0		
60,000- 64,999	0.8	17.3	1.6	10.6	0.8	68.8	80.3	100.0		
65,000- 69,999	0.3	18.4	0.5	7.0	1.1	72.6	80.8	100.0		
70,000- 74,999	1.1	18.0	0.9	9.6	1.0	69.4	80.0	100.0		
75,000 and over - et plus	1.3	15.0	1.5	10.0	1.8	70.4	82.2	100.0		
Total	3.3	29.1	2.2	10.8	0.9	53.7	65.4	100.0		

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 15. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Income Groups and Within Income Groups and by Combination of Earners, 1986 - Concluded

TABLEAU 15. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) par tranche de revenu et dans chaque tranche de revenu et selon diverses combinaisons de personnes gagnant un revenu, 1986 - fin

Family income group Tranche de revenu de la famille	Income earners - Personnes gagnant un revenu									Total				
	Neither husband nor wife earned(2)	Husband only(2)	Wife only(2)	Both husband and wife earned			L'époux et l'épouse gagnent un revenu							
				Wife earned more than husband	Wife earned same as husband	Wife earned less than husband	L'épouse gagne plus que l'époux	L'épouse gagne autant que l'époux	L'épouse gagne moins que l'époux					
per cent - pourcentage														
Within income group - Dans chaque tranche de revenu														
Total														
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	46.6	29.1	8.6	7.6	0.2	8.0	15.8	100.0						
\$ 5,000-\$ 9,999	38.2	31.6	8.3	9.1	0.3	11.4	20.8	100.0						
10,000- 12,499	31.2	34.8	9.1	4.5	2.3	18.0	24.9	100.0						
12,500- 14,999	25.5	34.6	7.9	10.1	2.2	19.6	31.9	100.0						
15,000- 17,499	12.8	41.5	5.8	12.1	0.8	27.0	39.9	100.0						
17,500- 19,999	8.9	38.1	8.0	13.4	0.9	20.9	44.6	100.0						
20,000- 24,999	8.7	33.9	3.8	14.3	1.7	37.3	53.8	100.0						
25,000- 29,999	2.8	34.6	3.6	14.4	1.0	43.6	59.0	100.0						
30,000- 34,999	2.8	32.7	3.2	14.8	1.0	45.4	61.3	100.0						
35,000- 39,999	1.6	31.8	2.4	13.1	0.5	50.4	64.1	100.0						
40,000- 44,999	1.2	28.0	1.7	13.2	0.7	55.2	69.1	100.0						
45,000- 49,999	0.6	25.0	1.1	12.2	0.8	60.3	73.3	100.0						
50,000- 54,999	1.1	21.3	1.3	13.8	0.5	61.9	76.3	100.0						
55,000- 59,999	0.5	14.5	0.8	11.6	0.4	72.1	84.1	100.0						
60,000- 64,999	0.6	16.4	2.2	12.4	0.7	67.8	80.8	100.0						
65,000- 69,999	0.6	15.9	0.6	8.0	0.8	74.1	82.9	100.0						
70,000- 74,999	2.4	15.4	1.4	11.4	1.1	68.2	80.7	100.0						
75,000 and over - et plus	1.1	14.9	1.3	11.1	2.1	69.4	82.7	100.0						
Total	4.6	26.9	2.8	12.5	1.0	52.1	65.7	100.0						

(1) Excludes families with husbands age 65 years and over. - Sans les familles dont l'époux est âgé de 65 ans et plus.

(2) Includes families with member(s) other than husband and/or wife who reported earnings. - Comprend les familles avec un(des) membre(s) autre(s) que l'époux et/ou l'épouse gagnant un revenu.

(3) Sample inadequate for reliable estimate. - Échantillon insuffisant pour fournir une estimation fiable.

TABLE 16. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Wife's Earnings and Husband's Income Groups and Presence of Children Under 6 Years, 1986

TABLEAU 16. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) selon les gains de l'épouse et la tranche de revenu de l'époux et la présence d'enfants de moins de 6 ans, 1986

Wife's earnings group Tranche de gains de l'épouse	Husband's income group - Tranche de revenu de l'époux										Total
	No income \$6,000	Under \$6,000	\$ 6,000- \$12,000-	\$12,000- \$15,000-	\$15,000- \$20,000-	\$20,000- \$25,000-	\$25,000- \$30,000-	\$30,000- and over \$40,000 et plus			
	Aucun revenu \$6,000	Moins de 11,999	11,999	14,999	19,999	24,999	29,999	39,999			
per cent - pourcentage											
Families with children under 6 years - Familles avec enfants de moins de 6 ans:											
No earnings - Aucun gain déclaré	33.5	33.1	37.1	32.1	30.8	31.6	35.0	37.7	34.5		
With earnings - Gains déclarés	66.5	66.9	62.9	67.9	69.2	68.4	65.0	62.3	65.5		
Under \$4,000 - Moins de \$4,000	14.0	17.6	15.6	16.9	15.8	12.9	16.3	13.5	15.2		
\$ 4,000 - \$ 7,999	14.6	19.8	14.1	11.7	11.9	11.1	10.2	6.6	10.9		
8,000 - 9,999	5.7	6.8	3.5	4.8	3.2	6.9	5.3	3.7	4.8		
10,000 - 14,999	3.3	5.8	12.7	15.6	14.5	11.2	10.6	10.5	11.2		
15,000 - 19,999	7.8	5.2	8.5	10.3	10.0	12.2	7.9	8.4	8.9		
20,000 - 24,999	7.4	4.6	4.0	3.6	7.9	6.2	6.6	7.1	6.2		
25,000 and over - et plus	13.7	7.2	4.6	5.0	5.8	8.0	8.2	12.5	8.2		
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse	\$ 9,883	6,907	6,629	7,580	8,326	8,769	8,106	9,876	8,385		
Average earnings of wife, excluding no earnings group - Gains moyens de l'épouse, sauf le groupe aucun gain déclaré	\$ (2)	14,867	10,323	10,531	11,164	12,035	12,822	12,463	15,853	12,806	
Median earnings of wife - Gains médians de l'épouse	\$ 4,679	3,807	3,308	4,355	5,126	5,982	3,613	3,487	4,106		
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 17,224	19,329	22,139	27,790	33,703	38,065	44,533	68,675	41,217		
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	%	30.5	27.9	28.0	28.3	34.9	30.9	26.6	26.5	28.6	
Number of records - Nombre de dossiers		198	485	371	644	665	649	1,048	924	5,006	
Estimated numbers - Nombre estimatif ... '000		43	99	89	159	178	179	325	299	1,382	
Standard error of wife's average earnings - Erreur type des gains moyens de l'épouse	\$ 1,408	689	603	521	498	530	442	671	242		
Families without children under 6 years Familles sans enfants de moins de 6 ans:											
No earnings - Aucun gain déclaré	33.1	35.8	31.3	27.4	27.3	27.0	30.9	31.4	30.4		
With earnings - Gains déclarés	66.9	64.2	68.7	72.6	72.7	73.0	69.1	68.6	69.6		
Under \$4,000 - Moins de \$4,000	13.3	12.9	11.9	9.0	13.0	11.9	11.2	11.4	11.6		
\$ 4,000 - \$ 7,999	13.3	16.2	15.0	13.3	10.8	10.6	10.2	9.6	11.5		
8,000 - 9,999	4.6	5.2	5.7	6.1	5.0	4.4	3.3	4.8			
10,000 - 14,999	7.6	10.4	11.3	14.7	13.7	12.2	11.1	11.0	11.7		
15,000 - 19,999	9.0	9.3	9.6	13.3	10.9	13.1	11.4	7.0	10.3		
20,000 - 24,999	8.0	4.6	6.9	9.3	8.6	11.0	9.1	7.5	8.3		
25,000 and over - et plus	11.0	5.5	8.4	6.8	9.5	9.2	11.7	18.8	11.5		
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse	\$ 9,359	7,350	8,795	9,889	9,846	10,383	10,416	12,072	10,256		
Average earnings of wife, excluding no earnings group - Gains moyens de l'épouse, sauf le groupe aucun gain déclaré	\$ (2)	13,992	11,451	12,801	13,627	13,542	14,216	15,075	17,591	14,735	
Median earnings of wife - Gains médians de l'épouse	\$ 5,070	4,314	5,826	8,090	7,569	8,216	7,097	7,026	6,802		
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$ 19,481	21,391	27,596	32,549	38,304	43,504	51,155	74,705	46,503		
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	%	38.1	32.3	36.4	44.9	41.2	44.2	40.0	35.4	39.1	
Number of records - Nombre de dossiers		694	1,332	860	1,467	1,504	1,415	2,484	2,529	12,350	
Estimated numbers - Nombre estimatif ... '000		179	336	228	392	409	435	812	874	3,691	
Standard error of wife's average earnings - Erreur type des gains moyens de l'épouse	\$ 635	366	488	353	374	356	363	404	166		

See footnote(s) at end of table. - Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 16. Percentage Distribution of Husband-Wife Families(1) by Wife's Earnings and Husband's Income Groups and Presence of Children Under 6 Years, 1986 - Concluded

TABLEAU 16. Répartition en pourcentage des familles époux-épouse(1) selon les gains de l'épouse et la tranche de revenu de l'époux et la présence d'enfants de moins de 6 ans, 1986 - fin

Husband's income group - Tranche de revenu de l'époux										
Wife's earnings group Tranche de gains de l'épouse	No income	Under \$6,000	\$ 6,000- \$12,000-	\$12,000- \$15,000-	\$15,000- \$20,000-	\$20,000- \$25,000-	\$25,000- \$30,000-	\$30,000- and over		Total
	Aucun revenu \$6,000	Moins de 11,999	11,999	14,999	19,999	24,999	29,999	39,999	\$40,000 et plus	
per cent - pourcentage										
All husband-wife families - Ensemble des familles époux-épouse:										
No earnings - Aucun gain déclaré		33.2	35.2	32.9	28.8	28.4	28.3	32.1	33.0	31.5
With earnings - Gains déclarés		66.8	64.8	67.1	71.2	71.6	71.7	67.9	67.0	68.5
Under \$4,000 - Moins de \$4,000		13.5	14.0	12.9	11.3	13.9	12.2	12.7	11.9	12.5
\$ 4,000 - \$ 7,999		13.5	17.0	14.7	12.8	11.2	10.7	10.2	8.8	11.3
8,000 - 9,999		4.8	5.6	5.1	5.7	5.2	5.6	4.7	3.4	4.8
10,000 - 14,999		6.8	9.3	11.7	15.0	14.0	11.9	11.0	10.9	11.5
15,000 - 19,999		8.7	8.4	9.3	12.5	10.6	12.9	10.4	7.4	9.9
20,000 - 24,999		7.9	4.6	6.1	7.7	8.4	9.6	8.4	7.4	7.7
25,000 and over - et plus		11.6	5.9	7.3	6.2	8.4	8.9	10.7	17.2	10.6
Total		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings of wife - Gains moyens de l'épouse	\$	8,430	7,848	8,183	9,224	9,285	9,812	9,780	11,913	9,749
Average earnings of wife, excluding the earnings group - Gains moyens de l'épouse, sauf le groupe aucun gain déclaré	\$	14,161	11,186	12,204	12,950	13,101	13,828	14,360	17,180	14,233
Median earnings of wife - Gains médians de l'épouse	\$	4,988	4,195	5,132	7,102	6,779	7,535	6,070	6,308	6,094
Average family income - Revenu moyen de la famille	\$	19,044	20,921	26,066	31,178	36,909	41,918	49,263	73,169	45,063
Proportion of families with wife working full-year full-time - Proportion des familles dont l'épouse travaille à temps plein toute l'année	%	36.7	31.3	34.0	40.1	39.3	40.4	36.2	33.1	36.2
Number of records - Nombre de dossiers		892	1,817	1,231	2,111	2,169	2,054	3,532	3,453	17,356
Estimated numbers - Nombre estimatif ... '000		222	435	317	551	587	614	1,137	1,173	5,073
Standard error of wife's average earnings - Erreur type des gains moyens de l'épouse	\$	597	319	388	300	302	307	292	343	138

(1) Excludes husband-wife families with husbands age 65 years and over. - Sans les familles époux-épouse dont l'époux est âgé de 65 ans et plus.

(2) Sample inadequate for reliable estimate. - Échantillon insuffisant pour fournir une estimation fiable.

SELECTED PUBLICATIONS

The following are some selected publications of Statistics Canada dealing with incomes and earnings.

Catalogue

Occasional

- 13-534E Income Distributions by Size in Canada, 1967, E.
- 13-535 Earnings and Work Experience of 1967 Labour Force, E.
- 13-544 Income Distributions by Size in Canada, 1969, Bil.
- 13-552 Incomes of Unemployed Individuals and their Families, 1971, Bil.
- 13-554 Earnings and Work Experience of the 1971 Labour Force, Bil.
- 13-557 Earnings and Work Histories of the 1972 Canadian Labour Force, Bil.
- 13-577 Earnings of Men and Women, Selected Years, 1967 to 1979, Bil.
- 13-577 Earnings of Men and Women, Selected Years, 1981 and 1982, Bil.
- 13-5B1E Charting Canadian Incomes, 1951-81, E.

Annual

- 13-206 Income Distributions by Size in Canada, Preliminary Estimates, annual since 1971, Bil.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada, annual since 1971, Bil.
- 13-208 Family Incomes (Census Families), annual since 1971, Bil.
- 13-210 Income After Tax, Distributions by Size in Canada, annual since 1971, Bil.
- 13-216 Income Estimates for Subprovincial Areas, annual since 1983, Bil.
- 13-217 Earnings of Men and Women, annual since 1984, Bil.

Other

- 11-003E Canadian Statistical Review (August 1976), "Earnings and Unemployment Experience of Canadians, 1971-1973", E.
- 11-003E Canadian Statistical Review, (October 1983), "Incomes of Unemployed Individuals and Their Families, 1971 and 1981", E.
- 71-001 The Labour Force, (September 1978), "Income, Annual Labour Force Participation and Family Status, 1971-73-75", Bil.
- 71-001 The Labour Force, (February 1984), "Link Between Economic Hardship and Labour Market Problems in Canada", Bil.
- 99-544 Incomes of Canadians, by Jenny R. Podoluk, 1961 Census Monograph, E.

PUBLICATIONS CHOISIES

Voici quelques-unes des publications de Statistique Canada portant sur le revenu et les gains.

Catalogue

Hors série

- 13-534F Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1967, F.
- 13-535 Earnings and Work Experience of 1967 Labour Force, A.
- 13-544 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1969, Bil.
- 13-552 Revenus des chômeurs et de leur famille, 1971, Bil.
- 13-554 Gains et travail de la population active de 1971, Bil.
- 13-557 Gains et antécédents professionnels de la population active du Canada en 1972, Bil.
- 13-577 Gains des hommes et des femmes, certaines années, 1967 à 1979, Bil.
- 13-577 Gains des hommes et des femmes, 1981 et 1982, Bil.
- 13-5B1F Coup d'oeil sur les revenus des Canadiens de 1951 à 1981, F.

Annuel

- 13-206 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, Premières estimations, annuel depuis 1971, Bil.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, annuel depuis 1971, Bil.
- 13-208 Revenus des familles (Familles de recensement), annuel depuis 1971, Bil.
- 13-210 Revenu après impôt, Répartition selon la taille du revenu au Canada, annuel depuis 1971, Bil.
- 13-216 Estimations du revenu dans les secteurs infraprovinciaux, annuel depuis 1983, Bil.
- 13-217 Gains des hommes et des femmes, annuel depuis 1984, Bil.

Autre

- 11-003F Revue statistique du Canada (août 1976), "Les gains et l'expérience du chômage des Canadiens, 1971-1973", F.
- 11-003F Revue statistique du Canada (octobre 1983), "Revenu des chômeurs et de leurs familles, 1971 et 1981", F.
- 71-001 La population active (septembre 1978), "Revenu, activité et situation familiale, 1971-73-75", Bil.
- 71-001 La population active (février 1984), "Lien entre la privation économique et les problèmes relatifs au marché du travail au Canada", Bil.
- 99-544 Incomes of Canadians, par Jenny R. Podoluk, 1961 Census Monograph, A.

SELECTED PUBLICATIONS - Concluded

99-755E Income Distribution and Inequality in Canada, by Roger Love, 1971 Census Analytical Study, E.

Selected Tables on Earnings and Work Experience, 1971-75 (mimeo).

E. - English, F. - French, Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available from Statistics Canada, Publications Division, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Catalogue 11-204E, price Canada \$10.00, Other Countries \$11.50.

PUBLICATIONS CHOISIES - fin

99-755F Répartition et inégalité des revenus au Canada, par Roger Love, Étude analytique du recensement de 1971, F.

Certains tableaux sur les gains et travail de la population active, 1971-75 (memeo).

A. - Anglais, F. - Français, Bil. - Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une grande variété de rapports statistiques sur la situation économique et sociale au Canada. On peut se procurer un catalogue complet des publications courantes de Statistique Canada, en s'adressant à Statistique Canada, Division des publications, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

N° 11-204F, prix Canada \$10.00, Autres pays \$11.50.

Ca 005

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010278377

c. 3

DATE DUE
